民報

THE MIN PAU

登記證 內政部警字一五九九九號 中宣會中九七九號

中華郵政特准掛號立券照總包特優寄之新聞紙

館址上海山東路二百九十號

第一千五百七十九號

今日三大張售國幣三分四厘

電話 營業部九三八一六 編輯部九一四六八 電報掛號三〇四六

定報價目 ▲國內每月洋一元 三個月洋二元七角 半年洋五元（全年洋九元）▲日本朝鮮同 ▲歐美各國每月洋三元七角 香港澳門每月洋二元 郵票九五折算 報費先惠

廣告刊例 ▲特等新聞欄三行起碼每日每行洋九角 ▲乙種 行起碼每日每行洋一元八角 ▲頭等封面及社評前每行洋一元 二行起碼每日每行洋六角 ▲緊要分類短行起碼每方寸洋一元 每日每字洋二分五厘 二十字起碼 每方寸洋一元二角

最新編印 現行公文程式彙成

七十萬言 七百餘頁

編制內容 空前完備

精裝一冊 定價五角 特價四角 半打特價二元一角 寄費每本一角三 半打三角九

本書特色如下

甲「公文常識編」 供讀者以關於公文之常識，分「定義」「條例」「分類」「程式」「作法」「處理」六章。凡關於公文方面之常識，搜羅完備，應有盡有，而程式一章，對於現行法令，採集尤廣。

乙「一般公文編」 供讀者以關於一般公文之式例，分「上行公文」「下行公文」「平行公文」三章。按照公文類別，條分縷析，解釋舉例，不厭求詳。而公文用語，亦分類說明，附入各章，以便參考。

丙「地方自治機關公文編」 供讀者以關於地方自治公文之式例，分「概論」「自治公文」「保甲文書」「保安文書」四章。就地方自治法規，摘出地方自治公文之程式；並就自治公文類別，備列式例。至保甲，保安應用文書，亦一併採入，以應時代需要。

丁「陸海空軍用公文編」 供讀者以關於軍用公文之式例，分「概論」「陣中公文」「通常公文」「應用表冊」四章。提示軍用公文特用之程式，並詳析軍用公文類別，備舉式例，而於應用表冊，就軍政項目，分類搜輯，尤爲詳備。

戊「司法機關公文編」 供讀者關於司法公文之式例，分「概論」「行政公文」「訴訟文書」「偵查審理文書」「裁判執行文書」「應用文件」六章。除說明司法機關行文之特用程式外，如訴訟文書之民、刑訴狀，偵查審理文書之筆錄，裁判執行文書之民、刑判決書，裁定書，及行政訴訟判決書等，說明舉例，均羅列無遺。至應用文件或屬法院，監獄之日常用件，或屬月報，年報之統計材料，亦盡量納入。

▼以前各種舊公文程式 現在已不適用 請速備本書應用

朱翊新編

（特價即日起至十二月底止）

世界書局發行

(98)25.9.19.

中央祕書處爲奉諭停止慶祝蔣副主席壽誕通告

蔣副主席素持謙恭節約之旨，不以一人之生辰慶祝使社會多所糜費，奉諭：「關於籌備十月二十九日之慶祝壽辰辦法應即停止進行」等因，除分函並通行各級黨部遵照外，尚此通告

鄱樂煤礦股份有限公司臨時股東會延期公告

查本公司臨時股東會前經展至十月十七日在滬召集，業已公告並通知在案，茲因手續仍有不及，爰再議將本次臨時股東會繼續延期於十一月念五日下午二時仍假銀行俱樂部召集，即希各股東諒照，所有入場券及選舉票表決票自十月二十一日起當分別送給與各股東，特此公告 董事會啓 二十五年十月十四日

本總事務所南京路四八〇號三樓 電話九一九二八

上海華明工業社股份有限公司特別緊要聲明

本公司各地分店主任僅負營業責任，無往來欵項之權；各地特約經銷處均由各該經銷處各自獨立經營，負其全責，其盈虧與本公司無涉。本公司對外一切關係，概由總經理親筆簽名蓋章爲準，否則不生效力。各地分店各特約經銷處如有用本公司名義使本公司負担債務或任何義務者，非經本公司總經理親筆簽名蓋章，本公司概不承認負責，特此聲明，諸希 公鑒

謝榮昌警告胡月珍

汝自歸余家，不守婦德，屢與余爭鬧，去冬曾向余宣言脫離，以大義汝自向家長悔過，今春余始與汝正式結褵，不料未幾月，汝竟又舊性復發，私逃無蹤，其意何居，今特登報警告，限汝見報一星期內回家，否則以一切行爲與余無涉。

昇大米號啓事

本號因市面不景氣，故無意營業，今將號內生財出租與姜隆勳君另加祥記繼續營業，立有租契二紙證明，恐各界不明，故特登民報聲明，嗣後祥記號營業與昇大號無涉，昇大號自理與承租人無涉，以前昇大號與蔣氏鼎大祥記姜隆勳合同啓

姚樹生與子永祥脫離父子關係啓事

子永祥號兆麟，年三十一，行爲不檢，不務正業，日事狂遊，業於民國二十四年三月七日登民報聲明，恐未週知，特再登民報聲明，嗣後永祥非但品性不見改善，抑且變本加厲，屢戒不悛，故自登報日起永遠脫離父子關係，概不負責，特此登報聲明

聲明退保

先嚴寶齋公慟於民國念五年國曆十月八日病故，所有生前代人担保無論口頭以及書面概作無效，特此聲明 棘人聞有禮謹啓

趙有棟君鑒

據寶源祥鞋帽莊賬席暨諸同人等來會聲稱，經理趙有棟自中秋節前避往他處，店中無法維持，所有一切帳目人欠紛來索欠，請求調處等情到會，經本會於十月十一日開會討論，以趙君既不出面，實屬不能了理，爲此登報請於三日內親到本會接洽，以便設法調處，倘或不到，貽誤前途，勿自悔，並函告本會執事親友以便派人前來接洽 上海市鞋帽業同業公會啓

上海市徽寧會館緊要通告

本會館董事會任期已滿，前經議決改選，並推吳階升、汪茂生、程雨生、程克藩、衞授經等負責辦理選舉，無如選舉人住址不明者九人，均於九月十七日函請社會局指示辦法，當奉批示「仰即將該會館董事改選應行停止，其職務仍由原有董事負責，並候派員指導選舉」等因，茲定於十一月二十二日爲選舉第二屆董事會之期，凡選舉人於選舉期前二星期內先用書面報到，否則遵照社會局批示辦理，特此通告

趙傳鼎律師代表徐英豪會計師代表錦昌祥記與五金號宣告清理公告

據上開當事人稱：本號停業至今已有數日，茲決定宣告清理，爲是特請貴會計師貴律師代爲公告，務希各債權人於十五日內向清理處登記，各債務人亦希於同期內向清理處清償欠款，掣取收條爲荷，此啓

清理處設徐會計師事務所南河南路五〇五號一樓 電話九五五六六

周良甫律師事務所遷移通告

本律師事務所現遷至法大馬路四十一號（與達商律師事務所合併）電話號碼改爲八二八五九，特此通告，即希 公鑒

國民政府特許中央信託局設立

中央儲蓄會

基金五百萬元 會計獨立

民國二十五年十月十五日第七期中籤號碼

▲抽籤 本期抽籤在上海市商會公開舉行

財政部代表 宗伯宣

理監事 葉琢堂 陳行（梁平代）

本會監理委員 李銘 宋漢章

查帳會計師 黃秉章

到場儲戶代表 陳竝茲 徐惠生 盧迪 田伯烈

▲給彩 會單號碼共計二萬七千四百六十九全會 每全會提彩金三元 應發彩金國幣八萬二千四百零七元 連本月份本會貼補特彩一萬一千二百六十六元 實發彩金國幣九萬三千六百七十三元

彩別	中籤號碼	彩金
特彩	第一四八七七號	計彩金二萬五千元
頭彩（十三個 每個二千元）	一二七〇六號 四一八八號 七六四九號 八三四〇號 七九一五號 一九一一號 五六九二號 八六七二號 二九〇〇號 一九〇五七號 五九二四號 二一一六號 六八號	共計彩金二萬六千元
二彩（十三個 每個三百元）	一一二一二號 一二八三二號 一五五九〇號 一一一〇六號 一三二六七號 二九三七號 二一五三號 一三〇五〇號 一〇七三號 一四九三九號 二四三九〇號 六一六八號 二一六〇三號	共計彩金三千九百元
三彩（十三個 每個二百元）	三一六八號 一〇二〇二號 一九七五號 一二二七號 二一三四〇號 二二七九八號 一九〇四號 二三二一八號 一九六五一號 一六八六三號 一四三八五號 二五四二八號 一〇九一六號	共計彩金二千六百元
四彩（十三個 每個一百元）	一二三七三號 一一四〇五號 一二二一八號 一〇六八四號 一二一九八號 一六七九七號 二〇〇三二號 二〇八六號 一五八四八號 一〇〇八九號 六二五一號 一三二三四號 一六三〇六號	共計彩金一千三百元
第一附彩	六二二一號	彩金一千四百六十九元
第二附彩	一五四八二號	彩金二百二十元
第三附彩	一二九五三號	彩金一百四十七元
第四附彩	一二二一四號	彩金七十三元
末彩四	共二千七百四十七個 每個十二元	共計彩金三萬二千九百六十四元

總共發出彩金國幣九萬三千六百七十三元

（中彩號碼排印或有錯誤以本會號碼單爲憑）

黃脩伯律師代表廣大魁記鞋廠宣告清算通告

茲據上開當事人來稱：本廠現因受市面影響，營業不振，無法維持，委請貴律師代表宣告清算等情前來，凡與本廠有債權關係者，希於登報之日起兩星期內持據親來本事務所登記，聽候依法分配，逾期即作拋棄權利論，所有各債務人，亦希於上開期間內來所清償，否則即行依法訴追，特此通告

事務所派克路梅福里 電話三三九二七

孔昭漳律師代表時蟾娟女士聲明婚約無效啓事

茲據當事人時蟾娟女士稱：與水佑鏞君之子水佑方婚約，係由雙方家長代爲訂立，並未徵得本人同意，現本人已屆成年，依法有婚姻自主之權，爲特委請代爲登報聲明此項婚約應作無效等情前來，據此除致函水佑鏞君外，合亟代爲聲明如上

事務所四川路三二〇號 電話一〇六三一

范剛律師代表萬餘醬園前經理倪錫華緊要通告

茲據當事人來稱：前充任高昌廟黃東街萬餘醬園經理，秉司賬務，歷二十三年之久，因今年忽患濕溫之症，行動不便，恐於職務有所妨礙，自動辭職，當將一切賬務手續交割清楚，嗣後如有發現倪錫華名章及任何字據，概不負責等語，委託代表通告前來，據此代通告如上

事務所四川路二九〇號 電話一五八六九

張鼎律師代表張琴初君被竊支票聲明

據當事人張琴初君述稱：遺留已經蓋章並未簽字上海銀行空白支票五紙，計三四二八六一六，三四二八六一七，三四二八六一八，三四二八六一九，三四二八六二〇，現第一紙爲人盜簽九月二十日期三百七十五元一張向上海銀行西門分行冒領，除通知該行將其餘四紙作廢更換新章並追究冒領盜竊之人嚴究外，委再登報聲明等情前來，合代聲明如上

事務所南京路三百號 電話九三四二四

楊天遜 沙千里律師代表楊德記反對四益證券號清理並警告顧震球啓事

茲據上開當事人聲稱：鄙人前向四益證券號委託買賣證券，寄存各種公債爲數甚鉅，茲閱報載該號突然委請許蔭鏻律師代表宣告清理，且該號經理兼股東顧震球私將寄存公債變賣，得價逃匿無蹤，觸犯刑章，殊堪髮指，爲此委請貴律師代表登報反對該號藉詞清理，並警告該顧震球限於三日內出面料理，否則即請依法起訴等情前來，據此合亟代表聲明並警告如上

事務所九江路四二九號五樓 電話九六一六六

許蔭鏻律師代表四益證券號宣告清理通告

茲據上開當事人周轉不靈，無法維持，即日起停止營業，委請貴律師代表宣告清理，凡債權人自登報日起兩星期內將憑證送至三馬路敝號登記，所有債務人亦應於上開限期內將欠欵如數理楚，否則即當訴追等情，據此特代登報通告如上

事務所法租界南陽橋新樂里五號 電話八〇八六三

楊昌熾律師代表天成衣莊推盤啓事

本律師受周浦天成衣莊之委託，據稱天成衣莊因市面不景氣關係，一時難以維持，茲將天成內生財存貨賬底召盤，由周浦裕源出國幣一千八百元承買，於本月十三日銀貨兩交（十月念八日期支票一紙）除訂立推受盤合同外，特此登報聲明

李濟川律師代表公盛粧記粮食號宣告清理並召盤通告

茲據上開當事人聲稱：因受市面不景氣影響，以致週轉不靈，無法維持，爲特委請貴律師代表登報宣告清理並召盤店基生財等情前來，據此合亟代表登報宣告清理，務希各債權人於通告日起二星期內携帶債權憑證前來登記，以便彙核償還，逾期即視爲自願拋棄債權論，至各債務人亦希將所欠各欵如數送交敝事務所核收，否則即行依法訴追，再該號店基生財等如有意受盤者，請逕向敝事務所接洽，特此通告如上

事務所白克路大通里六號 電話三一七一二 四一二一九

退保聲明

先嚴鳳樓公痛於民國念五年九月念七日逝世，所有生前爲人担保或作證，無論書面口頭直接間接，自即日起一律無效，特此聲明 棘人向惟乙 惟會 惟倚 謹啓

聲明遺失美冊第一三〇五號道契

茲因WALTER SCOTT與W. J. B. CARTER戶名之上述道契連同該WALTER SCOTT與W. J. B. CARTER出給與BUME & REIF權柄單一紙均已遺失，無從尋覓，該契計地九分九釐二毫，坐落閘北民立路，其四址北至第六十五坵及英冊第八六三三號，南至英冊第五七二二號，東至民立路，西至第七十五坵，自登報日起滿三個月後當呈請補給新契，特此聲明

一九三六年十月十四日 上海北京路八十三號哈華託古沃律師公館啓

聲明遺失美冊第一三〇五號道契及權柄單

茲因WALTER SCOTT與W.J.B.CARTER戶名之美冊第一千三百零五號道契，計地九分九釐二毫，坐落閘北民立路，連同給與BUME & REIF之權柄單一紙，均於本日宣告遺失，自登報日起三個月後當向美總領事署呈請補給新契，特此聲明

一九三六年十月十四日 哈華托古沃律師公館啓

社評

蘇聯外交之苦悶　褚

蘇聯未入國聯以前，外交活動成績，極爲可觀；自入國聯以後，外交活動，無不遭受挫折，觀於李維諾夫屢次在國聯建議之失敗可知也。蘇聯外交活動何以在入國聯前後有此顯然之差別？自非無其原因者在。

蘇聯之敵人，東西對峙，同時應付，當感困難；於是能西顧者，不能兼顧東方；能東顧者，不能兼顧西方；蘇聯在難兩全政策之下，固素主東守西攻之政策者也。蘇聯西攻政策之中心在擾德，使德法問題不能迅速解決，藉以爲緩兵之計。觀其最近對歐兩事，可爲例證。

當本屆國聯大會之召集也，阿比西尼亞代表之能出席與否，成爲最嚴重之問題，在意法兩國，當然欲拒阿代表於國聯會場之外；設如意法拒絕阿代表之主張能獲實現，則意相墨索里尼當躊躇滿志，而欣然願參加羅迦諾會議。羅迦諾會議如獲舉行，則此會議縱有若何困難，而德法問題，以及英意問題，必能獲得接近解決之希望，德對法問題解決，必以全力向東發展，此爲蘇聯決不能坐視此項結果之實現者。故蘇聯領導各小國，反對意法主張。蘇聯主張雖在國聯會議席上獲得勝利，阿仍得爲國聯會員國，而其挑動意國與國聯之惡感，欲使西歐陷於大亂之希望，則不能不謂之爲失敗。最近對於不干涉西班牙內戰問題，蘇聯連提三次牒文，申請國際調整會須實施具體計劃，以阻止德意葡之援助西班牙之國民軍。觀蘇聯之堅決態度，頗有退出委員會之可能。設如蘇聯退出委員會，則德意亦必相繼退出，則調整委員會卽頓告瓦解。此種結果爲法國所不願其實現者，法國必將設法使其態度緩和，而蘇聯亦不能不爲之就範，故吾人預測蘇聯之措施，最後亦難保無失敗之虞也。

蘇聯對西歐之外交，失敗如此，其對東方之敵人亦處處退却，處處表示妥協，其果爲力不足與敵歟？抑爲別謀窘英歟？誠非夷所思矣。

蘇聯外交，除其第三國際之有若干陰謀者外，在國際舞臺上，爲尚能爲申張公理顧及正義之外交也，何以着着失敗至此？追溯其原因，不能不謂其係受法國之掣肘。法國近年來外交最失敗之外交也，蘇聯與之有聯盟之雅，安得不同歸失敗。

中常會昨通過 國民大會延期

蔣作賓談
延期後一切仍照常進行 再有三四月選舉可辦竣 代表選出後再定開會期 外傳無限展期絕對不確

通過公葬吳醒亞徐紹楨

中央社十五日南京電　中央十五日晨九時開第念二次常務會議，到馮玉祥、葉楚傖、陳立夫、丁惟汾、孫科、居正、周佛海、方治、林森、張繼、張厲生、陳果夫、邵元冲、周啓剛等念餘人，馮玉祥主席，決議要案如下、（一）關於國民大會選舉，各省市未能按照原定程限辦竣，應如何處理案，決議國民大會代表選舉，既未能如期依法辦竣，大會應延期舉行，一俟全國各地代表依法選出，即行定期召集。（二）通過公葬吳醒亞，徐紹楨。（三）任鄭鶴爲中央統計處總務科科長，（四）任陳白爲中央文化計劃委員會祕書，（五）下星期一中央紀念週，推陳果夫主席並報告，（六）其他例案、

中央社十五日南京電　中常會十五日通過國選延期，記者訪蔣作賓，據談，國選原定雙十節辦完初選，乃屆期呈報初選結果者，僅十七省市，各省市中尚有未辦公民宣誓登記者，中央鑒於事實上之困難，決難照原定期限完成選舉，故決議延期，既非中央變更前議，亦非各省有所要求，至延期後一切仍照常進行，並促各省市未辦初選者，依法趕行，俟各省市初選辦竣，再由國選總所呈請中央圈定發面複選，據本人觀察，再有三四月之期間，即可辦竣，代表選出後，中央再定開會日期，外傳大會無限展期，絕對不確云云、

胡主席國葬 中央推派五委致祭
昨日中常會提出通過 居正等日內啓程赴粵

中央社十五日南京電　中央以胡主席國葬期近，已推派居正王寵惠孫科許崇智陳立夫等五委員往粵，代表中央致祭，以昭隆重，業提出十五日中常會議通過，居等現正摒擋一切，定日內啓程前往、

中央社十五日南京電　前中常會胡主席國葬典禮，二十五日將在粵舉行，于右任因公在京，不能親往參加，特派監委謝無量赴粵，代表致祭、謝定日內啓程前往、

中央社十五日廣州電　胡故主席國葬辦事處十五日派員赴龍眼洞墓地佈置，及在市內蓋搭牌樓，並製紀念章，分贈中央各院部會暨省市黨政軍長官，又編印「不匱室詩集」，分發參加葬典人員，現閩魯陝甯夏京市當局各機關團體代表均陸續抵粵，候參加國葬典禮、

★　★　★　★

蔣委員長昨視察浙大
杭中等學校將聯合祝壽

本報十五日杭州電　蔣委員長十五日下午四時偕陳布雷赴浙江大學視察，由校長竺可楨陪同視察文理學院新校舍圖書館等，蔣垂詢該校情形甚詳，對該校甚表滿意，旋即返行轅、

本報十五日杭州電　杭各中等學校，定念九日聯合祝蔣委員長壽辰，並宣誓奉蔣爲民族領袖矢忠效忠、晚舉行提燈遊行、

港電影界 籌款購機祝壽
粵巨商霍芝庭購機二架壽蔣

本報十五日香港電　港電影全體十五日晚在思豪酒店開舞會，籌款獻機，女星伴舞，男星任侍役，極熱烈，有數報贈登全版廣告、

中央社十五日南京電　僑委會十五日接孟加錫埠黨支部、匯來該埠僑胞爲蔣院長祝壽壽儀一萬元、請轉呈蔣核收、以作慈善事業之用、陳委員長卽如數照轉、

中央社十五日香港電　粵巨商霍芝庭捐款二十萬元、購機二架壽蔣、

中央社十五日廣州電　廣州商界十五日成立購機祝蔣壽會、富翁霍芝庭擬捐二十萬元、獻機兩架、

鄂乞丐集款祝蔣壽

中央社十五日漢口電　武昌市政處乞丐教養所所民以蔣委員長五十壽辰之期、爲表擁護領袖起見、特發起將逐日勞苦所得之工資湊集十元、匯請蔣公壽辰購機會查收、統籌辦理、

國府命令

十月十五日

▲兼審計部江蘇省審計處長商文立另候任用、商文立應免兼職、此令、

▲任命黃友郢兼審計部江蘇省審計處長、此令、

英信用借款
財政經濟學者對此並不驚奇

中央社十五日南京電　財政界人士、對倫敦電傳之中英借款消息、向記者所表示、仍不外以孔財長發表之談話爲範疇、一般財政經濟學者對此項消息、亦視爲係國際間極普通之事、並不驚奇、惟均感興趣、因國府成立以來、除曾進行美麥及美棉等借款外、向未經舉外債也、

本報十五日南京電　馬寅初對英貨信用放款十五日對記者談、在協定未公布前、尚難全悉其內容、惟可言者、此種信用放款、實爲雙方互利之舉、

同盟社十五日東京電　兩三日來、中英借款交涉之進展、出口担保協定之訂立、中英間經濟提攜之濃厚化等、甚囂塵上、日本外務省電訓各地在外使臣、調查眞相、據十五日外務省所得情報、借款交涉全非事實、卽傳已經成立之出口担保協定、亦尚在交涉之中、

同盟社十五日東京電　大藏省十四日發令調駐英大藏省事務官伴野清爲駐在英法兩國事務官、又調任駐英法兩國大藏省事務官前田克巳爲理財局員、暫駐歐洲、

美商部表示 華無需向美借款

國民新聞社十四日華盛頓電　英國對華成立商業信用貸款之消息揭曉之後、美國商部今日卽表示、謂中國於本年前八個月中、對美出超達美金一四・五九〇・〇〇〇元、此外尚售美現銀五千萬元、故中國暫時實無需美國之信用貸款、中國之輸出、自幣值穩定以來進行甚速、且以內政安定、益見昌盛、此間當局謂目前華盛頓方面並無貸款交涉進行、至於本年前八個月中中國之對美輸出、總數爲五五・三一八・〇〇〇元、去年同時爲四一・六九一・〇〇〇元、對美輸入爲三〇・七二八・〇〇〇元、去年同時爲二六・六五二・〇〇〇元云、

商務印書館 本週新書一覽

十月十二日　大學叢書 大學初級法文　J. Reclus著（鄒可侶）譯　精裝本定價二元二角　郵費七分半
荀注訂補（國學小叢書）　鍾泰著　定價三角五分　郵費二分半

十月十三日　鐵路問題討論集（交通大學叢書）　沈奏廷著　定價一元八角　郵費七分半
實用警犬學　D. Brockwell著　余振愧譯　定價四角　郵費二分半

十月十四日　第二次訂正 比納西蒙測驗說明書　陸志韋 吳天敏著　定價四角五分　郵費二分半
法國小朋友（兒童史地叢書）　王素意譯　定價三角　郵費一分
美國小朋友（兒童史地叢書）　王素意譯　定價三角　郵費一分

十月十五日　大學叢書 近代意大利史　McClellan著　朱基俊譯　定價精裝本三元四角 平裝本二元六角　郵費各七分半
無機有機 定性分析表解　顧學裘編　定價四角　郵費二分半

十月十六日　珊瑚網（國學基本叢書）　汪砢玉撰　二冊　定價一元二角　郵費七分半
精神分析引論新編　S. Freud著　高覺敷譯　定價七角　郵費二分半

十月十七日　自然科學小叢書 地中寶庫　渡邊萬次郎著　陸志鴻譯　定價四角五分　郵費二分半
植物分類　三好學著　沙俊譯　定價四角　郵費二分半
昆蟲生態學　矢野宗幹著　薛德焴譯　定價二角五分　郵費一分

本館編印 出版週刊　零售每冊二分　預定全年五十二冊一元（國內及日本郵費在內）

858

就業訓導班 創設的意義與教育之要旨
蔣院長對受訓學生訓詞原文

中央社十五日南京電　就業訓導班於十五晨在中政校舉行開學禮、蔣院長訓詞由翁文灝代表宣讀、題爲「就業訓導班創設的意義與教育之要旨」、原文如下、

創設意義 教育要旨

中央爲使全國專科以上學校畢業生、能各就適當之業務、克盡最大之貢獻、特籌辦就業訓導班、附設於中央政治學校、於本日正式開學、當此國家多難之秋、集如許大學及專科學校畢業之青年、施以就業準備之訓練、此爲政府直接負責對青年失業問題、謀作實際解決之創舉、目的所在、固不僅解決各學生個人之生活而巳、中正特就本班創設之意義與教育之要旨、詳晰闡述、以爲本班全體學生告、夫幼而學、期壯之能行、爲學原所以致用也、使學而不能致用、於個人則爲多事而徒勞、於社會則爲損失而累贅、將見學者愈多、游民愈衆、民生愈困、國家愈貧愈弱、而不可救、今日我國青年、往往學無可用、而多失業、用違所學、而少成功、馴至演成人人求事、事事需人之矛盾現象、不僅證明教育之缺陷、且演成爲嚴重之社會問題、國家設教、原以培育人材、苟有所學、必有所用、如供求不得其平衡、卽公私均蒙其損失、我國知識分子失業者之所以獨多、其故原非一端、如經濟貧困、百業不興、如政軌未修、賢能失任、如社會紛亂、才愚莫辨、皆使學無所用之客觀的原因、國家誠當竭力設法以排除之、然就事實觀察、則凡才智卓絕、學有實際之青年、其抑鬱閒廢者終屬少數、而公私新興事業之需求人才、範圍日擴、又無往而不感眞正適用者之難得其選、是則教育上之缺陷、與青年本身修養之不健全、又爲無可諱言之事實、人才事業之不相適應、此爲主觀的原因、尤有急謀補救之必要、語有之、「不教民戰、是謂棄之」、國家與教育以培養國民、及其成林、而使貢獻能力、以與天行人事相砥礪、用達開物成務之目的、其事固無異於戰爭、政府苟不能善盡其教育之職責、任令一般準備未充實修養不健全之青年、輕入社會、以頗連挫頓、終其生、幾何其不爲棄之、故中正夙以失業青年之救濟、引爲政府當務之急、尤以中國正在努力於國家之復興、需材既多、取徑宜速、政府尤不能坐視人力與事業之不相貫連、而不謀迅速之補救、治本之道、固當就各級教育進求其分實致用、而治標之計、則唯有針對青年本身之缺陷、施以短期特殊之訓練、以補救過去在學期間之缺點、然後分配以適應個性之業務、培育其就業服務之興趣、加以考覈黜陟、而導引之爲最大之貢獻、作始雖簡、所望則宏、更將循此步驟、繼續推進、務使全國青年、學皆有用、用適所學、以期人人有事、事事得人、本班創設之意義、蓋在於此、而本班教育之根本要旨、亦得而條述焉、

實務之能力須增進

（一）實務之能力須增進也、今日一般青年之通病、在乎好談空疏之理論、缺乏實幹之才能、偏重呆板之知識、忽略實用之學問、縱理論與書本知或不乏特殊優深之造詣、而於普通之物理人情、與乎所習學科如何配合於實際事物之方法、則罕有深切之認識、亦不屑虛心以研求、對於一切事物、只知從觀其大體之表象、而不能深察其實際之內容、以致一離教室、卽覺茫無所向、而遇有實際問題、多感無所措手、本班教育、首在補救此弊、爲時雖短、必期對於各科學生加以實務之訓練、教理貫穿其學習之所得、而導之於如何應用之途徑、務使其工作能力、得以適應於所就職業之實際情況、其在一般訓練、則注重於普通常識之充實、與人情物理之瞭解、更常講求一切事物本末先後之次序、對人事物管理之方法、與時地因應之合宜、庶幾實務之能力、得以增進、而所學乃可以致用、

就業之觀念宜矯正

（二）就業之觀念宜矯正也、今之青年失業問題以外、更有不能安業之弊、酬報則計較豐嗇、待遇則比絜短長、而工作則唯求單簡而便易、風尚所趨、卽少數有志之士、亦不能自脫於個人本位之企圖、此民族墮落之微、非首先矯正之不可也、夫人生而羣、衣食教養之資、孰非取之社會、將有所受、必有所也、中國之大、得受大學專門教育者．千人之中不得其一、此極少數之知識份子、若猶僅以個人飽暖爲目的、則國家社會之榮枯休戚．將由何人肩其重任、卽就個人之成就言、亦非確立服務的人生觀、無以安身立命、而自致於遠大、古今中外一切英傑秀特之士、其所以成德立業、永垂不朽、亦莫非引天下之飢溺爲己責、犧牲自我、服務人羣、由利他之一念做出耳、大禹非衣惡食、形勞天下、墨子摩頂放踵、刻苦躬行、佛言「我不入地獄、誰入地獄」、此皆抱定利他濟世之宏願、發揮服務犧牲之精神、以完成其最高上之人格者也、總理有言、「青年當立志做大事」、又曰、「人生當以服務爲目的」、中正嘗承總理之遺訓、探往哲之心得、研求人生之眞諦而得結論曰、「生活的目的、在增進全體人類之生活、生命的意義、是創造宇宙繼起之生命」、願本班受訓諸生、本此以體認義利一致之至理、由正一切自私與利己之觀念、而以救國救世爲學者應盡之本務、則入世服務、必有積極向上之興趣、而決無頹唐荒廢之憂、

◉轉入第三版◉

中日交涉方針 日內部意見仍不一致
外省對陸海軍應付感困難 政友會亦攻擊態度太溫和

華聯社十五日東京電　日對華外交方針、政府內部意見仍多懸隔、駐華海陸武官均各奉本省訓令活躍異常、取得聯絡一致督促川越強硬處置、外務省在陸海軍兩當局夾攻擊時之下、應付極感困難、究將採取如何方針、目前仍動盪不定、預測中日外交、在一週內尚難開展、

同盟社十五日東京電　傳達有田外相之訓令由華返京之桑島東亞局長於十四日已與海軍當局協議完畢、故於十五日午前至陸軍省、訪問磯谷軍務局長、與前日同報告華方之態度、及各國關於中日交涉之活動等、當地之情勢、並舉行重要協議、亘一小時之久、其內容甚有關今後中日交涉之發展、而三省首腦部會議之內容、則嚴守祕密、但若由中日交涉之現狀觀之、日方態度、似相當硬化、

本報十五日南京電　津駐屯軍參謀和知十五日晨由滬抵京、卽謁川越、

本報十五日南京電　日使館書記官萩原謁川越畢、十五日下午四時飛滬、

同盟社十五日東京電　有田外相十五日午後一時三十分參內、覲見日皇、而奏中日交涉經過及一般交涉事項後、于三時十五分退出、

同盟社十五日東京電　政友會十四日上午在芝三緣亭開總務懇談會、協議對政府態度及對議會策等、會議之內容雖嚴守祕密、而據可注目者、是日之總務會、各總務一致論難政府之對華外交態度過於溫和、次對於行政機構之改革問題、電力統制問題、稅制問題等重要國策、攻擊非難政府之措置、甚至有主張與政府一決雌雄、雖解散議會亦所不辭者、其態度極爲強硬云、

日關東軍津駐軍今開聯席會議

中央社十五日天津電　日關東軍課長田中隆吉、十五日由長春抵津、當訪田代等有所接洽、據聞日關東軍及駐屯軍、定十六日在津召開聯席會議、楠本松室和知等將分別於十六日趕抵此間參加、此次會議、對中日國交調整及華北經濟開發事、協議一切、擬就意見後、由楠本赴滬時向川越傳達、

平豐日軍 定期大秋操
在長辛店良鄉一帶舉行

中央社十五日南京電　日駐平豐各地軍隊、定念五日起在長辛店良鄉一帶舉行秋季大演習、至十一月五日停止、十五日函我冀察綏署知照、並請轉知各地、屆時勿驚、

中央社十五日天津電　日軍數十名、乘鐵甲車六輛、十九日下午四時赴西沽演習、又日軍九十餘名、十五日午由豐台來津、又百念餘名、由津赴塘沽、

各省市徵工服役辦法大綱 行政院頒布施行

中央社十五日南京電 行政院以各地辦理徵工服役、尚多應加改進之處、特參照過去利弊及將來需要、制定各省市徵工服役辦法大綱、頒布施行、其要點如下、（一）各省市之徵工服役事業、以自衛築路水利造林等工程爲主、（二）凡年滿十八歲至四十五歲之壯丁、每年一律均須服工役三日至五日、但身有殘廢疾不能勢作者、得予免役、（三）辦理時應酌量當地情形、分期按戶抽調壯丁、輪流舉行之、以普遍服役爲原則、（四）凡在原籍外有職業者、應就所在地服役、（五）凡徵工服役、以在服役者住所十五里以內爲原則、以外者應供給食宿、（六）其期間應由各省市府察酌當地情形、充分利用農隙工餘、自行規定並先期報核、（七）徵工之召集分配及遣還等事項、應參照徵兵原則辦理、（八）各省市府應就原定施政綱要之中心工作、及徵工服役所規定各事項、斟酌各地實際需要、劃定工區、分別緩急、妥爲規畫、並注意聯繫、如期完成、（九）進行時應於實施前一個月、妥籌技術指導人員、暨監工工頭之訓練、及各種工具之準備等事、（十）其經費應極力撙節、列入各級地方預算、（十一）於徵工服役實施前三個月、應遵照本大綱、將各該省市全部徵工服役計劃及預算書、並附各項工程計畫圖表、呈送行政院核定、（十二）本大綱自公布之日施行、

綏東形勢愈緊張 王英匪部集中張北 傅令民團協同防禦

本報十五日北平電 王英調大部土匪集中張北、綏東情形、愈緊張、傅作義已令民團加緊訓練、協同防禦、

蘆鹽二批即將裝載

中央社十五日天津電 蘆鹽輪日第二批運輪松浦九十六日可抵大沽、即開始裝載、據悉本年封凍前約定之七萬噸、可全部運出、

冀察政會今開例會

中央社十五日北平電 冀察政會久未開會、宋哲元以各項政務均待商決、故定十六日開例會、解決一切、十五日已函知各委參加、

中央社十五日北平電 張自忠在平事畢、十五日晨九時半返津、

冀察日顧問 建川昨由承德飛平

華聯社十五日天津電 據日方消息、冀察政務委員會高等顧問建川美次中將、已於今晨由承德飛平、謁宋、定二十日左右來津、晤田代等、對綏東察北事有所商談、

同盟社十五日北平電 建川中將於今日午後六時由承德抵平後、即赴松室少將所發起招待宋哲元秦德純等冀察政委會首腦部之宴會、明日將再訪問宋哲元、關於華北問題交換意見、十七日赴通州、會見殷汝耕、並於當日赴津云、

中央社十五日北平電 日陸軍省特派員建川中將、前由朝鮮經東北赴熱河考察、十五日乘軍用汽車經古北口抵平、當晚七時應松室孝良邀宴、並由楠本作陪、日內將赴津一行、

九月份日對華貿易

同盟社十五日東京電 大藏省發表九月中對中華民國關東及香港貿易概算如下、單位千元、輸出、六五〇六一·輸入二四八九九、合計八九九六〇、出超四〇一六二、比前年同期輸出增加二成二分四厘、輸入增加一成六分五厘、輸出入合計增加三成七分、五月以降之出超額爲二億二千八百九十三萬一千元、比前年同期減少百卅七萬三千元、

湘各報聯合通電 響應京滬各報宣言

中央社十五日長沙電 湘省各報聯合通電、響應京滬各報宣言、勸國人不應作無計劃之憤慨、不應作無志氣之沮喪、並告日本國民顧公理、反對戰爭、維持東亞及世界之和平、

芳澤談中日問題 在勢不得不成立諒解

哈瓦斯社十四日柏林電 日本貴族院議員芳澤謙吉、曾一度任外相及駐華公使、本年八月間、以日本首席代表之資格、赴美國出席太平洋學會、事畢來歐洲、各國游歷、首至英法兩國首都觀光、現復來柏林、本日午後當由日本駐德大使武者小路、陪同往謁德國外長牛拉脫、及希特勒元首親信卽新任駐英大使里本特洛浦、暨其他德國要人、並定於本月十六日啓程赴莫斯科、至本月十八日、復由莫斯科啓程取道西伯利亞返國、本日哈瓦斯社訪員晉謁芳澤氏、蒙發表談話、略謂世界政治前途、雖黯淡如故、然余不信德國與俄國德國與法國或日本與俄國之間、有發生戰爭之可能、日甚至中日兩國間、予亦不信有發生戰爭之可能、反之、余深信歐洲各大國間、必能成立廣泛之經濟協定、而藉以緩和緊張之政治局勢、以是世界經濟會議、實有重行召集開會之必要、此項會議、雖尙屬遙遙無期、然余信必有舉行之一日云、芳澤繼謂、余在美國、屢承美國友人詢問、日本與德國、是否有訂結同盟之事實、余曾再三申明、日德二國間、目前確未訂有同盟條約、但在將來、則殊難預卜、至就中日兩國現行談判而論、余熱烈希望此項談判之成功、中日兩國、在勢不得不成立諒解、縱使此項諒解、須經長時間之準備、然最後必底於成云、

侵佔土地爲合理 齋藤默認

國民新聞社十四日美國畢藥堡電 日本駐美大使齋藤今日在卡納祺學會創立紀念日向羣衆演說稱、太平洋方面迄未發生戰爭、吾人深信此種風氣必能保持、齋藤否認日本有侵略中國之意、謂日本僅要求與中國合作、以助中國之復興、日本曾提出要求、有損中國主權、實屬不確、但齋藤默認武力侵佔土地爲合理、謂個人之間權力恆有消長、此項消長一經法律認可、則社會卽歸安甯、但以國防關係而論、則此種權力之轉移、尙未合法化、僅可由戰爭一途促成之、是故譴責戰爭、則無異漠視各民族勢力之消長、而抹煞事實云、

就業訓導班昨日開學

丁惟汾報告設立宗旨及經過 翁文灝代表蔣院長宣讀訓詞

中央社十五日南京電 就業訓導班、十五日晨十時在中政校舉行開學禮、到蔣院長代表翁文灝、及丁惟汾王世杰吳鼎昌張羣陳樹人周亞衞陳果夫雷震張厲生劉振東等、暨全體學員教授共四百餘人、中政校及所屬四學院全體教職員學生均參加觀禮、合計人數在二千人上下、由丁惟汾主席、並報告該班設立宗旨及籌備經過、次翁文灝代表蔣院長宣讀訓詞（見另條）、再次王世杰吳鼎昌相繼致訓、末攝影禮成、

王世杰訓詞

大意謂政府舉辦該班、鑒於現今青年生活有頹廢浪漫兩病、由於體格不健全、不能吃苦耐勞、故形成頹廢、由於不敎樸素、缺乏紀律、故形成浪漫、本班特着重體格訓練、以促進身體健康、着重精神訓練、以改良生活習慣、希望各員將今日開學作爲各人新生活之新紀元、以期毋負國家社會切望、

吳鼎昌訓詞

大意謂際此國家建設需才之時、而有失業現象、此不僅爲青年損失、實乃政府與社會重大損失、國家建設事業日有進步、而負此項推進工作之人、必須先受有專門訓練、方克稱職、本班之設、義卽在此、各員畢業後、本班介紹出任工作、必能人盡其才、本班使命、始克謂爲完成、否則、青年殊難跳避其責任、希望均能遵守紀律、服從訓練、以完成本班使命云、

馮玉祥等發起 組織國民軍革命紀念會 定每年十月念三日爲紀念日

中央社十五日鄭州電 馮副委員長暨劉守中張之江劉積學牟文卿等、發起組織國民軍革命紀念會、在南京設總會、鄭州西安北平濟南太原等地設分會、定每年十月念三日爲革命紀念日、豫分會定念三日與前國民軍二軍胡上將景翼專祠落成典禮在鄭同時舉行、劉守中等十五日分函、柬請劉峙商震暨全省黨政軍領袖屆時蒞臨參加、

立法院今日議程

中央社十五日南京電 立法院十六日晨院會、將審議中蘇郵政互換包裹協定、及國際禁販成年婦女公約等案、該院商法委員會以保險法業經審查修正完畢、十五日復邀請實部代表陳匪石、陳郁等開會、將保險業法及其施行法比照保險法修正情形、予以修正竣事、卽將一併呈送院會審議、又該院法制委員會推定委員趙琛等於十五日開會、着手起草提存法、

本報十五日南京電 立法院商委會十五日開會、馬寅初主席、審查修正保險法施行法、逐條修正竣事、結果依審查修正保險法、提院會通過、

臨時高考今行給證禮

中央社十五日南京電 高考給證典禮、定十六日晨八時在考試院舉行、並定中午在考試院明志樓聚餐、一屆高考同年定十六日下午招待新同年、

司法院解釋 僞證誣告自訴疑義

中央社十五日南京電 司法院解釋、僞證及誣告案件、能否提起自訴疑義、誣告罪以有使他人受刑或懲戒處分之意圖爲構成要件、於侵害國家法益之中、同時具有侵害個人法益之故意、被誣告人自可提起自訴、至僞證之構成、與誣告罪之要件不同、當然不得提起自訴、

佛郎貶值與我影響 馬寅初談

中央社十五日南京電 馬寅初十五日語記者、貨幣貶值、原有獎勵出口貨、減少進口貨之功用、今佛郎貶值、卽中國相對提高、對法貿易顯處不利地位、惟中法貿易、在中國國外貿易上之地位、甚爲微小、中國進口之法國貨、民二十四年僅一千三百三十萬元、對法出口貨不過二千九百念萬元、故關係不大、惟佛郎貶值、將直接影響英美之匯兌、我國匯兌又與英美套匯（Cross Rate）關係最切、難免不受佛郎貶值之間接影響、

各鐵路局長會談 研究鐵路業務各事 鐵部昨召

中央社十五日南京電 各鐵路局長凌鴻勛黃伯樵楊承訓陳延炯葛光庭錢宗澤顏德慶等、十五日上午赴鐵部會談、由鐵長張嘉璈召集部內各主管長官、共同研究鐵路業務各事、並由各局長報告各路近況、正午在部歡讌、下午繼續會議、

電化教訓班 昨日請陳果夫講演

中央社十五日南京電 教部電化教育人員訓練班、十五日下午請陳果夫講演、陳氏對電化教育與普及教育統一國語、增進民衆知識、及宣傳重要新聞等種種關係、闡發極爲詳盡、並希望將來播電合一、成爲廣播電影、以擴大電化教育效能、

經會水利會派遣 專門人員赴歐實習 由各水利機關保送

本報十五日南京電 經委會水利會派遣各省水利專門人員赴歐洲實習永利技術、十五日分函水利機關保送、預定擬先保送三人、年內出國、

各省市均推行所得稅

中央社十五日南京電 自所得稅開征後、財部迭接各省市當局及民衆團體函電擁護、頃冀綏蘇浙湘鄂等省財廳長、平市財政局長、及閩湘察等省捐稅監理會、均函所得稅事務處、表示協助推行、如期開征、并已舉行擴大宣傳、俾社會明瞭良稅眞相、又負責與川省府接洽之關吉玉、頃來電稱、已與劉湘主席接洽圓滿、川省決如期開征、所有所得稅款、決點滴解繳中央、充實國庫、按念餘年來川財政未有如此良好現象、今次所得稅之舉辦、足以表現四川與中央關係之密切、

閩省請發行公債 充建設自來水之用

中央社十五日南京電 閩省府呈行政院擬請於明年一月一日發行公債九十萬元、充建設省會自來水之用、年利六厘、償期十五年、以閩侯縣之車捐契稅及其他建設收入爲還本付息基金、院令已交財部議復、財部正向關係方面調查所指定基金之收入情形、及建設工程計劃、年底可核准發行、

各機關會計制度展期送核

中央社十五日南京電 主計處以屆九月底已屆、中央地方各會計機關之會計制度、多未送處備核、僉以當此改革之初、就本機關情形、自有一番研究、所有各項會計制度、勢難如期完成、茲爲便利事業計、特定一律展至下年三月底以前送核、日前已函請政院通令各省市遵辦、

中央出版事業會 昨開首次會議

中央社十五日南京電 中央文化事業會各研究會現已次第開會、出版事業研究會十五日開首次會、到委員陳果夫褚民誼方治葉溯中等多人、對於如何獎勵出版及提高出版之水準等案討論甚多、

兩廣鹽運使辦移交 宋子良爲監盤員

本報十五日南京電 財部十五日令宋子良爲兩廣鹽運使辦理移交監盤員、卽日辦理移交手續、

就業訓導班創設的意義與教育之要旨

蔣院長對受訓學生訓詞原文

（由第二版轉來）

不知努力之過、則必勇往負責、而思所以挽救、乘此念以服務、則豈容有一刻之因循、持此志以作事、則必能任勞怨而勿辭、此又服務道德之最高基準也、

服務之道德宜修養

（三）服務之道德宜修養也、我國公私事業之所以不振、固由專材缺乏、亦因一般就業者、對於服務道德無深切之認識、與遵守之習慣、故公私機關團體、用人愈多、而效率愈薄、舉其著者言之、如尊重系統、服從紀律、認清權責、合作互助、乃至愛惜公物、講求時效、處事精細、遇事負責、皆一切事業所由成就之必要條件、而今之青年、則受教愈多、其行爲習慣、對此等服務道德之相離愈遠、遂使一般視任用知識青年爲畏途、則幾何不造成大量之失業、凡斯現象、固有其社會的原因、要亦爲教育上亟待補救之一種缺陷、本班既以訓導就業爲主旨、對於服務道德之節目、必須確切提示、而勉諸生以實踐、務使本班之受訓者、今後出就任何之職業、皆不愧爲現時代獨立奮鬥之一員、不待督責、而自能勤奮、終身黽勉而有所成就、對於此項訓練、其最切要之方法、莫如倚本黨黨員十二守則爲綱領、示諸生以處世立身之基本、而中正所日常反覆提示以勉同志之「明禮義、知廉恥、負責任、守紀律」之四語、尤願諸生終身熟識、身體而力行之、孔子曰、「行已有恥」、知恥之念、負責之始也、知國家民族之衰微貧弱、皆由國民

日常之生活須革新

（四）日常之生活須革新也、任何偉大事業、亦莫非由日用尋常中做起、世未有日常生活不整飭、習慣不純良、精神不振奮、而可以有爲者、今日一般青年、每生活浪漫、習染腐敗、精神萎靡、因而體魄孱弱、心志脆薄、德業不修、遇事因循怠惰、畏難苟安、馴至放僻邪修、自甘暴棄、如此者雖受高等教育、具有相當才智、亦終不能有所貢獻於社會國家、本班爲補救此種缺憾起見、對於諸生一切衣食住行之日常生活、必將不厭苛細、嚴格管理、使諸生能由生活之整飭、檢束身心、而養成莊敬嚴肅之態度、則他日一切外務、自無得乘間而入、無論出就何種職職、必能貫澈始終、而獲最後之成功、甚望本班諸生、均能自覺自治、刻勵奮發、一切生活習慣行動態度、務必恪守「整齊」「清潔」「簡樸」「勤勞」「迅速」「確實」之六項準則、使生活確能「軍事化」「生產化」、以立地日成德立業之始基、尤須根本認識生活是戰爭、故當刻刻如臨深履薄、存戒慎恐懼之敬心、事事如遇敵對陣、作勇往直前之努力、總之必有堅苦之奮鬥、然後有圓滿之成功、日常生活之革新、實爲一切德業之基本

革命之信仰須確立

（五）革命之信仰須確立也、青年生當今日之中國、如欲有所建樹、必須認淸自身所負時代之使命、此時代使命維何、革命建國、以復興中華民族是也、總理之三民主義、卽爲吾人完全革命復興民族之最高指導原則、與唯一光明大道、是以吾人之信仰、應集中於此、吾人之意旨、應統一於此、吾人之精神、當由此而團結、吾人之力量、當由此而發揮、夫然後可以合千萬之青年爲一人、結千萬人之心志爲一體、共同一致、肩荷復興中華民族之偉大的時代使命、諸生須知「兼弱攻昧、取亂侮亡」自古已然、今爲尤烈、然召侮之因、必由自侮、凡眞能團結一致發揮圖強之民族、而終爲人所侮爲人所滅者、自古迄今未之有也、並世新興諸國、其始何嘗不困頓艱危、岌岌難保、惟其國民能確立革命之信仰、在唯一革命主義與革命政府領導之下、艱苦奮鬥、始終不渝、遂能使其國家轉危爲安、轉弱爲強、以我中華天賦之厚、地利之雄、文化之美、歷史之悠久、民族之偉大、我不自亡、誰能亡我、一朝奮發、立卽復興、願本班受訓諸生、堅此信念、自勉勉人、國家前途、光明無限、

自強之精神須發揮

（六）自強之精神須發揮也、最後尙有最重要之一義、爲諸生告者、是爲自強、古人論君子、一則曰「君子務本、本立而道生」、再則曰「君子求諸己」、三則曰「天行健、君子以自強不息」、所謂「務本」、修本是也、人能明德修身、則推而廣之、可以兼善天下、故曰、「自天子以至於庶人、一是皆以修身爲本」、若乃「怠者不能修而忌者畏人修」、君子所最恥也、所謂「求己」、自責是也、凡人德業之成敗、莫不由己、而天下之可恃者、亦唯在己、故曰「躬自厚而薄責於人」、曰「不患不知、患所以立」、曰「莫問收穫、但問耕耘」、往則諄諄教訓、莫非勉人以求己也、「務本」乃就事而言、「求己」乃就「人」而言、所謂「自強」則就此二者之根本精神而言、君子所以省身勵志、戒德立業、莫不由此、唯自強乃有積極勇敢之精神、唯有持續不斷之努力、唯自強乃有不慕榮利、不貪享樂、不計一時得失、而盡瘁華生、以達最大成功之偉大的志趣、中正深願諸生極力發揮此「自強不息」之精神、隨時返省本身德業之進退、嚴以自責、勇於自新、勤以自修、以期卓然有以自立、更進而以自立者立人、自救者救國、則豈惟諸生個人之成就、亦國家社會前途所利賴也、

願受訓生共喻此義

本班創設之意義與教育之要旨、概如上述、願我受訓諸生、共喻此義、務使本班之教育、確得收圓滿之效果、而諸生之德業、確有最大之成功、人盡其材、國乃復興、諸生勉乎哉、

我駐西使節將遷移 與該地外交團一致行動

本報十五日南京電 西內亂嚴重、十四日據外息、英美等十數國駐西使節、均離馬德里遷駐西法邊境聖卻的隆、我錢使亦擬前往、與該地外交團取一致行動、

王景岐已抵挪京 準備向挪王遞國書

本報十五日南京電 駐瑞典兼駐挪威公使王景岐、前已抵瑞、向瑞王呈遞國書、現已行抵挪京、準備向挪王呈遞國書、

魯教育選舉今公布

中央社十五日濟南電 魯自由職業選舉教育團體推選票、十五日午開竣、核算未畢、十六日可公布、

各要人連日訪章嘉 林雲陔等昨歡宴

中央社十五日南京電 章嘉此次來京、備受各界歡迎、連日往訪要人、絡繹不絕、十五日先後訪晤者、有陳其采林雲陔程潛謝冠生王固磐曹浩森劉紀文等、章嘉一一親自接待、談極歡洽、各要人對章嘉宣化邊陲、效忠黨國之勛勞、無不推崇備至、午十二時應蒙古各盟旗駐京代表聯合歡宴、一時許赴辦事處處理公事、晚七時林雲陔在審計部歡宴章嘉、

香翰屏等今日北上

中央社十五日香港電 香翰屏歐陽新十五日上午十一時由省乘車抵港、香定十六日偕張枚新黃質文葉壽堯譚朗星張鏡澄歐陽新等乘日本皇后輪赴滬、會同張達等晉京、轉赴各地考察、

中央社十五日香港電 滬商品檢驗局長蔡無忌、十五日由省來港、十六日北返、

中央社十五日廣州電 香翰屏十五日晨偕軍事考察團員歐陽新、及廣東綏靖公署駐京辦事處主任鄧剛、乘車赴港、候乘日本皇后輪北上、過滬晉京、香在車站語中央社記者、本人抵滬後、會同黃任寰黃延楨張達繆培南等入京謁蔣委員長、請示考察各地程序、行期尙未定、

鄧剛今由港北上 四路軍京辦事處主任

中央社十五日香港電 新任四路軍駐京辦事處主任鄧剛、十五日來港、十六日乘日后輪北上履任、

中央社十五日廣州電 四路軍一五七師長黃濤、十五日乘車赴港轉汕頭返潮安防次、將率部隊入閩剿匪、

王用賓昨赴漢 轉湘粵視察司法

本報十五日南京電 王用賓十五日晨偕王鳳雄、陳大器等赴漢、轉湘粵視察、聞王此行任務、尤注重粵司法改進、下月初返京、

中央社十五日南京電 司法部長王用賓於十五日晨乘三北明興輪西駛、王語記者、此行爲巡視粵湘鄂皖等省司法現況、乘輪到漢後、再循粵漢路入湘轉粵、視察一切、在粵並擬參加胡主席國葬典禮、歸途繞道皖北視察該地司法、惟決於十一月五日前回京、以便參加現任法官調訓典禮也、

中法友誼協會今歡送法大使

中央社十五日南京電 中法友誼協會定十六日下午五時舉行茶會、歡送法大使那齊雅、褚民誼定十六日晚八時在宴歡宴法使、

美大使詹森昨赴平

中央社十五日南京電 美大使詹森來京賀我國慶、並訪問我外交當局已事畢、十五日晨由京乘通車北上赴平、美使館館員均到站送行、

范熙績昨離京返漢 遙堤堵口下月合龍

中央社十五日南京電 鄂省委范熙績、日前來京向中央報告遙堤堵口工程情形、刻已事竣、十五日晨乘機返漢、臨行語記者、遙堤堵口一段延期至十一月念日合龍、照目前修築情形、預料屆時可如期合龍、修堤工須待下年一月底始可竣事、至工款經孔常委按期撥發、蓋可使工程進行迅速、范氏並稱鄂省本年農產豐收、冬季食糧與來春種糧、毫無問題、

西北農校水利考察團出發

中央社十五日西安電 西北農業專校首屆畢業之水利組學生念餘人、由教授陳士驊率領、定十五日晚車赴平津濟南青島滬杭京汴等處、參觀水利工程及各種工程上之重要建設、並擬轉至武漢、然後返陝、計行程爲一月半、

時人行蹤

中央社十五日南京電 蔣廷黻朱家驊十五日晚車赴滬、

中央社十五日蘭州電 田炯錦十五日晨飛陝轉京、留一月返蘭、

中央社十五日蘭州電 趙守鈺及專使行署人員、定十八日赴西甯、馬鶴天十五日飛京請中央增加行署經費、

中央社十五日福州電 陳體誠定十六日晨飛滬轉京、

中央社十五日香港電 英新聞業權威羅斯彌爾爵士、十五日乘日后輪由菲抵港、

浙警訓所下月成立

中央社十五日杭州電 浙全省警士訓練所定十一月一日成立、正副所長已決定由徐青甫趙龍文兼任、

比王正式宣佈對鄰邦戰爭態度
將恢復戰前中立政策
準備充分力量免受任何方面戰爭
對於集體安全制度將有重大影響
巴黎大震驚柏林所獲印象極良好

路透社十五日比京電 比王今日主席於內閣全體會議，此為其一九三四年二月二十三日登極後之第一次，王於席上發言，主張比國復守歐戰前之中立政策，據謂此項政策必須堅決將比國置於其鄰邦戰爭之外，且必須有充分之力量，保衛比國免受任何方面之戰爭，荷蘭與瑞士兩國之可貴行選，足以效法，並切言此專為保衛比國免受任何地發生之戰禍計，而比國之陸軍制度，則不可不加以整頓，比國今日之軍事組織，不復能應付敵人迅速攻入之新可能性，此項缺點，急宜補救云，據巴黎路透訪員電稱，法國政界對於比王之言論，毫不驚異，法外長台爾博斯氏昨曾與比大使作長談，該使似必會以比國之決議告知台氏，惟衆覺此項決議牽動甚廣，且將與任何羅迦諾新約有關，今必須予以審慎之研究，而後始能發表意見，按法比兩國之陸軍參謀部雖會密切合作，籌畫防務，但兩國並未訂有防守之盟約，

國民新聞社十四日比京電 國王利奧博特三世今日下令，延長兵役期限至十八個月，並向內閣宣布其理由稱，德意俄等國紛紛整軍經武，實足威脅比國，德國之重佔萊茵，亦已袪復戰前局勢，吾人與任何一國締結同盟，勢將影響我國對外地位，吾人必須遵循純粹比國政策以謀自保云，此間以為比王之言不啻宣布廢棄一切對外同盟，而恢復戰前中立政策云，

國民新聞社十四日巴黎電 此間外交界對於比王宣布廢棄一切對外同盟關係，大為震驚，比國此舉將使羅迦諾新公約無法成立，

路透社十五日巴黎電 法國負責方面之意見，以為比王之演說，不啻已將戰後整個的歐洲制度，完全消滅，並將各國為求安全而締結之各種協定，加以擊破，法官方雖拒絕發表批評，但一般人之意見，皆認為比王之演說，等於取消比法同盟，廢止洛迦諾公約，及無形中脫離國際聯盟云，

路透社十五日巴黎電 巴黎民衆對於比王之演說，大為驚愕，蓋初未聞事前曾作豫備討論也，外交界因此事關係重大，發言宜慎，故現皆取緘默態度，但認比國之復守完全中立，將有更大影響及於集體安全之整個制度，據小巴黎人報比京訪員電稱，比國之軍事方案規定諸方邊界之防務，法比邊界亦在其列，訪員之意，比國殆恐俄德起釁時，法國如援引法俄互助協定，則有取道比境攻擊德國之可能性也，

哈瓦斯社十五日柏林電 比國國王利奧波三世昨日發表演說，對於外交政策，有所主張之後，此間政界人士所獲印象，極為良好，以為中立國之數，愈益增多，則各國掀動釁端機會，愈益減少，比國國王此其所為，對於世界和平，實有重大貢獻，至該國延長兵役期限之舉，尤足見該國不願捲入國際爭端漩渦，則以五百年來，該國迭受外侮，計惟有充實軍力，始克保障獨立主權故也，要之，「比國國王昨日演說時，對於該國近年所遭遇之經驗，與夫十五世紀法國潞腦布根第公國卻爾公爵（一四三三—一四七七年）征略弗朗德地方（現為比國領土）之往事，定必追念及之也」云，

哈瓦斯社十五日比京白魯塞爾城電 消息靈通人士頃宣稱，國王利奧波得三世昨日在國務會議所發表之演說，對於外交政策，雖會有所主張，但比國與法國現行軍事同盟條約，並不因而宣告廢止云，

德對英羅迦諾牒文 覆文已送達英外部
聲明願締結西歐各國公約 仍反對邀請蘇俄參加談判

路透社十五日柏林電 德政府已於今日將對英國羅迦諾牒文之覆文送達英外交部，現信其中必重行聲明德國願合作締成西歐各國間之公約，聞覆文確留有繼續進行之餘地，但仍反對邀蘇俄參加此項談判云，

哈瓦斯社十四日倫敦電 據消息靈通人士所稱，德國駐英代辦畢士麥於本日午後會見外務部次官汪西泰，對於羅迦諾五國會議之前途及德法兩國關係，均有所商談，聞畢士麥述及上星期日法國共產黨在邊區亞爾薩斯及勞蘭兩省集會示威之一事，謂德國現為防患未然計，不得不採取各項預防措置，而在萊茵省建築防禦工程一事，亦在其內，至就羅迦諾五國會議一事，畢士麥表示德國仍準備訂立新羅迦諾公約，但規定該約範圍應絕對以西歐為限，又意國在舊羅迦諾公約中係為保障國而非被保障國，此後新羅迦諾公約則應同時規定保障意

德決不放棄原料支配問題
為解決殖民地問題關鍵

路透社十四日柏林電 德國財政部長克羅西格氏今日在漢爾地方發表演說云，「吾人對於討論及解決原料公允支配問題之要求，決不能放棄」云云，克氏續稱，處理殖民地問題之關鍵，即在此公允分配原料之中，此項問題及國際債務糾紛之解決，實為世界經濟恢復安定之必要先決條件云，

國民海通社十四日哈雷電 德財長科西克在此間演講「國社黨之財政及經濟政策」，謂「如國際間之經濟關係欲得穩健，世界原料公允分配問題及國際債務糾紛問題必需解決，」財長謂從失業統計數字及稅收增加兩方面觀之，一九三六年之德國進展殊屬可觀，並謂凡此種種皆因德國有詳密組織及運用在經濟財政及政治各方面力量，財長繼而討論及正在進行中之大計畫，尤其關於軍備問題極需各方活動合作，缺乏之原料及外匯之困難，惟有絕大犧牲可以徵服，德國元首之四年計畫，是明白宣示解決此問題途徑，「惟吾人不能放棄原料之公允分配問題有正當解決之要求，因此問題亦為解決殖民地問題之關鍵」云，

蘇俄大使再訪英外部 促開國際調整委員會
葡否認蘇俄所指各事 接受遣調查團提議

路透社十五日倫敦電 葡萄牙因蘇俄方面指稱西班牙叛軍之主要軍火供給皆係經由葡萄牙各口岸云云，已有答辯之文件，送交不干涉西班牙內戰委員會主席樸萊茅斯勳爵，據聞葡萄牙對於蘇俄所指各事，雖加否認，但在原則上，已接受派遣調查委員團前往葡萄牙之提議，並要求指派同樣性質之委員會，赴西班牙各海口調查，不干涉委員會主席樸萊茅斯勳爵，聞已通知蘇俄駐英大使美斯基氏，謂蘇俄主張英法兩國艦隊，應留心觀察葡萄牙各海口一事，殊屬不合，自難付諸討論，故認為無召集會議之必要云，蘇俄大使今日又訪英外部，飛信係再度催促該委員會有早日開會之必要云，

哈瓦斯社十五日倫敦電 蘇聯政府日前向西班牙內亂不干涉辦法調整委員會提出二次照會之後，業由該委員會主席即英國外務次官派萊茅斯勳爵予以答復，該國大使邁斯基頃於本日午前偕同代辦喀干謁見派萊茅斯，再度要求立即召集調整委員會舉行會議，

美海軍部宣布 日英法軍艦均增
美艦減至三〇六艘

國民新聞社十四日華盛頓電 美國海軍部今日宣布，今年七月一日，美國共有軍艦三百四十二艘，至九月十五日則減至三百零六艘，同時日本軍艦則自二百十三艘增至二百十七艘，英國則自三百零七艘增至三百零九艘，美國軍艦噸位亦同樣減少，七月一日為一•〇八〇•七一五噸，至九月十五日則減為一•〇六二•八七五噸，日英兩國軍艦噸位則均增加，日本自七七二•七九七噸增至七七三•九七〇噸，英國自一•二二四•二二九噸增至一•二三二•八五四噸，至法國則自七月一日至九月十五日先後造成軍艦九艘，因共有軍艦一百八十七艘，其噸位自五五八•四五二噸增至五七一•七三四噸，

意造船廠動工 建大批軍艦
詳情尚未公佈

哈瓦斯社十四日羅馬電 頃悉意國各造船廠現已動工建造軍艦多艘，但其種類噸位以及數額，當俟若干星期後始乃公佈，按意國海軍造艦程序，本社訪員曾於日前探悉如下，（一）主力艦兩艘，即「里多利沃」號與「維多利沃維尼多」號，排水量各為三萬五千噸，（二）乙級巡洋艦兩艘，各七千五百噸，（三）驅逐艦四艘，（四）魚雷艇十八艘，（五）潛水艇十六艘，其中十艘，完工之期已不在遠，又小型潛艇十艘，各六百噸，以上共五十二艘，計一二四•三七五噸，但此次決定新建之軍艦，則尚不在列程序之內，

史泰漢堡赴柏林
曾小住匈國達達宮 與奧要人進行談話

哈瓦斯社十五日匈牙利京城電 奧國前內閣協理史泰漢堡親王自愛國保衛團解散之後，即應哈布斯堡舊皇室近支埃姆斯都爾、哈齊伯爵之約，來匈國達達宮小住，他其距匈牙利京城一百公里，距維也納一百六十公里，頃悉該王曾在宮內與奧國某某要人進行談話，其性質甚為重要，並當於本日偕同斯都爾哈齊伯爵前往柏林，

不變貢博斯所定方針 匈內閣次長將更動
各省省長亦大調動

哈瓦斯社十五日匈牙利京城電 國務總理達拉尼頃向報界宣稱，新內閣當遵由故總理貢博斯所定方針，而不加以變更，惟所採方式當略有不同云，內閣若干部次長，當予以更動，各省省長亦當大事調動，至前國務總理貢德蘭閣下出任國聯會匈國代表團首席代表，

英增強駐遠東空軍 調遣軍用機五架
定昨晨飛新加坡

哈瓦斯社十四日倫敦電 英國政府以遠東時局發展，駐遠東空軍急待補充實力，已決定遣調軍用水上飛機五架，加入英國駐遠東空軍，以備緩急之需，該軍用飛機五架，已於本日在派萊茅斯港集合，並定於明晨飛赴新加坡，

倫敦海約第念二款 日令吉田代簽訂
德法亦將加入

路透社十五日東京電 日本現已重申其對於戰時潛艇行動之規定，將予以遵守，據朝日新聞社稱，日外相有田已電令駐英大使吉田代表日本，簽訂倫敦海軍條約第念二條之重行保證文件，按該款之規定，戰時潛艇對於商船，必須先將其全體船員及旅客置於安全地後，方可擊沉或損壞之，目下此條款，已訂入一種議定書內，將由德法兩國簽字其中，因倫敦海約僅有英、美、日、三國簽字而德法並未加入也，

日農林省擬在東京 設統制食米機關
規定米價支配糧食

路透社十五日東京電 日本農村省現擬在東京設立大規模之統制食米機關，俾可維持供給，管理市場，經營政府所有之食米，囤積穀類及其他附屬各事之處理，該省更主張將目下在日本十九處重要城市中營業之食米取引所同時取消之，所有領照之米商二百三十八人，將由政府撥款賠償彼等收入之損失，據聞以上兩項辦法施行後，目前漲落不定之米價，即可終止，並可免去食米交易中之投機份子，蓋因此統制食米機關，將賦有規定米價之權，其資本則由政府及民衆聯合募集，實際此機關將代表政府規定米價，並支配日本各地所產之穀類，關於私人投資之總額，現在尚未決定，但其資本之總額，大約將四千萬元日金左右，並由政府保證每年各股東可得官利六厘，上述計劃之詳細內容，不日即將由農林省發表云，

行政機構改革問題 日政府決定審議
擬有兩項審議方法

同盟社十五日東京電 陸海軍共同提出之改革行政機構案，對於政局前途有重大關係，政府當局對此問題，採慎重態度，擬於昭和十二年度非常時豫算成立後研究此案，然陸軍當局態度強硬，要求與豫算問題並行審議，因此政府遂決定於日內開閣議，研究改革行政機構案之審議方法，據聞政府將在閣議提議之審議方法有二，即（一）馬場藏相或永田拓相及政黨出身閣員等特定大臣與藤沼次田、吉田等內閣三局長組織機關（二）或由官民共同設立調查機關調查此問題，

英倫銀價 近遠期仍未變

路透社十五日倫敦電 今日大條銀價，近遠期仍未動，均為二十便士，

今日午後倫敦對紐約匯價如下，英金一鎊合美金四元八角九分六八七五，美金一元合英金四十九便士〇一一，

漳綏署遷閩北
念六日可竣工

中央社十五日福州電 漳綏署十四日起移閩北，念六日可竣事，該署羈押人犯，除重犯外，輕者均分別保釋，勉以遷善，

福漳泉漳 兩公路將通車

中央社十五日福州電 福漳泉漳兩線公路定下月一日直接通車，

川滇公路測竣

中央社十五日重慶電 川滇公路勘測工作，業已完竣，隆永等縣刻已奉令征工，定本月內興修，川鄂川湘兩路工程，亦進展甚速，均可望於月底全線通車，

國軍剿匪隴南獲大勝
殘匪失隴南根據地紛北竄 經截擊追剿俘獲匪兵數百

中央社十五日西安電 國軍在隴南剿匪，已獲絕大勝利，殘匪失隴南根據地，紛紛北竄，我軍分途截擊追剿，連日追奔逐北，頗奏奇功，並俘獲匪兵數百，十四日由隴南解到俘匪數百人，當送收容所感化，

中央社十五日蘭州電 西北剿匪總部以甘省臨潭漳縣渭源徽成等縣長，失守城池，雖經懲辦未免過輕，頃令省府詳細查明嚴拿，依法重辦，以重地方，

中央社十五日西安電 西北剿匪總部西北研究會，刻組織陝北考察團，暫定吳堡、綏德、米脂、榆林、葭縣、橫山、神木、府谷、清澗、瓦窰堡等處為考察區域，考察事項，為剿匪善後工作地方財政、經濟、交通、建設、教育、風俗、人物、山水、風景、古蹟、氣候等項，該團即日出發，總部特令軍政機關通飭保護，

贛各公路籌辦聯運

中央社十五日南昌電 省府以境內公路幹線大致完成，為便利商運，復興農村，刻已籌劃辦理聯運，令建設廳與浙皖湘閩各省當局，及浙贛南潯各路洽商進行，期於本年內實現，

李思浩 昨就冀察經委會主席
談本互惠原則開發華北實業 從滄石路龍烟礦及植棉着手

本報十五日北平電 李思浩十五日上午十時就冀察經濟委員會主席職，據談，決本互惠原則，從滄石路龍烟礦及植棉着手，採中日合辦或僅接受日方投資，正在研究中，又李因在平公務待理，改十八日赴津，晤田代接洽，

中央社十五日北平電 李思浩十五日晨到冀察經委會就主委職，僅召集職員訓話，未舉行儀式，據李談，宋委員長以余在北方辦理財政時間甚久，故令余就斯職，但華北目前現狀及經濟關係，已非昔比，故能否辦好，實為一大問題，宋委員長與田代司令已前在津時，對開發華北經濟事宜，商有相當結果，宋並擬定一開發華北經濟計劃大綱，余將來即按此大綱逐步做去，至於大綱內容，暫不發表，總之不外平等互惠共存共榮之原則，目前應辦事宜頗多，例如植棉，修築滄石路，及開採龍烟鐵礦等，余定十八日赴津，與田代司令及日駐津總領館內等，對各項問題，擬再作具體之商談，然後來平，稍事勾留，即南下一行，

路透社十五日北平電 李思浩今日已就冀察經濟委員會主席職，負責進行華北之中日經濟合作，據李氏稱，渠因宋委員長之敦促而北來，已與宋氏會談多次，至宋氏關於中日經濟合作問題，則本諸平等互惠共存共榮之原則，渠既任斯職，決提倡有利於中日之實業，決不放棄國家之主權，渠已與華北日駐軍司令代田約於本月十八日赴津晤談，目前在考慮中之華北經濟發展，大要如下，（一）植棉，（二）恢復龍烟鐵礦，（三）滄石鐵路之建築，開龍烟鐵礦將由經委會接辦，作爲國有事業，日方已表示願意投資中日合辦，

同盟社十四日北平電 李思浩日來迭次會見宋哲元，關於經濟委員會之積極的活動交換意見之結果，決定中日在華北經濟提攜之辦法與關於發展華北各種經濟之基本方針，李氏根基於此方針，擬於宋哲元予以承認後逐步實行，製作開發經濟之根本大綱，

同盟社十四日北平電 冀察政務委員會十四日任命陳覺生督辦津石鐵道事宜，此為冀察政權決定敷設由天津至石家莊鐵道之證，

小言

送禮

（鏡）

結婚季現已當令，這幾天所接到比店家的賬單還要嚴重的喜柬，已是狠多，自然要逐一的送份禮去，在上海的習慣：每一份禮，兩元國幣，已是少無可少了，而兩元兩元的積少成多，卻也可觀，這便殺薪水階級的人負担了。

有人參加集團結婚，而也大登廣告，大發請柬，這更非常可笑；但是卻也是報復性質的討債方式；因爲他平時送出去的禮份，巳經不少，自然一遇到這種機會，大可乘機討債•但是這也有怨冤相報的意味，卻不是眞正的禮尙往來•

最近有許多人，遇到喜慶等事，概不先發柬帖，凡有至好親友，送了禮，方始補帖，我以爲這是可以取法的•

安斯邇由滬抵津
籌備稽查處北遷

中央社十五日天津電 財部路運走私稽查處長安斯邇，頃已由滬抵津，籌備該處北遷事宜，

中央社十五日天津電 津秦兩海關自走私猖獗以來，關稅收入，一落千丈，尤以輸入貨值，逐月減少，秦海關進口貨物，幾至絕跡，據悉津海關七月進口貨值為二•二四七•九〇八金單位，較去年同期減少三分之一強，往年向列為進口大宗之砂糖，現僅二〇八〇金單位，至七月份出口貨值則轉增，超過十萬元以上，

粵市檢閱新運

中央社十五日廣州電 市新運會十五日派員分組赴市內各機關，檢閱清潔規矩運動，成績頗佳，

洛潼路半月後通車

中央社十五日洛陽電 洛潼公路決添設八站，半月後全路通車，洛河橋橋柱竣工，即築橋面，半年後全部完成，

施劍翹獄中談話
今後願服務社會

中央社十五日天津電 施劍翹十五日在監獄中接見記者時，聞渠被特赦之消息，殊表欣感，據施稱，渠自客歲十一月十四日晚被押津地方法院看守所，在高地兩法院共出庭七次，本年九月九日送監執行，度正式牢獄生活一個月另六天矣，施並云，自經最高法院判決後，已沉心靜氣，華偏讀書習字，以度此七年監獄生活，今蒙國府特赦，將來願以此身服務社會，

京票據交換所 昨晨正式開幕

本報十五日南京電 京票據交換所十五日晨正式開幕，下午開始交換票據，共交換兩次，成績甚佳，統計金額總數，共達百十二萬五千，張數七三七張，各種票據均有，

久咳易成癆

咳丸經驗數十年服後直接有革咳除痰之力間接有保肺防癆之功故特介紹諸君一試便知（每瓶一元二角）

粵港滬 天喜堂老婢調經丸

四十餘年來獨專各國婦科

主治經閉經多經少經遲經早經痛

金鐵 烏人資

門診：診金二元號金二角

出診：診金五元車金在內路遠加倍

施診：號金二角

時間：上午八時至下午六時 貧病不計 星期不停

粵省改革鹽政廓清積弊
劃全省鹽場分區厲行緝私　設稅警訓練班組織特務隊

廣州通訊、粵省以瀕海之故、食鹽出產、素稱大宗、鹽稅在國稅中、佔極重要位置、據近數年統計、除各種附稅外、收入亦達九百萬元有奇、中央底定粵省後、即派唐海安氏來粵接收兩廣鹽運署、謀有新整理、乃唐氏蒞粵不久、旋即辭職、財部乃另派廣東鹽務稽核分所經理唐萱、乃攝兩廣鹽運使職務、唐氏奉命業於五日在粵就職視事、現正積極計劃剔除鹽政上之積弊、發展各場產銷、節縮行政經費、嚴密緝私工作各項、尤以嚴厲緝私、爲廓清鹽政積弊之要圖、特加注意、將現行緝私制度及其組織徹底改革、決將全省鹽務緝私水陸隊及鹽警隊、廢除、另行組織編配、記者昨晤唐氏、據云、已決將全省劃分爲若干鹽務緝私區域、分派稅警若干、爲緝私艦若干艘、在該區域駐防、如該區域內有私梟出沒走運、即出駐防之隊艦負責、務使緝私網完密、而維稅收、其計劃內容、有下列各點、

劃區佈防

將全省鹽場、按其面積之大小、產量之多、及其扼要之程度、劃分若干區、分配稅警、就場擇要佈設監視、嚴緝走私、暫擬定者計（一）東七場、設一等區及二等區各一、一等區轄分區二個、設二等分區一、計轄稅警隊九隊、分駐汕尾、小靖、石橋、海甲、大洲、碧甲、淡水各地、辦事處設汕尾、以便指揮、及調集各場稅警隊吏番訓練、（二）湖橋四場、設一等區一個、轄下一等分區一個、二等分區二個、轄稅警五隊、分駐招收、隆牛、（三）海山、惠來等處、辦事處設汕頭、（三）烏不白石設一等區、轄稅警四隊、駐烏不白石一帶、辦事處設北海、（四）瓊崖三亞場、設一等區一個、轄稅警四隊、分駐三亞港、共黎港、辦事處設三港、（五）電茂、博茂、雙恩三場、設一等區、轄稅警隊四隊、辦事處設電茂、

編隊游緝

粵省海岸遼闊、運道錯綜、該署因決定於各主要運道、分佈稅警、執行游擊性質之任務、並可此種特務隊職權較普通隊爲強、監視各隊之工作、

六門緝私

省河接近香港、澳門、六門爲出入孔道、港汊分歧、私梟素稱猖獗、該署現決恢復六門緝私、以杜外私之侵灌、作腹地之屏藩、將收回之艦隊、從新改組、成爲水上稅警艦隊、分段巡緝、並隨時駛往雷瓊各屬游弋、以資鎮懾、

集中訓練

該署以稅警任務、首在緝私、其人格之修養、技術之深造、均應隨時施以訓練、庶不致習於環境、日趨腐敗、以訓練班之設立、北海、同時實行、並指定汕頭、汕尾、三亞四處、爲稅警集中訓練地、按粵省鹽政、素稱私鹽舞弊之淵藪、今全國統一、當局者如能決心剔除積弊、舉歷來汚垢一掃而空、洵粵人之幸也、現鹽務緝私、既有嚴密組織、年增三四百萬稅收、甚可能、其裨益國計民生、實非淺鮮云、

商務印書館發售
預約書
下列各書在全部出齊以前繼續發售預約

書名	冊數	出書情形	定價	預約價	國內郵費
萬有文庫第二集　全部	正編二千冊　參考書廿八鉅冊	已出一千五百八十六冊又廿六鉅冊	六百八十元	四百七十六元	四十四元
萬有文庫第二集　正編	二千冊	已出一千五百八十六冊	五百四十元	三百七十八元	三十二元
萬有文庫第二集　國學基本叢書二集	一千二百冊	已出九百三十八冊	二百七十元	一百八十九元	十八元
萬有文庫第二集　漢譯世界名著二集	四百五十冊	已出四百零九冊	一百八十五元	一百三十元	八元
萬有文庫第二集　自然科學小叢書初集	三百冊	已出一百九十八冊	九十元	六十三元	五元
萬有文庫第二集　現代問題叢書初集	五十冊	已出四十一冊（以上餘書於明年三月續出）	二十六元	十九元	一元五角
萬有文庫第二集　十通	二十一鉅冊	正書二十冊出齊　索引一冊待續出	一百二十元	八十四元	九元
萬有文庫第二集　佩文韻府	七鉅冊	正書六冊出齊　索引一冊待續出	六十元	四十二元	三元
叢書集成初編　道林紙本	四千冊	已出一千二百冊餘書於本年十二月明年六月十二月續出	七百元	四百九十元	六十四元
叢書集成初編　新聞紙本	四千冊	同上	四百元	二百八十元	五十元
縮本四部叢刊初編　平裝本	四百冊	已出二百四十冊餘書於本年十二月續出	二百元	一百六十元	十元
縮本四部叢刊初編　精裝本	一百冊	已出六十冊餘書於本年十二月續出	二百五十元	二百十元	十元
最新化學工業大全	十五冊	已出十一冊餘書每月續出一冊	三十元	二十三元	三元九角
中學生自然研究叢書	三十冊	已出二十冊餘書每月續出五冊	十六元	十一元五角	一元
各國社會經濟史叢書	八冊	已出五冊餘書每月續出一冊	五元六角	四元	八角

萬有文庫第二集・叢書集成初編・縮本四部叢刊初編・均備書櫃另須加價

851

浙今年雖告豐收　仍缺米三百萬石
僅嘉湖兩屬有餘　其他均不足自給

（杭訊）浙省食糧、向來不足自給、每屆青黃不接之際、米商彼此抬高價格、一至秋收之時、則又賤價傷農、昨據本市熟諳糧食情形之某君談、浙省七十五縣、僅嘉湖屬十二縣年產稍有盈餘、其餘六十三縣、均自給不足、茲將各縣屬產銷數字、略述如下、（一）杭屬八縣、（句括杭市）產額二、一九五、〇〇〇石、銷數約三、七八〇、〇〇〇石、不敷八十餘萬石、（二）嘉屬六縣、產額六、三六〇、〇〇〇石、銷數三、一二〇、〇〇〇石、年可盈餘三、二四〇、〇〇〇石、（三）湖屬六縣、產額四、二七〇、〇〇〇石、銷數二、四七〇、〇〇〇石、年可盈餘一、八〇〇、〇〇〇石、（四）甯屬七縣、產額四、二一〇、〇〇〇石、銷數四、七五〇、〇〇〇石、不敷五四〇、〇〇〇石、（五）紹屬七縣、產額五、一五〇、〇〇〇石、銷數七、八五〇、〇〇〇石、不敷二、七〇〇、〇〇〇石、（六）台屬六縣、產額四、三九〇、〇〇〇石、銷數四、六一〇、〇〇〇石、不敷二三〇、〇〇〇石、（七）金屬八縣、產額三、九一〇、〇〇〇石、銷數三、九九〇、〇〇〇石、不敷七〇、〇〇〇石、（八）衢屬八縣、產額一、六二〇、〇〇〇石、銷數二、〇八〇、〇〇〇石、不敷四六〇、〇〇〇石、（九）嚴屬六縣、產額一、〇九〇、〇〇〇石、銷數一、三九〇、〇〇〇石、不敷三〇〇、〇〇〇石、（十）溫屬六縣、產額二、一二四〇、〇〇〇石、銷數五、二二〇、〇〇〇石、不敷一、九八〇、〇〇〇石、（十一）處屬十縣、產額一、六九〇、〇〇〇石、銷數二、六七〇、〇〇〇石、不敷九八〇、〇〇〇石、以上統計全省產數約三八、九〇〇、〇〇〇石、銷數約四二、二八〇、〇〇〇石、相抵缺米三、三八〇、〇〇〇石、尚係就豐年而言、若遇歲歉、則缺米數字之鉅、尤爲驚人、

蘇省田賦稅票　決下年度實行

（鎮江通訊）蘇財廳爲積極整理田賦起見、擬先於江南北各擇一縣試行稅票制度、並於本月開始奮行等情、已誌報端、茲據財廳負責人語記者、此項制度、自計畫完成後、原擬即行試辦、現須赴上海印製稅票、至早兩月後方可印就、在本月間或當有第二期田賦未開徵之縣份、若至兩月後、則勢必不能、故經考慮結果、決定在下年度第一次田賦開徵時實行云云、

長沙市區新闢四大馬路
路幅寬度確定五十市尺

（長沙通訊）長沙市政府以粵漢鐵路、湘黔鐵路、湘川公路正在興修、將來交通便利、市面必益趨繁榮、特積極計劃加闢市區馬路、茲將四大馬路經過路線、及兩旁居屋應行退讓丈尺、佈告市民遵照、其文云、爲佈告事、照得本市地處國中、綰轂南北、自粵漢接軌、公路輻輳、交通既臻發達、商業日趨繁盛、本府爲順應環境需要、發展交通、促進商業起見、擬於舊市區內加闢中正路、東長路、西長路、南正路、四馬路、與環城馬路、沿河馬路、及新市區各馬路線相銜接、經擬定計劃、繪具圖說、呈奉湖南省政府核准在案、查路線規定（一）中正路從天心路起、穿民房經平地一聲雷之一段周家坪、古家巷、柑子園、青石橋、青石街、臬後街、朝陽巷、金線巷、太平門、外正街、穿民房接沿河東路、除古家巷口、臬後街東段、朝陽巷中之太清宮巷口、朝陽巷口、金線巷口、及該綫所穿之民房路心椿、另行擇定招示外、其餘均以舊街心爲路心、（二）東長路、自興漢路起、經興漢門正街、紅牆街、三公祠、司馬橋、小桃源、水風井、羊風拐角、穿中山路、經東長街理問街、至柑子園口、接中正路、均照舊街心爲路心、（三）西長路、自湘春路起、經湘春街、北正中街、清太街、穿中山路、再經、接貴街藩城堤、三興街、至朝陽巷口、接中正路、均以舊街心爲路心、（四）南正路、自中正路起、經司門口、紅牌樓、南正街、南門口、中木橋、社壇街、社壇嶺、燕子嶺至鐵路邊、接新市區馬路、餘在壇嶺口及燕子嶺山上路心椿、另行測定指示外、餘均照舊街心、以上四線、關係新舊市區及水陸交通、極爲重要、路幅寬度、確定爲五十市尺、所有臨各該路線拆讓處屋、除舊街灣曲過甚必須改直之處、於勘測時由本府派員詳細指示外、至確定以街心爲路心各處房屋改造、或修理時、應一律依照限度、向兩邊自行退讓二十五尺、預留地步、以便實施、又嗣後房屋拆讓建築門面形式、應依照本府製定之標準、備樣辦理、不得參差、以昭劃一、合併布告、仰市民一體知照、云云、

財廳委員覆勘常熟秋成
擬定爲八成二二

（常熟通訊）本邑今秋棉稻田成色、前由縣府勘定全縣通扯七成七厘、財廳據報、即派秋勘委員陸聯捷、於上週來常、往各區覆勘、現已將竣事、決於日內返省、據陸表示、本邑秋成、擬定爲八成二二、前傳召開秋成會議、今已作罷、

魯省統籌改良蠶絲計劃
建廳派員往各縣調查

（濟南通訊）山東省建設廳、對全省蠶絲業之改進、年來極爲積極、茲者建廳爲調查育蠶各縣蠶桑絲織情形、以便統籌計劃、設法改良、特派蠶業技術指導員馬雲棟、前往泰安等念四縣實地調查、隨時具報、以便改良、經建設廳擬具提案、經由省政務會議通過、茲將其訓令各縣原文、探誌於後、查本省蠶業改良辦法、自在臨朐實行二年以來、極見成效、依進行程度論、全省宜蠶各縣、自應統籌整個計劃、逐步實施、以利推廣、惟各縣蠶桑情形、尚乏詳切調查、資爲根據、茲派蠶業技術指導員馬雲棟前往該縣調查蠶桑絲織實在情形、仰於該員到縣、隨時予以協助爲要、此令、泰安、蒙陰、棲霞、沂水、淄川、新泰、益都、莒縣、長山、昌樂、費縣、臨安邱、諸城、臨朐、博山、滕縣、臨沂、郯城、嶧縣、泗水、壽光、桓台、鄒縣、滋陽、

國債基金管理委員會念五年九月份基金收支報告

上月結存國幣一千三百零一萬八千七百九十四元五角、收統一公債基金國幣八百五十萬零五千一百六十六元六角七分、收復興公債基金國幣一百九十七萬四千八百三十三元六角三分、收十七年金融長期公債基金國幣二十六萬九千五百三十一元二角五分、收電政公債基金國幣十四萬五千五百元、收玉萍鐵路公債基金國幣十六萬零八百九十五元零一分、共計收國幣二千四百零七萬四千七百二十元零七角六分、付十七年金融長期公債本息國幣一百六十一萬七千一百八十七元五角、付電政公債本息國幣四十三萬六千五百元、共計付國幣二百零五萬三千六百八十七元五角、本月結存國幣二千二百零二萬一千零三十三元二角六分（第三期鐵路建設公債二十五年九月份基金收支報告）上月結存國幣九十萬元、收第三期鐵路建設公債基金國幣五十萬元、本月結存國幣一百四十萬元、存中央中國交通三銀行應付未付本息戶　統一甲種公債本息戶國幣二萬七千六百十九元四角、統一乙種公債本息戶國幣三萬三千零九十一元、統一丙種公債本息戶國幣八萬六千零零八元七角、統一丁種公債本息戶國幣三萬二千一百百五十八元一角、統一戊種公債本息戶國幣七萬八千一百九十七元二角、續發二五庫券本息戶國幣四萬七千四百二十五元六角四分、捲菸庫券本息戶國幣九千九百七十六元五角一分、續發捲菸庫券本息戶國幣六百七十元零三角七分、關稅庫券本息戶國幣一萬四千三百九十七元一角七分、編遣庫券本息戶國幣十三萬七千九百四十六元三角、十九年捲菸庫券本息戶國幣七千二百六十六元四角八分、十九年關稅庫券本息戶國幣四萬六千六百六十元零二角、十九年善後庫券本息戶國幣二千三百三十一元二角三分、二十年捲菸庫券本息戶國幣三千二百五十四元二角五分、二十年關稅庫券本息戶國幣五千四百三十五元六角四分、二十年統稅庫券本息戶國幣二千零八十元零八角六分、二十年賑稅庫券本息戶國幣二千八百八十元零七角二分、善後短期公借本息戶國幣二十萬零五百七十九元六角四分、十七年金融長期公債本息戶國幣一百三十五萬二千二百五十八元八角八分、十八年賑災公債本息戶國幣二千三百五十二元一角四分、十八年裁兵公債本息戶國幣九百七十九元七角一分、十九年關稅公債本息戶國幣二萬零八百四十六元七角一分、二十年金融短期公債本息戶國幣六百零四元八角六分、整六公債本息戶國幣一萬一千六百九十四元六角七分、整七公債本息戶國幣六千零七十五元二角四分、七長公債本息戶國幣六千七百十一元七角五分、二四庫券本息戶國幣一千八百八十二元零二分、治安債券利息戶國幣一元五角九分、二十二年關稅庫券本息戶國幣八千五百九十元零七分、二十三年關稅庫券本息戶國幣五百零二元八角三分、二十四年水災工賑公債本息戶國幣三千五百二十四元四角、二十四年電政公債本息戶國幣十九萬七千八百六十三元、二十年江浙絲業公債本息戶國幣四百三十元零三角六分、十七年金融短期公債本息戶超出國幣一百十元零三角二分、十四年公債本息戶超出國幣六百四十五元八角五分、軍需公債本息戶超出國幣七百五十二元七角三分、春節庫券利息戶平、第三期鐵路建設公債本息戶平、二十年賑災公債本息戶平、愛國庫券本息戶平、二十三年玉萍鐵路公債本息戶平、二十四年金融公債本息戶平、二十三年關稅公債本息戶平、二十四年四川金融庫券本息戶平、二十五年復興公債本息戶平、又存中國國貨銀行、二十年江浙絲業公債本息戶國幣七百八十九元二角五分、共計國幣二百三十五萬一千五百三十八元零九分

中國國民黨中央執行委員會祕書處通告

之公務員所得捐應截至本年九月三十日停止徵收、所有十月以前各機關代徵之所得捐款、應請尅日掃數繳解本處核收、以清手續而資結束、除分別函令外、特此通告

[illegible]

國民政府軍事委員會禁烟委員會總會通告

[illegible]

是非公論　出版

第十一期目錄

國民大會可以不開了……王季高
日本對華認識的不足……林雲谷
論爲競選國大代表者進一言……曹種文
國代選舉聲一片斷……曹傳泗
通信　牯嶺三日記……蕚蓀
蘇聯外交政策之基本原則……孫葆華譯
書評　校讀英國文官制度……陳友松　蕭文哲

第十九期目錄

國防政府的組成與運用
爲選政當局進一言
讀國府修正公布縣行政人員官俸表
書評　桑巴特的藝術意志之社會主義

張麗文　曾立　漆鏡清　盛禮鎔　朱慶華

總售處　上海雜誌公司
定價　全年二元　半年一元　郵費在內
社址　南京管家橋福里二號　是非公論社

胡主席國葬典禮辦事處啓事

胡主席國葬日期、[illegible]本年十一月[illegible]、各部機關團體學校派代表[illegible]、親故參加典禮者、[illegible]典禮辦事處啓

學術工作諮詢處
舉辦小工業貸款進行狀況
擬先將調查委員會組織成立　貸款合同已與銀行商定格式

（京訊）全國學術工作諮詢處自公布舉辦小工業聲請扶助規則後、已引起社會各方面之注意、並聞已有多人向該處請求扶助、記者爲明瞭此事進行狀況起見、特於十四日走訪該處負責人、據稱此事正在積極準備中、因事關工業生產與銀行貸款、對社會對個人、皆有直接利害關係、必須經過相當之調查及審核、始能有成、目前正由諮詢處與銀行方面磋商進行、辦法擬先將調查審核委員會組織成立、以便着手於調查審核工作、至請求扶助之人、亦須依照該處所定規則辦理、譬如該處規定聲請人須開具聲請書、並連同計劃書、製作說明書、或預算等、送請該處審查、若不依照此種手續、漫請貸款、當然於事無濟、且關於請求人所擬舉辦之小工業、是否有創作價值、是否切合社會需要、亦須先由該處作初步之調查與審核後、再會同銀行方面、請求專家加以復審、倘屬合格、始能准予扶助、又關於貸款合同、該處與銀行方面亦擬有一定格式、記者爲欲使社會各方面明瞭其進行狀況、及貸款手續起見、特將小工業貸款合同及調查委員會組織規程、錄誌於次、

貸款合同

舉辦小工業貸款合同、原文如下、某人（以下簡稱甲方）今因舉辦某小工業、向全國學術工作諮詢處照章申請扶助、經介紹與某行（以下簡稱乙方）訂立貸款合同、以資遵守、其條款如後、（一）貸款總額若干元正、一次（或分次）由乙方付清、（二）月息（或週息）若干、（三）還款期間定爲某年至某年某月某日止、本利同時償清、（分期拔還者字句另訂）（四）甲方以（填寫附註中之一項或數項）爲抵押品、并辦理（填寫附註中之一項或數項）手續、交乙方掌管、於本利償清後、由乙方歸還甲方、（用担保人者字句另訂）附註抵押品及手續表、

抵押品	應辦手續
廠基或其他不動產	應辦登記或過戶手續
機器或其他動產	應另立租約以代手續
原料或成品	應占有管手續或移堆
承兌匯票	應指定貨棧手續
期收票據之貼現	最遠以三個月爲限、應由付款人簽認
殷實担保人	屆期直接交付銀行、可先提示銀行認

（五）甲方應於每屆年終、將其業務狀況、資負情形、作成詳細報告書表、報告乙方、乙方認爲必要時、並得指派專員實地稽核、但甲乙如已將貸款償清、而不請求繼續貸與者、不在此例、（六）乙方如認爲須派員監督或執掌甲方之會計時、甲方須照乙方之意旨辦理、（七）在本合同未滿期前、如乙方發現甲方營業有影響於貸款本息時、無論有無第六條之約定、乙方得臨時停止貸與或結束之、（八）如甲方不能履行本合同之一部或全部、乙方依法律解決之、甲方某、乙方某、介紹人全國學術工作諮詢處、

組織規程

小工業貸款調查委員會組織規程如下、[illegible]

黃水泛濫週年　蘇境安然渡過
導淮年內可完成

（鎮江通訊）蘇建廳前以本年爲黃水泛濫週年、故對本省防汛工作、計劃頗密、記者昨訪該廳某負責人、據詢本省防汛概況、與導淮情形、據云、黃水泛濫期爲每屆五年一次、本年念五年適爲泛濫期、廳方頗爲重視、劃分防汛區域、派員負責防護、目前本省水勢、雖一度緊張、賴各區防汛人員、防護得力、未幾幸告安瀾、按照現在水勢觀測、秋汛已過、黃水泛濫週年、可以安然渡過、各防汛區已定於本月底一律撤銷、關於導淮工程、自十月一日復工以還、各段均積極趕辦、現廳方規定復工之工伕、爲卅萬人、各縣均能努力徵工、定能於本年內全部完成云云、

松江巨匪解區嚴辦
公安局搜查無業游民

（松江通訊）巨匪裴六、徐貴福、徐潘氏、徐阿四、李四明等五名、運械意圖洗劫莘莊鎮、經公安局偵緝隊探悉、先後在上海莘莊等處緝獲、解送縣局、據供不諱、以案關重大、由此間巨匪、於十五日連同匪犯械彈、解三區保安司令部嚴辦云、

（又訊）松江西門外嶽廟街起、至松匯汽車路止、爲最熱鬧之區、游民充斥、敲詐滋事、時有所聞、於治安前途、頗有關係、前經一度捕捉、日久依然如故、昨夜公安二分所長官傳令全所警察、分爲六組、分頭至各處搜查、[illegible]

教育與體育

蘇中校體育實施綱要
蘇教廳呈教部核准備案

二十五年度修訂江蘇省中等學校體育實施綱要、已由江蘇教廳呈經教育部核准備案、原文如下、

▲修訂江蘇省中等學校體育實施綱要

總綱 一、凡本省公私立中等學校、對全校學生施行嚴格之體育訓練、二、各校實施體育訓練、應以左列各項爲最後目標、同時或分期用切實之方法、確實達到之、(一)使每一學生之體格得充分發育、(二)使每一學生之精神能活潑堅毅、(三)使每一學生之行爲能自以應付一切環境、(四)使每一學生之生活有蓬勃之朝氣、三、各校自本年度起、應運用本校體育行政組織之力量、確訂計劃、切實推進全校學生體育訓練、四、各校自本年度起、應繼續編製體育經費預算、減除無謂耗費、增加必要建設、五、各校自本年度起、應擴充體育建築設備之具體計劃、分期實施、以應本綱要實施之需求、六、各校自本年度起、依照部頒中等學校體育課程標準、及本綱要之規定、對於體育課程、早操、課外運動、校內外運動比賽等一切體育活動、製定詳細計劃、切實推行、七、各校自本年度起、應依照本綱要之規定、對學生體育訓練成績、實行嚴格考核、不及格者、不得升級及畢業、八、各校自本年度起、應切實辦理學生體格測驗、每學期至少一次、以作實施體育訓練之根據、九、本綱要之推行、各校校長教導主任、訓導主任、事務主任、初中部主任、各級級任導師、體育教員、及童子軍教練員、軍事教官、校醫、應共同負責、全校職教員、均有協助之義務、十、本綱要推行之成績、由省縣督學及特派人員隨時考核、以憑獎懲、

行政 一、各校應組織體育委員會、由校長主持全校體育行政、二、體育委員會、由校長、教導主任、訓育主任、事務主任、體育教員、童子軍教練員、軍事教官、校醫、及熱心體育之職教員組織之、由校長指定體育教員一人爲常務委員、三、體育委員會、每學期至少集會二次、其職權如下、(一)於學年之始確定本年推行體育計劃、(二)編核體育經費之支用計劃及支用實況、(三)計劃運動場地及設備之擴充或整理、(四)審訂全校體育活動管理各項辦法、(五)課學校衛生之進步學生生活之改良、(六)其他有關全校體育之改進事項、四、體育委員會常務委員、承校長之命及體育委員會之委託、依照本綱要之規定、計劃及執行全校體育事宜、並按時將實施情形編爲工作報告、提出每項體育委員會議審核、五、已組織體育委員會之學校、所有體育學科會議、無須設立、其應行事項、概用體育委員會代行之、六、各校應領導全校學生組織各種體育團體、俾收普及發展之效、七、各校學生組織之體育團體、應向體育委員會正式登記、無論何項活動、均應受體育委員會之節制與指導、登記及管理辦法由各校自訂、

經費 一、各校應將學生繳納之體育費、暨校預算內之體育經費、及其他屬於體育之經費、由體育委員會另編支用計劃及支用實況、於學年開始及終了時、由校長分別專案呈報、二、各校體育經費、應專供體育消耗及設備之需、不得任意挪用、三、各校體育經費之支配標準如下、(一)體育消耗費、如運動用品之購置、設備之修理等費、不得多於全數百分之五十、(二)體育事業費、如本校運動會及對外比賽等費、不得多於全數百分之二十、(三)體育設備費、如運動場地之建築、固定設備之購置等費、不得少於全數百分之三十、

設備 一、各校應遵照廳頒各校體育設備最低限度標準方案、擬具分期擴充計劃、逐同經費預算、分別呈准辦理、二、各校應盡量利用校內空地、布置體育環境、藉以引起學生之興趣、而收效於無形、三、各校應設法利用鄰近校外之天然環境、供學生體育訓練之用、四、各校運動場地及設備、在可能範圍內、應設法開放、供鄰近民衆業餘運動之用、但宜訂立詳細管理辦法、五、各校應有相當室內運動之設備、使雨雪期內、學生得有適量之活動、

體育課 一、中學及師範學校體育課程鐘點、必須達到部頒標準、師範學校尤應依照課程標準之規定加授體育學科培養小學體育教授能力、職業學校應即增列體育課程鐘點、每週二小時、其內容與普通中學同、二、男女生同校之學校、女生應與男生分班上體育課、各班女生人數過少者、得另訂時間、合併上課、三、飯前飯後一小時內、及每日四點鐘以後、均以不排體育課爲原則、四、上體育課時、學生應先整隊、待教員到場、由班長發令立正致敬、下課時同、五、學生出席缺席人數及缺席姓名、由班長於整隊後查點清楚、報告教員、六、上體育課時、教員應注意紀律訓練、以增進訓育之效能、七、上體育課時、學生應一律穿指定之制服或運動服裝、違者作無故缺席論、八、體育課、應以教授運動基本方法爲主、不得任學生之好尚、隨意活動、九、體育課、應以全班學生有均等活動機會爲原則、必要時得按上學期各生體育成績試行能力分組、十、以維學生運動興趣、十一、體育教員對於體育課程之教材、應事先編製進度及細目、依照實行、但器械操及墊上運動教材、以廳頒之教材爲標準、除酌加補充教材外、各校均應遵守、十二、凡二十五年度所招新生、均應依照廳頒器械操及墊上運動細目、如數教學、以前各年度舊生、各校得酌量過去教學程度、加以變通、但須合於下列數量上之標準、(一)初中(普通或師範)三年級、每學年內、至少須教學器械及墊上運動動作十五種、(二)高中(普通或師範)一二三年級、每學年內、至少須教學器械及墊上運動動作十種、(三)職業學校得酌減器械及墊上運動教材四年級高中一年級施行、十三、體育課教材種類之分配、悉依部頒標準施行、但每次上課、不得少於二十分鐘、十三、體育課教材之選用、應於發達肌內、增進耐門、勇毅果斷、合作、犧牲等公私品德者爲主、游戲娛樂者次之、十四、女生得酌量採用器械操、初中時期、尤宜多量施用墊上運動、舞踏以健身土風等類爲主體、輕器械操、得用以代柔軟操、十五、女生體育課例假、各校應有嚴格之規定及課級之紀錄以維身體之健康、而免不良之結果、但遇借此規避者、必須予以嚴重之告誡、十六、如遇天雨地濕、除每月得有一次改於教室講授體育常識外、應在健身房或其他場所、照常上課、不得藉故停止、其無室內運動場者、必須改於教室講授常識及運動規則或方法、如能略作室內運動或靜的游戲尤佳、體育常識講義、由教員依據廳頒綱要自編、印發各生、

早操與強迫跑步 一、各校早操時間、以六時三十分起爲原則、冬季嚴寒之時(以室內溫度至攝氏三十五度以下爲標準)得由體育委員會決定、改作課間操、二、早操教材、由廳審訂公布、各校應一律採用、但體育教員、對於各節動作之多寡、得酌量自定、該項教材、凡二十次序、每兩週換一次序、均須於事前印發各生使能明瞭動作之名稱及做法、爲將來自習及轉教他人之用、三、早操時、由各級任導師負督促管理之責任、並稽核缺席人數、每週公布一次、四、強迫跑步之在早操後連續舉行者、早操教材宜酌減分量、使學生不致過於疲勞、五、學生上早操、應與緊急集合同樣注意敏捷、若動作已經開始、而猶未入伍者、即作缺席論、六、學生上早操、應一律穿指定之制服或運動服裝、違者作無故缺席論、

課外運動 一、各校自本年度起、應即試行課外強迫運動、使每一學生、每日至少有四十分鐘之戶外活動、二、爲實施強迫課外運動起見、各校編排課程、應設法令每日四時以後、別無功課、三、各校實行課外強迫運動、得於下述四種方法中擇一施行、(一)四時後別無功課、場地設備充足者、全校學生同時出場運動、事前由各生擇定一項、由體育委員會分配妥當、按時作各項活動、(二)四時後別無功課、但場地設備不足、不能容納全校學生同時出場活動者、將全校學生分成二組或三組、各組輪流登場運動、當一組運動時、他組由學校指定其他課外作業、如自修音樂園藝勞作等、以免浪費時間、(三)場地設備完足、但四時後必須編排其他課程者、凡無課之各班合作一組、按(一)項辦法施行、有課之各班、另訂時間、分別或合併舉行、(四)場地設備不足、四時後仍有其他課程者、即以原班級爲單位、分別或合併、在空時間內舉行、四、課外運動之項目、不厭其多、但每項運動、均應令有相當之運動量、其不能激起生理作用者不得列入、五、各校試行強迫課外運動、應有詳細之計劃、綿密之組織、嚴格之管理、六、凡有運動天才之學生、各校應另組各種選手隊、予以特殊訓練、助其自然發展、

運動比賽 一、各校自本年度起、應按季舉行各種運動比賽、藉以引起學生之興趣、激勵學生之進取、二、各校宜於平日多行大團體競技比賽、所採項目、除引用技能測驗之各種方法外、可視學校之環境、學生之好尚、自行酌定、三、各校於舉行運動比賽時、宜邀請學生家族來校參觀、以卸除一部份對於體育訓練之疑慮、四、各校於舉行個人競技比賽時、宜設法予附近民衆以公開參加機會、五、各校對於本地之各種正式運動比賽、宜酌量參加、六、各校宜隨時會合當地各校舉行各種運動比賽、以資切磋、

緊急集合 一、各校自本年度起、應按月至少舉行緊急集合訓練一次、二、緊急集合、訓練應注意動作敏捷、若動作已經開始、而猶未入伍者、以失機論、三、緊急集合、應分日夜間兩種、輪流訓練、

成績考核 一、各校應實行學生體育成績之嚴格考核、以符智德體三育並重之旨、二、學生體育成績之考核辦法另訂之、三、各校應將學生技能測驗成績、隨時製成各種比較表或統計表、懸掛公共場所或各級教室內、以覘歷次進展之情形、而資策勵、

體格測驗 一、各校於每學期之始、應舉行學生體格測驗一次、其辦法另訂之、二、各校應將學生體格測驗之結果、擇要製成統計、以供參考、三、各校應將學生體格測驗重要統計、製成各學期比較表、以顯示學生身體發育之狀況、

附則 一、本綱要如有未盡善事宜、得由教育廳以命令補充或修正之、二、本綱要公布施行後、凡從前廳頒各種有關體育之法令與本綱要牴觸者、一律廢止、三、本綱要由江蘇省教育廳公布施行、並呈報教育部省政府備案、

全市運動會 比賽須知
市社會局訂定

上海市社會局主辦之本市第四屆全市運動會、將定本月二十二日、在市中心區體育場開幕、各組報名業已截止、共參加一三九校、運動員一三〇三人、大會並加聘王正廷爲名譽副會長、及各校應繳保證金、其未繳者、須從速補繳、將來發還時概憑保證金收據、大會比賽須知、業已訂定、茲併錄如次、

參加統計 計公開組男子一百廿二人、女子二人、大專組男生六校四十六人、女生二校十人、體校組體專男生二校三十七人、女生二校六人、體師男生一校二十三人、女生二校三十人、高中男生三十九校三百二十八人、女生十七校一百十二人、初中男生四十四校二百八十八人、女生二十四校一百九十七人、國術男子九十人、女子十二人、總計一百三十九校、全體運動員一三〇三人、

比賽須知 (一)凡參加田徑賽及國術之運動員報名時、每一運動員須繳保證金國幣二十分、會畢憑號布在市體育場本會辦事處發還、如有遺失號布或報名而不到者或到會而不參加競賽者、或違背規則而被取消資格者、均不發還、(二)凡運動員均須得發給之號布(與秩序單上所定相同)二個、一置胸部、一置背部、否則不得與賽、(三)與賽員須準時至點名處點名、參加比賽、否則以放棄比賽權論、(四)運動員如已放棄比賽權者、不得重行加入比賽、(五)運動員在場發現違背本會規則者、立即取消其比賽資格、(六)每一運動員前一項在何組中競賽、後一項不得升降任何一組、運動員如有此等情事發現、即將所得分數全部取消、(七)徑賽運動員故意推衝或斜跑、而阻礙他人之進行者、不論其發生在預賽複賽決賽時、均取消其資格、(八)運動員比賽時、不得用器械或其他強性刺激品、增助動作圖獲勝利、(九)決賽至少須有運動員六人、如事實上不能者、不在此例、(十)預賽與複賽每組至少取二名、(十一)凡各校教練幹事及非參加運動比賽之人員、一律不准入競賽場、須在看台上參觀、(十二)各項運動加入人數過多、不能一次比賽時、應於決賽前舉行預賽複賽、(十三)運動員如已放棄比賽權者、不得重行加入比賽、(十四)運動員服裝、須整齊清潔、(十五)每項比賽由大會主持者抽排各賽員先後順序、(十六)各項田賽賽員應照大會排順序、試跳擲、(十七)田賽賽員之同時參加徑賽者、得由田賽裁判員許可後、方准不照規定順序試跳擲、(十八)各項田賽成績、遇有類同者、則由類同幾人多作一次比賽、試跳試擲、加高或放下、至分勝負爲止、(十九)徑賽賽員出發位置、或所跑路線、由編配股抽籤排定之、(二十)運動員如有抗議等情、當於發生後一小時內用書面並繳保證金五元、交審判委員會、審判委員會認爲無充分理由、得沒收其所繳之保證金、(二十一)該項抗議書、公開組由本人簽名蓋章、並覓本市體育界一人具保、學校組由該運動員所屬學校體育教員及行政上之負責人員簽名蓋章、(二十二)該項抗議書經審判委員會決定後、不得再有抗議、

滬聯足球 週末各場 裁判排定
東華陣容排出小黑炭正式助陣
各組盃賽報名昨截止日內公佈

滬備足球、因虹口膠州兩公園及跑馬廳各場、現已相繼開放、故各組均可充分登場、已不致再感場地缺乏、本週秩序、計共二十一場、角逐爲本季聯賽開始後比賽最多之一週、星期六計甲組二、預備及丙組各三、丙組在本週尚屬處女賽、爲本季各組中最後出場之一組、星期日甲組三場、預備丙組各三、晨聯賽則有六場之多、各組中以星期六法商對臘克斯之甲組賽、最堪注目、蓋臘克斯現雖屈居第四位、依實力觀察、當可與法商一爭高下、如能取勝法商、間接殊與東華錦標前途、鞏固不少、是日東華與暨南、僅預備組有比賽、甲組均輪空、星期日甲組賽、東華出戰西商、勝利可以穩操、暨南將戰蘇克爾、勢將爲殿軍之爭、止現東華甲組出場陣容、已於昨日公佈、陳鎭和將正式下場、乙組則尚未定、暨南亦聲請須今日方可推出、其他西商對華之甲組賽、對東華之預備組賽、及西捕對葡萄牙之甲組賽、對暨南之預備組賽陣容、均於昨日公佈、至該會各組杯賽名、已於昨日截止參加名單、日內即可公佈、本週各場裁判員、亦經排出、茲錄如下、

▲十七日(星期六)

法商對臘克斯	甲組	下午三時	逸園場	盤脫
蘭開夏對聖芳濟	甲組	下午三時	跑馬廳一	裴能
暨南對西商	預備	下午三時	膠州園	張志仁
葡萄牙對臘克斯	預備	下午三時	跑馬廳五	勃司惠爾
西捕對東華	預備	下午三時	申園場	張樂
初級會對光陸	丙組	下午三時	虹口園一	劉春澍
鐵路對公聯	丙組	下午三時	虹口園二	陸順德
亞佩隆對同文	丙組	下午三時	跑馬廳二	雷顏司

▲十八日(星期日)

亞佩隆對初級會	晨聯	上午九時	虹口園一	呂昌馥
測量對培德	晨聯	上午九時	膠州園	查克能友夫
猶太對俄僑	晨聯	上午九時	申園場	裴來尼
東光對震旦	晨聯	上午十時	震旦場	法地也夫
進德對興業	晨聯	上午十時	逸園場	柯萊尼司
卡爾藤對義中丞	晨聯	上午十時	申園場	霍林斯
西商對東華	甲組	下午三時	申園場	何春暉
葡萄牙對西捕	甲組	下午三時	跑馬廳五	馬歇爾
暨南對蘇克爾	甲組	下午三時	膠州園	海爾
蘭開夏對法商	預備	下午三時	跑馬廳一	蒂特
蘇克爾對聖芳濟	預備	下午三時	跑馬廳二	愛乞遜
臘伐亞對華捕	丙組	下午三時	虹口園一	馬立司
維鐵士對友聲	丙組	下午三時	虹口園二	列島

▲東華甲組(對西商)
顧尚勳
李甯　馮運佑
李義臣　陳鎭和　張榮才
萬象華　保錦順　戴麟經　許文奎　賈幼良

▲西商甲組(對東華)
凱氏
格林勃　傑克
史惠登漢　霍倫司丁　金勃
愛格來扶　愛律遜　湯潑遜　德魯塞　透脫爾門
(後備員)開羅　傑甫耐

▲西商預備組(對暨南)
麥克林
馬洪　開羅
法蘭格林　澳猛　道特
偉佛　麥克柯金特　海列司　傑甫耐　潘雪克茲
(後備員)開泊倫　赫脫壘

▲西捕甲組(對葡萄牙)
鮑斯
透納　曼恩
潘司古特　軋許　道格拉斯
惠[illegible]　黑萊　特飛　裴特　奧克來
(後備員)吉勃生　海爾

▲西捕預備組(對東華)
愛特門茲
法盤　吉勃生
裴道克　傑克　威司胡特
海爾　鮑台斯　法能雪　羅古元谷　別衍司
(後備員)馬來爾　奧康耐爾　開塔爾

中華足球秩序更動
▲復旦眞如改期舉行
▲東亞滬星改十八日

中華足球會明日原有兩場分別作戰、現中字組復旦對眞如因改期舉行、又東亞對滬星之華字組賽、改至十八日(星期日)仍照原定時間場地比賽、再有本星期日廣東對中航、原定下午一時、現提前於上午九時舉行、

西光越野隊主辦 滬華長跑昨起報名
▲定額一百名本月底截止

西光越野隊主辦之第四屆滬華來回長程賽跑、於昨日起開始報名、其地點在山西路二十五號、報名時除該隊隊員及隊員介紹者外、每人納費一角五分、以示限制、定本月底截止、定額一百名、前數名優勝者、給予特獎、大會裁判由籌備會聘請富有經驗者担任、籌備會設主任一人、正副總幹事五人、幹事二人、處理一切進行事宜云、

四卷一期 勤奮體育月報出版
全年十二冊特價二元 贈送世運會畫報一冊

上海法租界勞神父路三九二號勤奮體育月報社發行之勤奮體育月報、爲國內惟一老牌著名體育刊物、素爲全國體育界及中小學體育教師所信仰與愛護、茲該報大加革新、內容更爲充實、四卷一明、業已出版、撮其概要如下、封面刊有雙色版之世運會女子低欄決賽活躍圖照、至爲艷麗悅月、畫報二十幅、更屬難得名貴之品、文字評壇有程登科之我們應否提倡中國的民族體育、薛學海之四年計劃之要義、阮蔚村之體育教師之聰明、專著有謝似顏之身體與精神不健全之危機、徐鍾之體育與技競之價值、林啓武之遊戲的各派理論、倪則羿之軍隊體育推廣法、呂延立之視覺與競賽運動、王復旦之跑道轉灣傾斜度、阮蔚村之田徑場之形狀與跑道之樣式、技術有阮蔚村之擊劍射擊摔角之理論與方法、張辞卿之按摩術之理論與實際、傅實瑞之跳高練習法、梁明政之乒乓戰術、敎學研究有俞子箴之鄉村小學體育教材與設備、張毓才之籃球裁判法撮要、孫徵銓之舞蹈的幾個基本動作及其教授法、及女子運動時應注意的事項、謝似顏之少年時期的體育、胡敬熙之小學歌舞教材、特約通訊有江良規之丹麥體育考察記、體育家生活特輯有王健吾之二十年來之體育生活、王銘紳之十年來黃社其之體育家與運動家、讀者園地有一月來之體育行政、運動比賽、體育人事、海外體育等等、在茲大徵求時期、預定全年十二冊特價兩元、國內郵費不收、加贈世界運動會畫報一冊、(值價五角)、至十月底截止贈送)、國外加郵費二元四角、另售每冊大洋兩角、四馬路二七七號該社門市部、亦有寄價定出云、

中國社會教育社 在京召開理事會議

中國社會教育社、自去年寒季在廣州舉行第四屆年會後、曾於四月間在錫召集第十五次理事會議、處理大會交議各案、茲聞該社因今年暑期中未舉行年會、各項要務均待會商、爰定於十月廿五日上午八時半起、假南京省立民衆教育館舉行第十六次理事會議、除討論本年度社務進行要項、商定下屆年會之日期地點、及中心提案等外、對於上屆大會所交議之普徧實施公民訓練、暨促進各省市積極實施國防教育等案、將再有具體之會商、該社理事鈕永建、陳劍脩、張星舫、高陽、甘豫源、李蒸、陳禮江、馬宗榮、邵爽秋、舒新城、江問漁、常渭川諸氏、均擬準時出席參加、常務理事梁漱溟、俞慶棠、趙冕等、屆時將先期晉京、以便處理該社社所基地問題、並部署一切、又該社與廣東省教育廳及國立中山大學合辦之鄉村教育實驗區、區址決定設在廣東花縣、現正積極籌備進行、不日即可正式成立云、

艾溫斯來杭在浙大講學
▲梅光迪氏自美返國任浙大外國語文系主任

英倫各大學中國委員會、爲溝通中英兩國文化、特約聘遴中英兩國學術專家、交換講學、業於去夏實行、年後聘送我國李四光張彭春兩先生赴英講學、即係實踐此約、本年度來華講學者爲倫敦大學外國語文系主任艾溫斯教授、(Prof B. Rfor Evans)並已由我國中英文化協會排定講演秩序及題目、艾氏於九月中旬抵平、自九月十八日起至十月二十四日止、先後在北平、天津、南京、蘇州、上海等處講演、本定十月二十六日在杭州浙江大學講演一日、嗣以浙大函請、允多留一日、艾氏講題共分二類、凡(一)二種、浙大所請講者、二十六日爲『文學中所反映之近代英國』、二十七日爲『近代英國詩』、聞艾氏在杭事畢後、仍前往武昌、廈門、廣州等處講演云、又該校外國語文系主任梅光迪氏、業經到杭、梅氏任美國哈佛大學教授多年、蜚聲中外、士林景仰、最近始應浙大之聘返國云、

社會局專員周尚 考察歐美教育歸國
▲十九日抵滬社局設宴歡迎

上海市社會局專員周尚、去年奉市府之命、由市教局派往歐美考察教育、周君以任務已畢、乘柯立芝總統號歸國、定本月二十日抵滬、社會局同人、將於本月十九日假四馬路會賓樓歡宴、爲周君洗塵云、

交大添設紡織工訓班
▲籌備經年現已成立上課

本埠交通大學、爲造就紡織工業人才、及便利紡織廠廠員研究起見、特添設紡織業短期訓練班、由黃蔭承教授白貞氏主持、籌備經年、現已成立、並於上週正式上課、班共有學生六人、均由國內各大紡織工廠保送者、

君欲免乎痛

當然此係君之所欲若然則君所須以達此目的者豐紐祿 不論君之所患爲頭痛也 耳痛 牙痛 神經痛 瘋濕痛 腰 肌痛 月經痛 或割傷 灼傷 燙傷 創傷 種種因傷疼痛 紐祿豐均可於數分鐘內止其痛楚而復其安甯是故君宜一試紐祿豐而免疼痛焉紐祿豐乃著名韋廉士醫生藥局家用良藥之新增出品其所含成分精美優良無有倫比功能速止一切神經肌肉疼痛并善退熱散寒治流行性感冒 各藥房皆有出售每瓶大洋二角或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備一次購五瓶者大洋一元郵力不取不滿五瓶者每瓶二角郵力另加

維他命麥精魚肝油
分純淨含幾怪二種

中西大藥房

美麗
華成煙公司出品

銀行界贊同 辦理國米運輸貸款
在下週內當可確定數額 雜糧商極望能統籌合作

今歲國米豐收、政府爲防止穀賤傷農、已令銀行界切實辦理運銷貸款、以資救濟、據記者探悉各銀行現已商洽籌劃辦理、又據雜糧商表示、希望政府及銀行界之合作統籌、茲將各情誌後、

市價升降不定 日來雜糧市場、浮移不定、升降莫測、其原因不外以受外商及國戶壟斷之影響、但正當商人、仍望政府當局、採取有效辦法、穩定市價、以安民食、記者向糧商方面探詢據談、此次雜糧之浮動、良非正常供應關係之所致、譬如前數日米價、飛漲達一元餘、週日又復去元餘、再各粉麥價格、初則一齊向榮、近則麥仍高升、而粉則下跌、此實糧食市場上罕有之畸形發展、

切實統一辦法 據糧商表示在此非常時期、不論在生產上、及運銷上、均有切實統籌之辦法、此我正當糧商所熱望者也、現全國經委會及財實兩部、對於糧食一事、均極注意、並在逐步推進中、銀團對於農村放款、亦漸見增多、但此事終當有一切實統一辦法、不論在運銷上、及生產上、均應有密切之聯絡、尚能官商合作、或收效較鉅、將來在運銷上、極望政府與糧商合作、生產放款上、則由政府與銀行界合作、而一切仍由政府統籌擘劃、既可避免外商之壟斷、而可杜絕奸商之操縱、如是則糧食市場、可得穩定、民食前途、自可樂觀云、

銀界頗爲重視 本市銀行界對財政部令、儘量辦理國米運輸貸款、以發展農村、調節民食、據記者探悉、銀行界對此頗爲重視、日前經中國上海兩銀行之建議集中辦理、當經各行之贊同、於十五日在中國銀行內、召集各行負責人商討、參加銀行十餘家、對集中辦理國米運輸貸款之原則、已予通過、而對貸款利息、均主儘量減低、以嘉惠農商、至其具體辦法、正在研究中、聞下週內再行召集會議、即可確定貸款數額等、

吳市長 昨晚歡宴英大使
並舉行茶會招待各界

本市市長吳鐵城、於昨日下午七時二十分、在海格路私邸、設筵歡宴英國駐華大使許閣森夫婦、並邀請德國駐滬總領事白利南等十餘人作陪、九時許宴畢、復於十時、仍在私邸舉行茶會、本市各界領袖杜月笙錢新之等百餘人、均參加、直至午夜始盡歡而散、

昨日下午一時、英國遠東艦隊司令李德、在外灘英國總會歡宴許大使、並邀請中外文武官員作陪、藉資聯絡、計到淞滬警備司令楊虎、秘書孫履平、美海軍陸戰隊司令脫拉司、日本第三艦隊司令沂藤、英國大使館空軍武官范洛脫、及大使館高級職員等十餘人、觥籌交錯、盡顧賓主之歡、楊司令與許大使、尚屬初次相晤、彼此交談尤歡、至二時半許始散席、

主持國葬胡故主席 各大員均將起程

中央執行委員會常務委員會主席胡展堂氏、自在粵患腦溢血症逝世後、備極哀榮、本市及全國各地曾舉行盛大公祭追悼、中央並撥巨款爲喪葬費用、現聞胡主席墳墓、已在粵建築竣工、爰定本月二十五日舉行國葬典禮、中央黨已通令全國各省市、於是日下半旗停止娛樂一天、以資哀悼、至中央所派主持國葬之居正、王寵惠、孫科等、均將起程赴粵云、

（中央社）立法院院長孫科氏、定於今晚十一時乘夜快車離京、來滬候輪赴粵、代表中央參加胡主席國葬典禮、同行者、尚有司法院院長居正及中委王寵惠兩氏云、

時人行蹤

▲戈定遠 冀察政務委員會秘書長戈定遠、奉委員長宋哲元之派、於前日乘中航公司機南下、據悉戈氏當日、即已過京抵滬、謁行政院副院長兼財長孔祥熙、洽商關於清理華北私貨問題、孔氏並已派定前奉命北上之財部參事李壽選、偕同戈氏於今日下午赴杭、晉謁蔣院長、代表宋哲元商陳要公云、

▲王正廷 新任駐美大使王正廷、上次由京返滬、前午再度晉京、前晚應各部會長宴後、復於昨晨、乘車返滬、料理滬上私事、不日仍須晉京、晤張外長、續商一切、

▲繆培南 粵第四路軍國內軍事考察團繆培南、李振球、林時清等、自十二日抵滬後、留滬待香翰屏等同行晉京、茲悉繆氏等趁暇於昨晨八時、乘京滬早特快車離滬、分赴蘇州無錫遊覽、一兩日內即行返滬、至首先抵滬之黃任寰張達黃延楨等、則仍留滬、又香翰屏等、定於十七日乘輪抵滬云、

中日外交停頓中 日要員活動頻繁

中日交涉、自駐華日大使川越謁晤蔣院長後、迄已一週、尚無具體發展、而川越與張外長四次談判日期亦未決定、惟值此停頓狀態之中、日駐華文武官員各負使命、僕僕於京滬津平道上者、則形殊忙碌也、茲續誌日要員之動態如下、

楠本週內南返 日本駐滬特務機關長楠本于十三日、由滬飛津、會晤天津駐屯軍司令田代、轉達日陸軍省新訓令並代表東亞局長桑島、傳遞會晤川越大使之經過情形等、迄已兩日、昨據日使館息、楠本在津會晤田代司令已事畢、現已赴平訪晤松室今井等、作同樣之傳達、並謁冀察政務委員會委員長宋哲元晤談、預定今日由平返津、至於張垣之行、現未決定等云、據記者探悉、楠本在平津會晤田代、松室、今井之結果、對於駐華海陸軍之意見、將獲得新的決定、而關於張北方面日陸軍之意見、已作電信傳遞、爲急於向川越喜多等報告起見、將於週內南返、

荻原昨晚返滬 日駐華大使館書記官荻原、前晨奉外務省新訓令、由滬乘機飛京謁晤川越傳遞該項重要訓電後、已於昨日下午五時、乘車返滬、即晚十一時許抵北站、下車後、即訪代理總領事若杉及陸軍武官喜多等有所報告、

知和不再來滬 天津駐屯軍司令官田代、於十三日派天津軍參謀知和中佐南來、當日抵滬、即訪晤陸軍武官喜多等、作重要討論後、即於前晚乘車赴京、謁晤川越、代表田代司令官傳達重要意見、據日使館悉知和原擬在京晤川越後、再來滬一行、與日駐滬要員會晤後返津、現以事中止來滬、將於今日由京逕行返津云、

日巡邏兵 昨越入市區十餘次
並在狄思威路演習巷戰 分駐所新建瞭望台竣工

在滬日軍昨日迭次越入市區巡駛、自晨至暮、計達十餘次之多、計昨晨三時、日巡邏隊一隊、在江灣路同濟路一帶巡駛、七時三十分、又一隊在狄思威路其美路念五弄及寶安路一帶往來巡視、至七時五十分、有日兵一隊約五六十名、軍用車一輛、機器腳踏車一輛、並攜帶炮四尊、機槍一架、在狄思威路一帶演習巷戰、且越入市區、其美路歐陽路寶安路一帶、往來巡邏、則於八時三十分許、亦有日軍一隊往來巡邏、其美路全家庵路、同時亦發現日軍越界巡邏、下午三時以後又有三次越入江灣路一帶巡邏或演習、北四川路一帶情形如常、惟在狄思威路巡捕房後面毗連華界之長春路、於九時半許有日軍一隊、數約一百餘名、在該路停留甚久、與華界毗連之四達路、亦有日兵架設軍用電話、下午又有軍用車八輛、滿乘武裝日兵、在北四川路密勒路一帶疾駛、並在各路口佈崗、旋即撤退、總之昨日日軍情形、又呈活躍、至於狄思威路日軍分駐所內新建之瞭望台、亦於昨日晨竣工、

外艦

各國軍艦連由華北岸而駛滬以資戒備者、現下泊滬之英國軍艦共計四艘、以其中碇泊於愛多亞路江面、第十三及十四號英海軍浮筒之「坎脫」號巡洋艦一艘、即將於下星期二（二十二日）啓碇離滬、代該艦駐滬之航空母艦「赫米斯」號一艘、日前由威海衛啓程南下、業於昨日上午抵滬、暫泊公和祥浦東碼頭、俟「坎脫」號艦離滬後、「赫米斯」即可碇泊於第十三及十四號浮筒、該航空母艦曾於一九三三年時過滬、駛往他埠巡防、此次來滬已相隔四年云、

茲據記者向本埠美海軍方面探悉、美黑鷹艦（驅逐艦）所統轄之軍艦九艘、及「玖諾殺」號潛水母艦統率之潛水艇六艘、業於昨日由青島同時啓碇駛滬、計程于今日、即可絡續抵埠、同來再尚有炮艦「碧勳」及「雅龍」號等二艘、該艦隊等到達後、均將碇泊於浦江中、俟下月初旬、始克絡續啓碇南駛、今日下午有美軍艦「批爾」號一艘抵滬、現下美在滬之軍艦共爲七艘、俟黑鷹艦隊等到達後、美艦將增加三倍以上、海軍亦將增加三千餘名云、

昨晨據海關方面報告、前日（十四日）上午九時五十五分、於十時十分、有第二十二號魚雷艇「夕月」「夕暮」二艘出口、但駛往何地、日方則未報告、

國府成立以來 鹽務整理成效卓著
稽核機關兼辦緝私事權已統一 稅則平衡稅收增加外債可償清

我國鹽務、演變甚多、前內容棼繁、鮮能爲一般人士所透徹明瞭、自立法院通過新鹽法、經國府公布、對新法之如何實施、及近年當局整理情形如何、尤爲社會所注意、記者特爲走訪財政部鹽務稽核總所某要人、叩以國府成立以來、鹽務整理、及稅收等情況、承其告述甚爲詳盡、茲分誌如次、

▲改善組織 吾國鹽務組織、自民二三年間、即將行政與稽核分成兩概、其所以可興建制之故、蓋以稽核機關、不無外債合同牽掣也、此項牽掣經已解除、而于鹽務之整理、稅收之整頓、則夙具熱忱與成績、故財政部先後于民二十念一年間、將淮北、淮南、浙、蘇、魯、閩、豫、湘、鄂西、皖等十一區之行政緝私事務、改由稽核所華員經理兼辦、厥後復奉部令、將長蘆、西北、四川各區行政緝私等機關、一律改由稽核機關兼辦、以期事權統一、便于改進、雖兼任未久、而整理經過、已具相當成效、近年之間、所有鹽務方面整理之經過、以及顯見表現之成績、其重要者、殆有如次之各端、

▲整頓緝務 向來緝私之弊、多在于吃餉吞餉實缺放私栽贓詐索之事、自稽核所接管淮北等十區緝私機關、即將緝私警衣編爲稅警、汰弱留強、嚴加訓練、所有官警之營帶點驗、悉按稽核所人事管理章程辦理、以安職守、並實行軍需獨立、點名發餉、服裝槍械、亦由稽核所採投標方法購發、以往積弊、一掃而空、近年該數區內銷數量之增進、實爲未兼辦各區域所不及、

▲整理場產 吾國鹽場、從未管理得法、故走私易、而鹽稅之損失、每年達數千萬元、鹽務稽核所成立後、即建築長蘆官坨、近年增建圍場壕溝馬路、並於場內設稅警分駐所、及場務所等、俾於存儲鹽斤外、同時管理灘產、暇灌及防閑灘私、近五年來、淮北灘坨各項工程、亦次第設備、場私銳減、魯、蘇、閩等、亦正籌築、將來各項工程告竣、場私杜絕、稅收自旺、

▲攻進運銷 如揚子四岸之輸銷制度、實爲官鹽滯銷主因、現已逐漸推行有限制之自由貿易、以爲廢止之初步、並准四岸准鹽、無論在場在岸、於法定價下、自由縮減、俾得競售、對於輸運、亦於提倡、以節運費、此外復取消浙東溫處二屬、及福建延建三屬包商、實行自由貿易、開放南京市、山東、臨郯、費沂四縣等爲自由貿易區、俾作實施新鹽法之準備、

▲取締硝鹽 冀魯豫各區、每年因土鹽侵銷、稅收損失達三千餘萬元、民念一年間、各省硝礦局、歸稽核所並辦、至念四年、硝礦收入增四倍以上、因製硝所出之硝鹽、現亦概行傾棄、以杜充食鹽走私、並於長蘆區會同地方官、及公正士紳勸導人民平毀土鹽池、一面興辦水利、變更土質、消除土鹽、念四年份該區稅收、較念三年因以增加三百餘萬元、在河南則由公家撥款、會同省方、整理水道、改良土壤、並設改良鹹土農事試驗場、成績甚著、數年來鹽務中最困難之硝土鹽問題、已有解決之望、

▲平衡稅則 鹽稅稅則、民初稽核所成立以後、即經從事整理、一度頗趨整齊、及後國事蜩螗、政局不定、地方政府率自擅加附稅、以致各成區域、輕重不一、國府成立後、極力整理、先行劃一稅目、將以前紛亂繁雜之各種各式名目、分別歸併、凡在產區繳納之場稅、及中央附稅、統名之爲正稅、在銷區繳納之岸稅、及中央附稅、統名之爲銷稅、嗣財部於念二年通令、自廿三年一月一日起、所有中央正附稅及地方附稅、合計每擔在十元以上者、一律減爲十元、其在十元以下者、應俟察酌情形、徐圖改善、以均負担、現今各區稅則、業已漸見平衡、而歷來所有之各項陋規、則近年已根本革除矣、

▲稅收增加 查民國十三年、稅收爲七千五百餘萬元、歷年漸增、至廿四年爲一萬八千三百餘萬元、其間尤以稽核所兼辦行政緝私之成效爲著、如民三至民十七年之十五年間、兼辦行政緝私之淮北等十一區、總平均數均爲三千五百餘萬元、至民廿二年、竟增爲一萬一千四百餘萬元、後者僅四千五百萬元、相去達七千萬元之鉅、民廿二年後、因長蘆口北兩區劃入、則前者爲一萬四千六百餘萬元、後者僅三千六百餘萬元、而鹽務經費一項、則自兼辦行政緝私以後、每年可減少三百五十萬元、近年稽核機關職務、雖有增加、經費則儘量節省、念四年度逕行政經費之預算、尚不及稅收百分之五、而緝私方面之增加士警、添購槍械、且較前此開支爲鉅、

▲外債減除 民國二年以後、鹽稅原爲善後大借款之惟一担保、且因此而招致外人干涉鹽政之潮、國府成立以後、除以維護國家主權、改革稽核所所有外債事項、統歸財部主管、稽核所僅管稅收、更將善後借款担保、盡移入關稅收入項下、抒出鹽稅、充實國用、目前由鹽稅担保之外債、已僅有英法借款、克利斯浦借款、湖廣借款等二項、亦均於數年之內、可以分別償清、綜之、吾國鹽政、自國府成立以來、進步之速、成績之著、實爲前此所未有、目今立法院對於鹽務組織、已採一元制、自合於政治原理、苟本此一貫精神、使全國各區同樣予以整理、其成效當更有可觀云、

滬粵長途無線電話 定明年一月初通話

滬粵長途無線電話、籌建年餘、各項建設工程、均已大部完成、現上海廣州兩總站、及其他各分站之電機、亦均裝置將竣、交通部代部長俞飛鵬、前此赴粵、督促整理粵省電政交通等各項建設事業後、該項長途電話建築工程、進行益爲迅速、自本月初起、屢經試話結果、聲浪非常清晰、頃據電局消息、交部爲謀與各省市及國外電台連貫起見、將於該線完成之後、即利用現在之普通電話幹線、與各地市區電話線銜接、並與香港無線電話站接通、則即可與英日各國人士通話、於商業及傳播消息上、均有莫大裨益、通話費用、刻正在擬訂中、大致至遲在明年一月初、當可正式通話營業云、

茶業協會會員糾紛 昨商定解決辦法
▲先由理事會審查新會員資格 ▲俟審查完竣再定期舉行大會

新聲社云、中國茶業協會第一屆年會閉幕後、因新會員問題發生糾紛、經市黨部社會局之勸告、組織小組會商議辦法、奈因主席團各主席意見不能一致、以致未能解決、昨日下午一時、在顧家弄該會所、舉行大會、集議補救辦法、理事會方面、亦於昨日上午在汪裕泰茶號內舉行會議、對於新會員問題、商定解決辦法、由理事會先審查新會員入會資格、待審查完竣、會員即應一律平等待遇、至協會大會、當再定期舉行、

（中央社）中國茶業協會、因新會員資格問題、發生糾紛、宣告延會後、經再度接洽、仍無結果、但仍在調解中、據理事會之表示、糾紛之原因、在於一部份新會員不明瞭協會宗旨所致、茲將其發表之聲明錄後、

▲協會宗旨 昨據該會理事呂君對記者談、協會組織之本意、原由對於茶業有研究及從業茶業工作者、爲圖中國茶業在技術上及在貿易上之改進、俾以集思廣益、共同切磋、問能研究獲有結果、則貢獻於從業者及行政當局、亦僅爲一種參考資料、初非立法或行政機關、經協會議決之件、即須生效者、此與其他一切人民組織之學術團體性質相同、故所謂理事、亦祇爲協會事務之負責人而已、非若行政官吏可比、協會簡章、固明載「本會以聯絡同志、研究茶業問題、促進茶業發展爲宗旨」、參加會員、均以私人資格、問有公私茶業團體參加、而爲團體會員、惟其資格、亦僅與個人參加者相同、此於其他學術團體中之團體會員權限、先例多在、我人明瞭協會之性質後、對於此次糾紛之癥結、即可瞭然、

▲糾紛原因 此次糾紛、起因於新會員之資格問題、而問題之發生實由下述之二點原因、一爲新會員不明協會之性質、以爲協會一經決議、對於茶業行政之設施、即可生效者、故踴躍參加、不待理事會之資格審查、即堅持非有與舊會員有同等表決權不可、二爲茶業生產過程中、關係之複雜、彼此利害、常多衝突、實亦有以致之、如第一次開會時、多爭理事地位、有主以茶業團體單位分配理事席數者、如洋莊茶公會、應佔理事幾席等此種辦法、無異視協會如議會、或此次國民大會與學術團體之性質、大相逕庭、與團體會員之權限、亦相懸殊、揣其用意、無非由於上年皖贛茶葉運輸問題發生後、一部份茶商、對於協會、即多揣測之辭、彼等誤解協會之權限、乃有此種糾紛、

▲大會經過 又據詳述召集大會之經過云、大會籌備會于上月二十日開始工作、除通知各會員出席外、並函請各地茶業公會推派代表參加、以便採納全國同業之意見、作詳細而具體之研究、即洋商亦在被邀請之列、而請求入會者約十餘人、已經提出理事會審查通過、迨本月十日會員報到時、同時入會者約百餘人、未填入會書、僅開一名單送來、當時因時間之匆促、及手續之疏忽、未加審查、致發生此種糾紛、實屬遺憾、現雖經再三說明、未獲諒解、適間洋莊公會業世昌等來會轉達意見、請補行審查、已予接受、希望早日將入會書填就送來、以便進行手續、並得繼續開會、惟望會議再開時、勿變更組織協會之宗旨云、

開本年新紀錄 花紗成交數驚人

北方紗廠業被人操縱聲裏、本市紗花交易、因廣幫川幫湘幫大量收買、（晨產大熟緣故）故成交數驚人、昨日記者探悉、截止昨日花之成交數、（在紗布交易所買賣者）爲二百七十九萬四千五百担、紗之成交數爲一百十萬〇九百八十包、開本年來交易未有之新紀錄、昨日遠期紗價、狂漲三元二角、爲二百十八元、各紗廠現在產量亦見增進、如能全部開工、外紗可以擯出市場云、

楊虎關心桑梓股匪
劉鎮華電復已迭飭各部嚴剿

安徽寧國一帶、前被匪擾、淞滬警備司令楊虎氏、眷念故鄉寇警、經電皖省軍政當局選派節制之師、迅速前往兜剿肅清匪患、以救鄉閭、茲已得該省主席劉鎮華氏復電、正分飭剿辦、澈底肅清、其原電云、上海楊司令嘯天兄、齊電敬悉、承示各節、具見關懷桑梓、至感、此次殘匪流竄、已迭飭各部嚴剿、並派專員前往實地工作、以期軍事政治雙方並進、方可澈底肅清、關於保安團隊、並已嚴飭該管司令團長等注意矣、特復、弟劉鎮華文保一綏印云云、

科達麥精魚肝油 首創老牌 止咳防癆 滋補全體
四凸鷄蛋魚肝油 富含蛋黃素 戒煙滋補 保肺健身
威爾斯菓子鹽 清血祛火 開胃潤腸 美容強身
雙虎牌牛肉汁 味美適口 質地濃厚 力大價廉
安慶藥水 青年面瘡 雀斑粉刺 洗滌香濁
以上各種仿單備索 總經理 科達西藥廠發行所 上海廈門路尊德里

閘北水電公司 債券昨還本抽籤
▲計還本息五十五萬四千餘元

昨日上午十時、閘北水電公司假香港路銀行公會、舉行公司債券還本第一期、第八次抽籤、及第二期第一次抽籤、計有建設委員會、實業部、市政府、公用局、社會局、市商會、銀錢業公會、以及各銀行等代表、在場監視、中籤號碼爲〇八號、一五號、二二號、三六號、五六號、九七號六支、所有應付本息五十五萬四千四百元、自十一月一日起、由四川路漢口路四行儲蓄會、代爲發付、

中央儲蓄會 第七期給彩抽籤
特彩第一四八七七號

中央儲蓄會第七期給彩抽籤、於昨日下午二時、在市商會大禮堂、當衆舉行、到場監視者、財部代表宗伯宣、中央信託局經理葉琢堂、理事陳行、（梁平代）該行監理委員李銘、宋漢章、查賬會計師黃秉章、及儲戶等數百人、宣告開始後、即由儲戶推舉脫勸台陳竝茲徐惠生霍蒂倍等四人、代表登台監督、各等彩號於三時半許抽畢、特彩爲第一四八七七、其他頭二三四等、及附彩共五十六個、號碼由該會登報公告、至該會現有會單號碼共二萬七千四百六十九全會、應發彩金國幣八萬二千四百零七元、惟爲提高儲戶興趣、仍貼補特彩金國幣一萬一千二百六十元、實發彩金國幣九萬三千六百七十三元云、

第十一屆 集團結婚開始登記

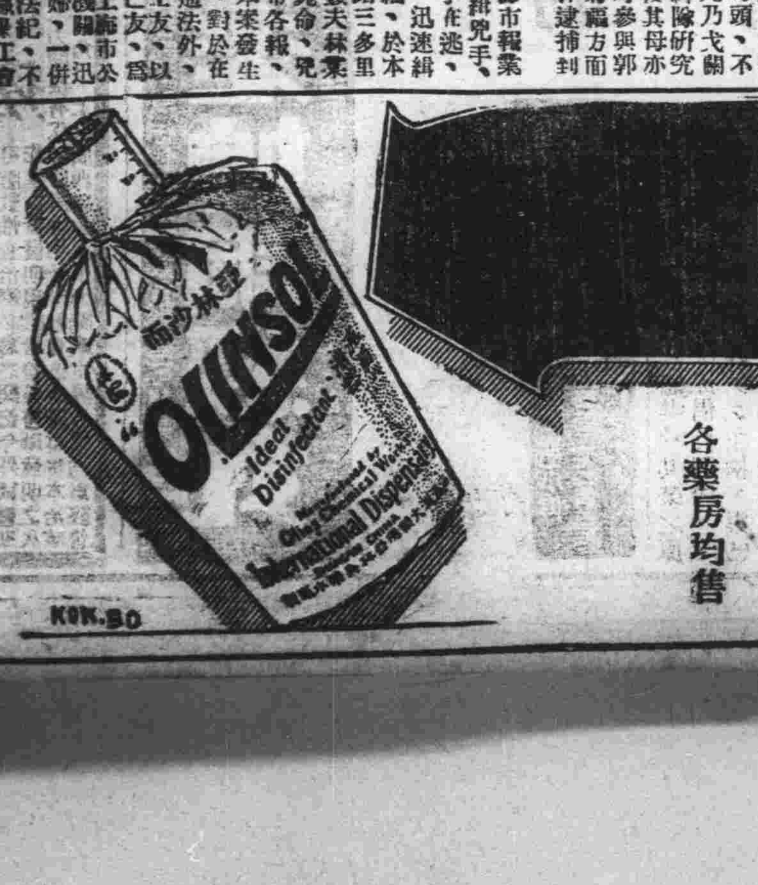
本市市政府舉辦之第十一屆集團結婚、於十五日起開始登記、下月五日截止、定額一百對、俟登記截止後、即進行調查、定十二月二日下午二時、在市府禮堂舉行婚禮云、

申報工友戈關福 被害案開始偵查
戈劉氏之表弟郭菊福被逮 申報幹事會轉請當局緝兇

申報館排字工人戈關福、住南市大吉路三多里十一號門牌、因續弦之妻常州人劉氏不睦、涉訟之間、而於本月十三日、戈關福忽被殺於客堂後臥室內、咽喉割斷身死、乃妻劉氏逃亡、經法院驗明緝究在案、茲悉此案發生後、據其戶屬赴公安局報告稱、劉氏於戈關福未死前、曾囑其表弟郭菊福、（年念餘歲常州人住閘北烏鎮路稱德里九號）持來條件四條、㈠不准虐待㈡姑婦及夫妹不准上門（戈有三妹二妹已嫁尚有一妹年祇十三歲）㈢搬遷他處居住、㈣每月交付生活費若干、此項四種條件、戈以豈能不養母親拒絕之、條件苛刻、故未允許、而此項條件、仍在郭處、擬圖再行談判、而郭菊福之母、在郭於十二歲時、乃母在鄉、收得租金六百元、其時郭與父均在上海、時劉氏尚未適人、在家驟書到滬、言郭母急病身死、由郭奔喪歸家、在親視含殮之際、抱起母頭、不料頸中血水冒出、亦係割斷頸項身死乃戈關福之死、竟爲如法泡製一般、經偵緝隊研究之下、以該郭菊福對於過去之事、及其母亦如是含冤身死之情、該劉氏之未適時參與郭母之喪、及現在之乃夫慘死、於郭菊福方面、殊有偵查必要、故特於前日、將郭逮捕到院研訊云、

又悉、申報幹事會昨已呈請上海市報業職工會轉呈上海市公安局下令嚴緝兇手、呈文照錄如下、「爲謀殺親夫、兇手在逃、懇請主張人道、即日轉呈市公安局、迅速緝兇、以重人命事、竊本報工友戈關福、於本月十三日下午三時許、在南市大吉路三多里十一號寓所、被其淫妻劉薛寶、及姦夫林業兩人同謀、用菜刀砍斷頸部、當場斃命、兇手乘間逃遁、詳細情形、已需載本市各報、鈞會諒已洞悉、無俟贅陳、惟查得本案發生地點、係南市公安局西門分局轄境、對於在逃之姦夫淫婦、若任其從此長期逍遙法外、則不獨死者含冤泉下、即爲會全體工友、以誼切同業、目擊慘狀、亦殊感愧對亡友、爲此迫不得已、呈請鈞會、即日轉呈上海市公安局、轉飭所屬、並行文特區警務機關、迅速緝兇、務於最短期內、將姦夫淫婦、一併獲案、懲法懲治、以重人民、而張法紀、不勝屏營待命之至、謹呈上海市報業職工會」

亞林沙而



本品含可利所兒百分之五十，適合中華藥典規定標準，滅菌功效偉大，無論面水浴湯，放入亞林沙而少許，可防秒眼傷風及一切皮膚病傳染，吾國家庭中面盆浴巾大都共用，所以一人生瘡或傷風害眼，往往傳染全家，如用「亞林沙而」則可杜絕傳染，乃家庭必備之衛生要品也。

五洲大藥房發行 各藥房均售

歐美綢廠存底微薄
華絲外銷漸趨活躍
全市開工絲廠計有四十四家
絲商希望政府協助對外推銷

近因國外絲市銷路不暢、且以法國之金融改革、不利於出口貿易、致華絲出口幾至全市停頓、同時國內亦因時局、謠諑紛起、人心不安、用戶均不購進、致愈呈沉寂、昨據海外電訊、紐約里昂橫濱等絲市、因存底枯薄、價見回好、故絲市前途稍見活動氣象、記者昨分向絲業探詢詳情於后、

華絲外銷　略呈活躍　自八月間起歐美絲市因受意日兩國生絲大批貶價傾銷、且更因法國金融改革、出口貿易不利、致華絲對外推銷、幾至完全停頓、而絲價亦一再下落、人心恐慌、本市各開工絲廠、因鑒本屆秋繭歉收、成本提高、故亦不願貶價競爭、致絲市交易隨呈沉寂、日來海外絲市、因歐洲紐約里昂橫濱等絲織廠商、存底枯薄、進胃漸動、且以絲商囤積極微、故絲市略呈活躍、現華絲最高白廠經每担可售七百三十元左右、較前每担已提高三四十元、且去胃亦漸發動、如不受其他變化、當可趨好、同時國內方面前因時局嚴重、謠諑紛起人心不安、故無論用戶與囤戶均少進出、現時局情勢緩和而絲綫廠、因存底單薄、亦間有陸續購進、故日來國內外絲市情形、堪稱良好云、

絲廠希望　政府扶助　本市絲廠在十九年最盛時間、全市開車達一百十餘家絲車越二萬五千部以上、旋以日絲努力向外推銷、人造絲之勃興、益以世界經濟不景氣、遂致華絲一蹶不振、尤以上海絲廠影響更爲重大、迨至去年春繭後、歐美絲價騰漲全市絲廠因原料不敷、開工仍僅二十餘家、且去歲繼續停工、至年終開工仍祇十餘家、本年春繭登場、因絲商鑒於去年之盈利、故均紛紛設法開工、但以原料不敷、兼以絲市呆滯、故無利可圖、且以大部份絲廠、其房屋車輛均向人租借、除應負租費及人工等零星費用外、每担生絲目前形勢、獲利甚微、如果再趨下落、則須虧蝕、故希望政府扶助絲商向外推銷、以固今後基礎云、

開工絲廠　四十餘家　今春江浙兩省春繭豐收後、各地絲廠原料可望不感缺乏、雖以秋繭歉收、但外銷甚呆、故尚可維持現狀、最近上海方面開工絲廠、計閘北、虹口、新閘、租界、滬南五區、共有久豐、錦倫、恆泰、同裕、鑫昌、寶泰、廣沅、怡和、祥成、利源、恆蓀、義興、振華、中國、昌記、金豐、鼎昶、美成、治源、積餘、美豐、大成、復昌、東鄉、泰倫、勤益、志成、大豐、復昶、宏昶、寶綸、興昌、公大、裕泰、福倫恆、裕豐、宇庭、生活、成豐等四十四家、尚有沅記、沅興兩家、因在修理房屋暫停、總計車輛一萬一千餘輛云

偽造鈔幣之新發明
掉換損幣拘獲一犯
在其住所抄出大量贗鈔
捕房律師謂其一舉兩得

外灘交通銀行總行、於前日(十四)下午有廣東人傅恰(年三十六歲)持該銀行曾遭火漬毀損之一元舊法幣十八張到來、要求以損票調換新票、當由行員與之接洽、但檢驗該十八張法幣、所遭火漬、均在同一處所、將緊要之行名、及上海地址、印製年月日、承印之鈔票公司、暨中間之火車商標毀去、可謂絲毫無異、要非人工製作、決難臻至、該行因遂將情報告經理、亦認爲可疑、乃囑稽核處職員、用將傅恰扣留、偕同行員總巡捕房、當由西副探長尼柯夫著手偵查、並率探至天津路七弄十六號、傅之住所搜查、抄出廣東省銀行十元鈔幣、計二萬二千七百元、及毀損交通銀行一元法幣二十張、未毀損者一張、並將廣東省銀行十元鈔幣偽造之交通銀行十元法幣一張、帶回捕房詳細檢驗、始發覺秘密、蓋廣東省銀行鈔幣、現在市上已不能通用、而其色澤、與交通銀行黃色一元舊法幣、完全相同、傅乃異想天開、將交通銀行一元舊法幣之行名地址年月日連承印之鈔票公司、及火車商標、設法一一剪下、然後再粘貼於廣東省銀行十元鈔幣上、即完成一交通銀行十元法幣、因其手術精敏、幾可亂眞、但傅對於剪毀之交通銀行一元法幣、尚不忍犧牲、乃又設法將剪毀處、用綫火沿邊燒燙、作爲曾遭火漬模樣、不料竟被識破、當場被捕、昨晨捕房將傅解送第一特院刑一庭、辭請羈押、即由捕房律師汝葆彝陳明案情如前、並謂被告此項偽造法幣手段、可謂一舉兩得、不費分文資本、其惡性甚深、且被告於十年前、因販運嗎啡曾經科罪可見其專爲作奸犯科、現因尚有同黨等未曾查明、請求改期、馮世德推事、向被告略詰數語、遂諭改期一星期再訊、被告還押、

無頭箱屍案
兩救火員不認殺人
▲各證人均稱林根弟有神經病
▲候將林連同證物送法醫鑑定

北蘇州路英國賽船總會前發現之無頭女箱屍案、自經虹口捕房華探目黃福森、拘獲兇犯女子林根弟、及公共租界救火員茅阿根蔣元荚二名、由第一特院鍾清推事迭次研訊茅蔣兩被告在捕房對於殺死女招待彩英、均加承認、迨至至法庭訊問、則飭翻供、反覆已歷數次、經法院將在出事處所獲舖板一塊、及紗帶一條、其上所沾血跡、連同行兇斧頭兩柄、送交眞茹法醫研究所檢驗結果、認爲舖板與紗帶上所沾血跡、

係屬人血　但兇斧上並未發現血痕、又向公安局調查該白保羅路存福里三號(卽林根弟供殺死彩英處)房屋、係住北四川路七三〇號陳仲琨之產、自去年十一月空關以來、至今尚未租出、今年五月間、曾由該管弄人卽二號一房東葉奎玉之三房客俞阿榮之岳母馮張氏、供住在該屋亭子間內、至九月七日始遷出返甬、然在此期間、僱馮張氏云從未有女招待彩英住居、及殺人之事發生、且詢之三號對鄰二十六號許阿如洗衣作內學徒、及四號住戶彭愛蓮、傭婦陳羅氏等、均稱在七八月間、時在門口乘涼閒坐、但從未見女招待之類人物出入三號屋內、致該案情節迷離撲朔、

眞相難卜　昨午該案、又由鍾清推事升座刑庭續訊、旁聽人士仍甚如潮擁而至、擠至法庭、水洩不通、法院特加派法警數名、到庭維持秩序、開庭後、首提林根弟至案、卽由捕房張師竹律師起稱、本月三日、捕房訊據林根弟供、上次退庭時、曾有被告茅阿根之妻、因彼供其夫殺人、打彼胸前一拳、並恐嚇他須供殺死彩英係在八日、

而非九日　則使眞相不明、又訊林根弟死者衣服究在何處、據供八月九日林與茅阿根至彩英家去時、茅曾在門後取彩英之紅條子旗袍一件、着其圍在身上、後因林不願穿死人衣服、仍還給茅了、捕房又至閘北新疆路華忠坊卅二號林根弟母親處調查、今林母及證人大新公司張國良、陳德寶、曹厚卿、並公安局警察三名、均已到案、可請訊問、關於被告蔣元荚

所以翻供　係受茅阿根唆使、故今日請求將被告隔別訊問、再本月六日茅阿根曾向華探目黃福森聲稱、如果彼於本案能宣告無罪、願酬以該探洋四百元、該探告西探長馬段、然後訊之彼亦承認、茅且謂在法庭所以翻供、因恐其承認後辦罪要殺頭云云、鍾推事核詞、先訊林根弟供、茅阿根之妻、於上次開庭前後、曾打我並罵我、要

教我改說　殺人是在八日、但聲音甚輕、法警等均未聽見、茅阿根之弁護律師范剛起請庭上轉訊林根弟、彼以前所供殺死彩英在八日、是從何根據、林供因彼打昏、所以供的八日、繼卽傳林母樂許氏供、林根弟是我女兒、我夫家本姓樂、林根弟是人家叫他的綽號、並且伊不常回家、八月十三日晚十二時、伊曾回家詢問謂、救火員有死人衣服、問我可以穿否、我告以不可以穿、彼又說做件新的給我穿、我亦說不要、並打伊

一下耳光　伊卽哭哭啼啼、未幾卽睡在後門口水門汀上、伊平日似有痴病、時常要發、鍾推事再問林根弟承認其母所供是實、再傳大新公司稽查竺宏生供、與樂許氏是老同居、林根弟曾在大新公司做女招待、約一月、伊眞名叫桃麗、因有痴頭痴腦、人家都

呼他十三　點、本案發生後、捕房來調查、我曾向樂許氏詢問、彼亦告訴我林根弟、曾向彼說過幾句話、(詢同樂許氏所供)又訊大新公司揚州戲班茶房頭目陳德寶供、大新公司開幕時、所用女招待頗多、臨時來做者均予留名、有否彩英其人、不得而知、林根弟在開幕後二星期、曾來做過女招待、平日頗有瘋癲氣味、後因偷人家

一只皮夾　所以辭退、賬簿上所記女招待小彩雲、係第一次茶房所招、非我經手、亦不知其人底細云云、至此、范剛律師起稱、本律師爲本案曾偕友至大新公司探聽、據揚州戲班一號女招待朱鳳蘭說是做女招待、均須有人介紹、證人所供實不合情理、再據北站公安局警察史廷玉、畢馥庭、劉海村、相繼供稱、捕房二次帶同被告至白保羅路存福里三號調查、均係蔣元荚茅阿根領導前往、他如何供說、均未留意聽、並在該屋亭子間內、檢驗只許長紗帶一根、及已銹鐵針一枚云、大新公司稽查張國良供、亦說林根弟是在大新做過女招待、至於

有無彩英　其人不知云、訊至此、捕房張律師又稱、現有存福里管弄人葉奎玉、及借住在三號亭子間之馮張氏均已到庭、鍾推事遂命葉奎玉到案、供存福里是我看管之、三號是空房子、今夏只有我家房客俞阿榮之岳母借住過、至於林根弟供該處曾經殺死人、我更未知其事、再傳馮張氏供、女兒俞馮氏住存福里二號、我在陰歷三月念二日自甯波到女兒家中作客、住十幾天、因房小

人多太熱　由女兒向葉奎玉商量、借三號亭子間暫住、直至七月念二日(在彩英被殺死之後)回甬、中間曾一、二天、因三號門無鎖、去、仍住在女兒房中、但三號內從無女招待住過、亦未發生殺死人命之事、我睡的是三塊舖板的床、鍾推事乃問以你說並無殺人之事、如何舖板上留有血跡、而驗明是人血、並命庭丁向贓物庫、將舖板及染有血跡之紗帶一根取來、

給氏閱看　再訊以紗帶是否彼物、氏答舖板上血跡、或者是臭虫血、因亭子間內臭虫甚多、紗帶則非我物、亦未見過、又據馮張氏之女俞馮氏供、在八月八日以前、三號並無人住過、里內從無女招待住過、餘供與其母同、及推事訊畢證人命提被告蔣元荚至案、問蔣彩英究係幾個人殺死的、蔣答我實未殺死過人、問在捕房及本推事履勘時、你均承認殺人、答實因被林根弟咬住了沒法可想、且捕房受打不起、所以胡供、問你如何又領探員至存福里調查、答第一次亦是探員領我前去、第二次去、始由我領路、從上向之反覆盤詰、蔣輒

矢口否認　堅指林根弟誣陷他、並兇狠狠與林對質、但林仍處之泰然、稱殺死彩英是實、鍾推事繼訊捕房律師、關於蔣與林根弟在福州路金台旅館幽會一節、有否調查、當由黃探目報告該旅館調查經過、由蔣自行領至三樓一〇二號房間、稱卽在此室內與林發生關係、但旅館並未留書姓名、茶房亦不能指出他們去過、遂命將蔣帶下、改提茅阿根至案訊問、彼亦否認殺死彩英、且稱從未見過彩英其人、肯推事履勘時、我從未到過存福里如何能領導、實在先由包探領我去過、且將我

打得發昏　所以胡供、平日救火會中管束甚嚴、且值裁員之防、我如何敢離開、卽連吃飯亦家中送來、林根弟我與他姘識、是同事四三四號介紹、林欲嫁給我、因我知道她會與同事五一六號發生關係、且有些像瘋癲、故他來尋我時、均將他逐出、後來六月間、林又來要我介紹入先施公司做女招待、並與我

同事胡調　爲瞎摸同事三百號八〇二號之下體、又被我將她逐出、或者因此結寃、所以咬我、林實在有神經病、有一次與新閘捕房兩華捕相打、並踏腳踏車追公共汽車等行動、均可概見、但訊之林根弟、均否認其事、范剛律師及蔣元荚之辯護人沈孝祥律師同稱、林根弟是否有精神病、與本案頗有關係、且舖板及紗帶上之血跡、與藏屍籐箱及蒲包內之血跡、是否出諸一人體內、血液是否相同、應請

發交鑑定　以明眞偽、且請再向救火會調查、八月九日茅阿根究竟有否離開、鍾推事關於此點着捕房調查、並諭准將林根弟連同舖板絲帶及籐箱蒲包、並送眞如法醫研究所鑑定、本案改期念九日再訊、被告等仍分別還押、

醫院埋屍案
張文華妻撤銷通緝

兆豐路二百九十號虹口女科醫院醫生張文華、及其姘婦陳小寶、因於本年九月四號、將打胎女子陸愛麗、及男子俞根生二人謀斃、埋尸地下、案發被捕、解第一特院、經訊供終結、定於本月二十號宣判、各情已誌本報、但捕房對於張文華之髮妻張姚氏(年三十九歲上海人)查緝頗嚴、曾往浦東拘捕無着、故請求特院出票通緝、日前始經捕房將張姚氏緝獲、惟因氏適身懷六甲、將臨盆、故送往西門婦孺醫院、業於前日生產、而捕房中西探、日對於張姚氏犯罪嫌疑、詳加調查、其結果認定張姚氏對於本案無關、故昨晨特一院鍾清推事蒞庭審理、捕房解案時、捕房律師張師竹陳明前情、請求撤銷通緝、鍾推事諭張姚氏准予撤銷通緝、

籌組松江旅滬同鄉會
市黨部批准備案籌備會卽將成立

松江旅滬同鄉吳開先耿續之張蘊和張叔通吳修張小通等、發起組織松江旅滬同鄉會以來、對於各項籌備事宜、積極進行、不遺餘力、日前由發起人聯名呈請市黨部備案許可、業經奉批准予備案、並頒發許可證一紙、該會已定於本月十八日下午二時、開發起人會議、推舉籌備委員、及商討一切進行事宜、聞該會會所、已租定辣斐德路務本坊大廈、在未遷入前、通訊處仍設文廟路通明里九號張小通君轉云、

常州同鄉會討論
王彬彥被妨害名譽

常州旅滬同鄉會、因常務主席王彬彥先生、於江浙戰爭時、爲維持地方秩序、及軍隊給養、墊用廿二萬八千餘元、其中有向廣東銀行抵借一萬兩、以王彬彥私人戶產爲抵押、被該行控追、經判決償還、曁查封王氏私產等情、本埠地方士紳、及常州旅滬同鄉會等團體、以王氏因公受累、紛電政府、撥還墊欵、救濟王氏、該廣東銀行乃於本年三月間、委托盧興原律師代表登載緊要啓事、有「該欵係爲維持地方秩序籌墊軍事費用者、實係意圖影射、另有作用」等語、故意妨害王氏之名譽信用、致王氏所墊欵項、受意外損害、現雖由王彬彥提起妨害信用罪之訴、而該常州旅滬人士、以同鄉會常務主席王彬彥、被廣東銀行故意損害名譽信用、於事業前途、大有妨礙、羣情憤慨、紛紛函請該會、召開緊急會議、討論應付辦法、茲悉該常州旅滬同鄉會、於日昨召開執監聯席會議、公推胡壽祺爲主席、討論本會主席委員王彬彥先生、被廣東銀行破壞名譽信用、應如何應付案、決議(一)函請法院主持公道、(二)委請顧問律師出庭保障法益、尚有其他要案甚多云云、

南洋兄弟烟草公司
總發行所遷移開幕

南洋兄弟烟草公司、爲吾國捲烟業之巨擘、始創於前清光緒季年、其歷史之悠久、規模之宏偉、在吾國捲烟工業界、堪稱首屈一指、總公司設於上海、分公司遍設於國內各省及南洋各屬、出品精美、每年營業總額達國幣三四千萬元之多、爲國家挽回利權不少、該公司總發行所、原設於本市法租界鄭家木橋、近因業務發展、特遷移於南京路貴州路口新廈、昨日爲開幕之期、由該公司總經理簡玉階氏親行開幕典禮、各界來賓紛往道賀、車水馬龍、頗極一時之盛、由該總發行所主任吳定舉君、及韋榮輝君等殷勤招待、來賓對於該公司近年邁進之成績、無不同聲贊許云、

王延松之母在籍逝世

中央民衆訓練委員會委員、上海綢業銀行董事長王延松氏、本定於日內赴川鄂等省視察商人團體、旋以其母在上虞原籍患病甚重、其弟延康氏、亦由鎮趕往、適以太夫人病未轉機、延至十四日四時逝世、享壽六十有三、現定於明日(十七日)下午時大殮、聞滬上各親友得訊後、紛往慰唁、上海綢業銀行及陸子冬盧衡之駱清華茅震初諸氏、亦均分電唁云、

各界短訊

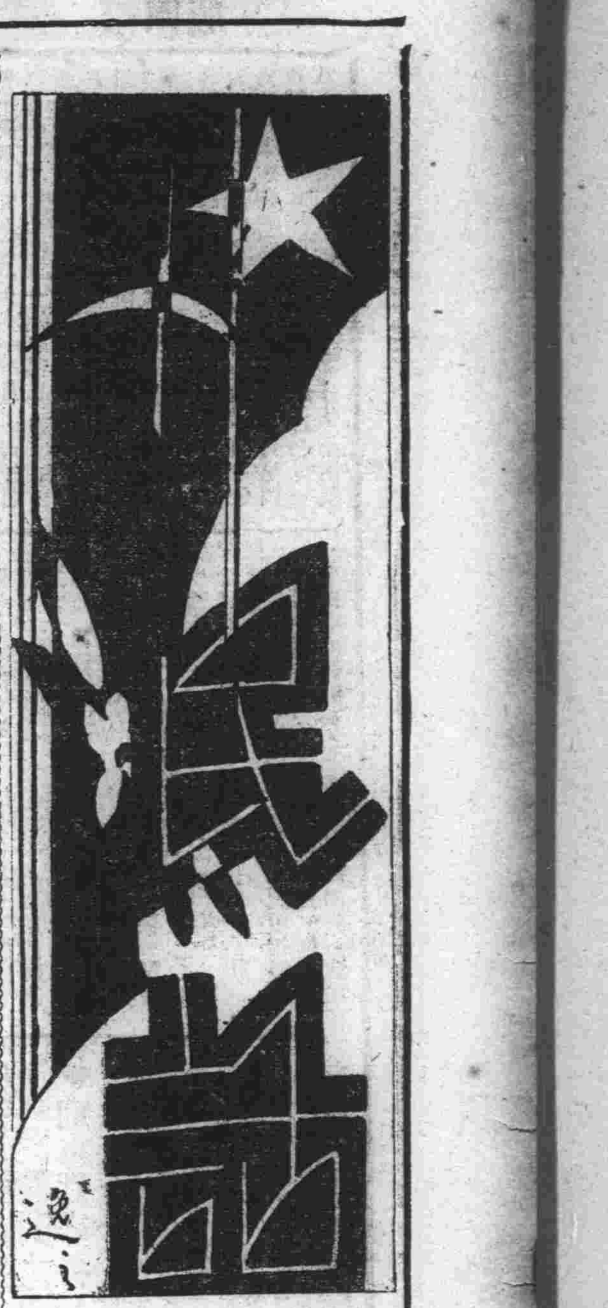
▲中俄國際象棋賽　俄國象棋著名高手崔鑫氏係英文泰晤士報象棋週刊主編、上年曾兩度戰勝全世界象棋第一名手厄蘭根氏、得萬國象棋會銀質獎章、前晚與中國謝俠遜、在西青會內、作中俄國際友誼賽、監局爲葡國丹爾北氏、(但本盤氏少君)第一局崔氏先行、用偷營劫寨方法、乘謝氏不備、竟告勝利、第二局謝先節節佈防、鏖戰一百餘着、謝氏勝、總計中俄兩國各勝一局、尚未有勝負、

▲中國化學工業社舉行大減價　本市河南路二五七號、中國化學工業社、與中華民國同時誕生、今年適值念五週紀念、該社除提出時代霜白玉牙膏兩種、作爲紀念品發行贈獎券外、自本月十一日起、舉行大減價大贈品念一天、所有三星老牌化粧品、香皂等、一律特別廉售、凡購貨滿一元者、倘有摸彩權利、並發行一元紀念犧牲品、件件精美實用、花色逐日更換、因該社平日向不舉行廉價、一年一度、機會尤爲難得、愛用國貨仕女幸勿交臂失之、

▲大美美術地板暢銷　本埠愛多亞路一三九號、華商大美地板公司、爲地板專家陳潤生君新創辦、開設迄今、已有歷多年、素以出品精良、信價低廉爲營業方針、邇來營業更蒸蒸日上、最近又承舖南京國民大會會議廳、全部美術地板、以及黨國名人住宅等、若前任行政院長汪精衞氏公館、譚著長住宅、以及蔣委員長別墅、又滬上之各大舞廳若麗都、大都會、維也納、百樂門等舞廳、其全部美術地板、均由該公司承舖、近聞該公司爲優待老顧客起見、凡承惠舖各種美術地板等、每方祗自八角起、價目一律從廉、開機器砂磨新光地板、每方祗自八角起至四元止、美術打臘一元五角起至四元云、並備有大批各種做就地板樣子樣本、及按月價目表、如承各界仕女索閱、立卽寄奉云、

投送不出電報招領

茲有左列電報、投送不出、存本埠四川路二百號上海電報局待領、請收報人本人或情人攜帶圖章、至該局領取、(電話一三〇八〇號)一、由長沙來發交北四川路樂山樂房、二、由鎮海來發交虹口密勒路(三六六)弄(五九)號潘潤增、三、由鎮江來發交漢口路揚子飯店(四〇六)號丁趾雨、四、由蕪湖來發交英租界西藏路牯嶺路三十四號淀運大禮堂鄭惠氏張英娣、五、由濟南來發交國際飯店張幼山、六、由天津來發交美亞火險公司楊子章、七、由天津來發交博物院路興神、八、由久隆鎮來發交靴子路福生路一百號廣利源轉童克家、



風馬牛

琴廬

有許多成語，仔細解釋起來，是非常可笑的。有一位朋友告訴我，他有一個女弟子，因爲看文言文中「風馬牛不相及」的句子，不甚瞭解其意義，請他解釋，他囁嚅了半天解釋不出，並不是他不懂，實在因爲這個句子，向女學生詳細解釋，有些礙難出口。

「風馬牛不相及也」的句子，出之於左傳。左傳僖公四年，楚子使與師言曰：君處北海，寡人處南海，惟是風馬牛不相及也。賈逵詁云，風，放也。牝牡相誘曰風。高誘注，風，合也。那意思就是說牛不會和馬相誘而交搆，馬亦決不會和牛相誘而交搆的。後人就把這個名辭來比喻不相關涉的事。試問若詳細解釋起來，對男學生還礙難出口，何況對女學生講呢!?

細味楚子對齊國人講的這句話，頗含有憤怒而謾罵的意思，所以下面接着說：「不虞君之涉吾地也，何故？」意思說：我們各處一方，彼此是毫無干涉的，你爲什麼要吵到我們家裏來呀？今日我們的友邦，干涉我國這樣，又過問我國那樣，豈不也本是風馬牛不相及也嗎？我們也該問問他：「不虞君之涉吾地也！何故？」

移砧就薦

溉厂

請琴廬先生「舍與況」一篇妙文：足以開人智慧，足以杜「白話文是低級趣味」的嘴，而且，可以讀古書，可以談故事。

在我們老鄉，有幾件不平凡的故事，而他們都視爲平凡。有幾件；依例應是平凡了？但他們又視爲不平凡。眞個：有些異常情調。

怎樣叫做不平凡而視爲平凡？就是：「雄媳婦，拖油瓶，間歇妻。」這類。怎樣應是平凡而又視爲不平凡？就是：「眞假大肚皮，馬卵袋，雄寡婦。」這類。

雄媳婦就是贅婿，這是大家知道的。從前戰國是大辯士淳于髡。先生，也是「齊之贅婿。」拖油瓶就是「來路兒子，」這也是大家曉得的。從前，宋朝第一流人物范希文，却是「朱家拖油瓶」，間歇妻就是典老婆，列子有：「公扈和嬰齊易室」故事。但此是典質，不是交換。潮州班常演這種戲。似這般風氣。不祇一地。爲然？好得年圓月滿。照舊「故劍收同，破簣還篝。」這在我們老鄉。都視爲極其平凡。

至於眞假大肚皮，到有些橄欖。比方：一個有丈夫的，偏屁沒得放；一個沒有出閣或守寡的，偏肚裏有貨色，那亨弄法呢？就有三姑六婆，做媒介，兩邊說合。一個，有其實而避其名，將腰圍用綢帶縛小。一個，負其名而穹其實，貼棉花將肚皮裝大。等到「瓜熟蒂落，傾筐壁之」做成移花接木妙計。而且，雙方極其秘密，省得打胎，母子兩活。但，「若要人不知，除非己莫爲，」那個小的，後來長大，人家每稱他媽卵袋，」或者「雜種媽卵帶」。因此，有人稱拖油瓶亦曰「媽卵袋」，其實，名拋和暗帶。應該有些分別。這樣。在我們老鄉，都視爲不平凡。

尤其不平凡的，當推「雄寡婦」。雄寡婦，從雌寡婦對勸而出。就是一方「坐地招夫，」也一方「有鰥夫見寡婦而欲嫁之」雄寡婦投黨，是要寫「紅契」的，他的名稱。叫做「尊舍」。也有人寫爲一篋貫。」記得，我們一班「之乎也者」朋友，曾問過一位專寫婚姻賣買的土律師，怎般叫做尊舍？他說：「尊舍，是移樽就教意思。等於俗語：扛車就塘，不是扛塘就車。」我們又問他，怎樣又叫篋貫？他說：「兩條木頭接笋，開眼窒闊，加入一個木篋，就是篋貫了。因爲俗語；稱雄寡婦一半，挨篋而往，拔篋而逃。」所以尊舍不得，假爲篋貫？

我讀透上列「露天大學」的書。才懂中唐權德輿詩：「昨夜裙解帶，今朝嘻子飛。鉛華不可棄。莫是藁砧歸。」是詠這類把戲，莫怪「無人解得？原來一尊舍」，應該喚爲「移砧就薦」，不是「砧舍」。是「移尊就教」。更記得鬼詩：「祇見船停泊岸，不見岸泊船。」並非揶揄，純爲人話。這篇歪文；也可說「道在屎溺」，每下愈況？」

踏莎行

黃谿

▼跑馬廳翁仲

蓋代勳名，誰酬馬湩。石頭相對蹲翁仲。心香一瓣祭將軍，燈光萬點沉墟墓。鶴唳風高，猇亭翠擁。旗迴白帝猿啼送江流八陣挫吞吳，譙樓畫角三更動。（不受酬）

▼更正▲八日蘭陵王闋：「槎」枒「一夸」父誤植「槎」枒「杂」父。

北海的殘冬（三）

吳復原

這時候，蘇武沉默下去了。他的心漸漸平靜下來，他固然承認順從一時的熱憤去犧牲自己是一種幼稚行動，可是他一想到這次所負的使命，事實已被惡辣辣的環境打得像落花流水一樣。他眼前感到一陣昏黑，年害的他，憑着一股熱情和信仰，當然起初未免操之過急了，假如說這次可以活生生受敵人的宰殺，受漢奸陷害的話，那我蘇武不是這樣的人，我有什麼臉孔回到祖國去呢？難道貪一時的苟安。放棄一切的計劃嗎？是的。他要磨練他的意志，他要永遠吃苦下去，他有感情。他有信仰，他不怕一切的誘惑和摧殘。他相信自己能夠把一切的困難的問題都可迎刃而解。這一來，他漸漸沉思要怎樣去搏鬥惡劣環境的時候，彷彿那些混合的熱刺[illegible]光。鑽他的臉，刺他的眼，屋外那一片黑沉沉的大地，似乎浮沉不定。他看不到什麼輝煌的光彩，聽不到鏗鏘聲音。他的腦裏充滿那些可怕的陰影，可是經過他一陣醞釀之後，也就漸漸消滅下去，同時他又漸漸浮起一陣懊怒的情緒，那些擾亂邊壇的匈奴，那些殘殺漢民的潑賊。漢奸的無恥，單于的欺侮，這一切，像一羣羣的螞蟻鑽他的臉，他的心，可是一種偉大的思想在他的心中漸漸滋[illegible]起來，他不能夠這麼興奮，他要沉着，沉着就是他將來馳騁驅逐的戰鬥姿態。

一個晚上，衛律搖搖擺擺進來了，他帶着一隊人馬，街上行人都驚慌逃避，連幾雙黑狗也很命地吠了一聲疾跑去了。他的臉時常顯着狡猾的微笑，細小的眼睛，垂下的眉毛，尤其他的高高鼻子，就顫點伸縮着，他的手，他的脚，時常狂舞，當他跑進來的時候，他還麼溫和說：

「老哥，好嗎？」

「還好！」蘇武冷冷說。

「這次虜常要暗殺我，聽說是老哥的指使，」他摸摸鬍子，笑嘻嘻說？

「誰？」蘇武瞪了一眼。

「你！」衛律的臉漸漸變兒。他縐一縐眉毛說。

「不要臉的！我多麼可憐你！」蘇武把眼一溜，移身走上了一步。

「老哥，不要緊，不要緊，我巳經向主上替你說情，你放心吧！在這裏做做事情，不是更好嗎？」衛律冷冷一笑，可是看見蘇武眼光的透視，他的太陽穴就浮出幾顆冷汗。

「沒有靈魂的東西，你配來這裏說話嗎？」蘇武更加憤怒了，他的心像火在燃燒一般，忽然他那麼冷靜向常惠說：

「我的使命，我的人格，不是都完全毀滅了嗎？我沒有面目回到祖國去！」

他說後。這麼迅速從腰間拔出寶刀來，狠命地向自己的肚子喇下去了。這時候的常惠也來不及按住寶刀，只是全身發抖，口呆目瞪的站着，衛律由冷笑變爲驚訝，他眼前受不住這種義勇行動的感動，他的本能的活動，那一種良心去制裁了他，他的臉有些熱烘烘感到自己可憐，同時也覺得慚愧，他趕快趨前一步，緊緊抱住着他，那些威風那些狡猾，都在一剎那的感動中消逝了，可是他突然間浮出那種暴怒的臉孔，睁開猙獰的眼，他咆哮似狂的說：

「燒死他！燒死他！他把手按蘇武倒在地上，咬着牙齒，磔磔的笑，說「叩叩他出血！」

起初蘇武是昏迷過去，等到太陽斜西去了，他漸漸蘇醒過來，他覺得全身都在刺痛，可是他是多麼沉靜呀！沒有呻吟，沒有嘆息，也沒有絕恨，只有那麼興奮向自己微微一笑，隨後彷彿飄飄然溶在那偉大的精神中，他擁抱，他狂吻，他忘却一切刺痛的襲擊。一會兒，他慢慢兒睜開他的眼，發現自己在另一屋子裏，當一陣燦爛的太陽光射進來的時候，他爲祖國犧牲的精神也那麼熱騰騰活躍起來，力相融合，變爲一種輝煌嚴肅的光彩，在蘇武的頭上閃閃爍爍個不住，於是，他默然，一切苦幹都在沉默中推進。

時光到了初秋，蘇武的傷漸漸痊愈了。[illegible]

最後一課？

阿悱

學校貼出了明天起暫時停課的佈告後，同學攤箱帶籠走掉一大半，我問徐：「我們怎樣？走不走？」徐的回答是：「上完四點鐘曹先生的課，再說。」「四點鐘曹先生的新開學怕會是我們的最後一課吧？」好的，我等着。

略略整理些預備隨身帶走的東西，四點鐘的上課號吹了，把什物丟在一邊，懷着異樣的心情跑進教室，教室裏的同學寥寥無幾，將落山的陽光寂寞地冷冷地躺在黑板上。

不知是誰在黑板上那麼寫着：「曹先生：今天只准談國事——最後一課啦。」

青布長衫的曹先生進來了，向黑板呆呆注視了一回，然後轉過頭來，苦笑着說：「國事？我能向你們談些什麼呢？我所知道的從報上得來的消息還不是你們所已經知道了的麼？」

「請問曹先生，會不會打？」一個同學問：

「難說得很，說這次我們沒有準備那是不能說的。至於究竟會不會開戰，那不但我無從知道，即當局者也不一定有把握預見的。」

「你對於同學逃難的意見怎樣？」徐問：

「我不主張學生應該逃難，學生是國家的中堅，應該留在火線準備爲祖國犧牲，要有這樣的精神！」曹先生說。

我却想起魯迅先生的某一篇雜文來了。魯迅先生是同情學生的逃難的，理由是：我們不可把大學生看得過高。（大意如此）

「最後一課」曹先生接下去：「也許是的，那麼我們看都德小說中的樣，還是教書吧……新聞的……以後照常教書。至於下課。」

一下課，連剛才在上課的寥寥幾個同學也開始走了。校門口不時有汽車駛來，裝着人，行李而去。

最後我和徐也動身了。跳上公共汽車，回首望望孤寂地矻立着的學校，我感到一陣難喻的羞憤與悽惘——

「當我們再來時，故居喲，不叫敵人與他們的戰馬堆屍在你的階前？」

民衆廣告

遺失糧串
[illegible]

遺失糧串
[illegible] 德厚計啓

遺失田單
[illegible]

遺失糧串
[illegible]

遺失單串
[illegible]

遺失屯田無單
[illegible]

遺失聲明
[illegible]

聲明類

退保聲明
[illegible]

退股聲明
[illegible]

潘振華律師代表推盤受盤聲明
[illegible]

警告長記大興樓姜升堂
[illegible]

併股聲明
[illegible]

出受盤聲明
[illegible]

推受人聲明啓事
[illegible]

警告房客曹志琴
[illegible]

仁德醫院啓事
[illegible]

推受盤聲明
[illegible]

江蘇上海第一特區地方法院九○三七公告
（朱瑞階遺產管執聲請）
[illegible]

陳海森律師代表雷錠藥廠推盤民誼藥廠盤受啓事
[illegible]

徐良豪律師代表推盤人光華電木玉廠股東吳如相等受盤人光華鴻記電木玉廠張翊鴻啓事
[illegible]

同昌經租處警告
[illegible]

羅炳祥啓事
[illegible]

遺失類

遺失圖章存摺聲明
[illegible]

遺失聲明作廢
[illegible]

遺失聲明
[illegible]

遺失借據作廢聲明
[illegible]

遺失聲明
[illegible]

遺失聲明
[illegible]

聲明遺失
[illegible]

遺失聲明
[illegible]

遺失摺存聲明
[illegible]

遺失保壽單聲明
[illegible]

遺失鑰匙
[illegible]

遺失聲明
[illegible]

遺失摺存聲明
[illegible]

遺失圖章聲明
[illegible]

遺失圖章
[illegible]

遺失聲明
[illegible]

遺失圖章
[illegible]

生活須知
禮義廉恥
整齊清潔
簡單樸素

保肺漿

新久咳嗽，氣逆哮喘，頑痰壅積，以及各期肺癆，均能於短速期內告癒，

保肺飴藥片 功效相等，裝美術鉄盒，攜帶服用，極爲簡便，

上海太和大藥房發行
各埠大藥房均售

影譚

聲片演技的本質（下）

從這些話更被要約了的，演技的本質的東西，到底，只是說白，卽「說白術」•

爲避免容易從這斷言發生誤解，筆者想更清楚的加以解釋•

究竟舞台演員要創造一個有生命的人物是從何處下手的呢？不用說是劇本，是劇本中那人物說着的話，究極的說，演員是卽在「啊啊」或「那麼」這樣的片言隻語也加以用心，從這些話中形成自己創造的人物的性格，把這爲出發點走上創造之途的，此外如劇中說明或實際上演出者的指示等雖也有用，在直後的關係上，自己要創造的人物所說的話是一切的基礎•而且劇本作者決不把那說白的方法•動作的方法詳細的寫明的•從而演員就得明確地正當地理解說白的意味（這裏包含着那些人物的性格境遇，在那場合的感情心理等），由此把一個臺詞藝術化的地說出，終於創造動作•如此，動作自然是爲說白所規定的•劇詞若不被正確地理解，說出，則動作也不能夠得到正確的表現•就因爲這樣，演員的藝術可說當然是可以還元爲「說白術」的•筆者再要加一句，「說白術」決不是指文明戲演員的說白的一定的腔調，這是以劇詞的正當的吟味與理解的基礎•若更進一步，可說是精密的觀察與周到的思考的產物•

在此「說白術」在演員不止於是單純的技術•常可說是「思惟的樣式」若再換言之•明卽是自己的「表現的樣式」•

以上，雖甚簡略，關於演技的本領，是就那最重要的部分檢討了的•筆者轉而想加以考慮的，是把這舞台演技的本質的解明直接移到聲片演技上去是否適用的事•

何山譯述

★　★　★

在無聲電影的歷史上，發達遲遲不進的是演員的演技•電影理論，導演技術，攝影方法，脚本形態，都有着作爲電影獨特技巧的光輝的成就，反之，演技在一般幾乎是什麼終局的收獲也沒有•這雖也由電影在諸藝術中是最緊密的跟商業資本結合着的這個不幸而起，（例如恐劣之極的明星制度）•而演員們的無能也是個大原因•

不用說不發言的演技是不完全的•而認識這欠缺要之就是產生無聲電影的演技的開始•這欠缺的認識，若換句話說，就是企圖把沒有說話的演技作成一個完成體的發脚點•所以直截的把舞台演技的本質作標準應用到默片的演技上去是不可能的了•把一切都依賴表情姿能的演技的完壁的形態，是默劇•所以默片演技的終極點，也應該就是電影的獨自的默劇的完成點•

可是，我們能發見幾個演員，自覺前述的發脚點，曾努力把那跟舞台演技不同的演技發見建立起來的？事實是全世界都找不出這樣的演員，自然這未完成的演技就那樣的殘留着，移到了聲片時代來•

聲片的出現，不是默片的單純的發展的形態•雖由容受着電影的傳統，但因獲得跟卡麥拉相並的同等的資格的馬克洛風的參加，就規定着要有新的藝術誕生了•

在演技上這事情也是同樣的•從無聲的演技這不完全的狀態脫出•通過馬克洛風而說白成爲可能這事•

對於這斷語，也許可以這樣的反駁：由於演劇的亢鐵聶迭（Continuity）跟聲片的亢鐵聶迭從而舞台演技的亢鐵聶迭與聲片演技的亢鐵聶迭的不同，或由於那製作的實際上的問題，這樣簡單地說二者相同，是不可能的，筆者就先從問答這反駁進行檢討吧•

演劇的亢鐵聶迭跟聲片的亢鐵聶迭的差異不用說是有的•那是從劇的律動跟聲片的律動間的本質的差異產生出來的，可說毋庸贅述•舞台演技的亢鐵聶迭跟聲片演技的亢鐵聶迭自也分明有着差異的•舞台演員可純粹只靠自已保持自己的演技的亢鐵聶迭•反之，聲片演員的演技，單只靠演員不能保持它那亢鐵聶迭，是由具有舞台上演出者以上的權力的導演先把演技的亢鐵聶迭計量着的•

雖然，聲片的演員要創造自己的角色是得從何處下手的呢？很明白的是從電影脚本（Scenario）是從脚本中的自己的說白•是一面檢拾脚本中的自己的說白，把由此在心裏構成的人物爲目標而開始創造的•這樣，說白是直接的表現•導演雖常把握着那全體，在關於演員的限度內，到底只是間接的東西•從而，事情就成爲跟舞台演員之對於劇本完全同樣了•在聲片演員，「說白術」也成爲決定演技的全生命的事了•何×聲片的根本原理不是音×畫面而是音×畫面•把還放到說白上來說，則所謂音×畫，是指說白跟畫面•以內在的必然性結合着•卽說白自身不只是附加物，說白是有着生命的•而有生命的說白，當然，是由脚本的劇詞的正確吟味從而得到的正確的表現，所產生的•

要注意的，在這裏聲片演技上和舞台演技上作爲相等的東西，只是那根本的本質•關於方法上的差異，不用說有很多，但不打算在這裏加以論述了•

以上，筆者是從舞台演技的本質說到聲片演技的本質，大體本質的東西的闡明在以上是說完了，現在想把從這演技的本質派生的問題，加以研討•

從來的電影理論，關於演技的位置的說明是非常不夠的•在默片的理論，由於如前述的默片演技的性質，尙有可說•但到了聲片，關於演技的位置，從實際問題上一加省察，是相當必要了•

關於這問題，似乎應先從底下的問題着手檢討：聲片應以聽覺的要素爲主而以視覺的要素爲從呢，或其相反呢？換言之，一部聲片的進行應依畫面的亢鐵聶迭的法則，還是依音的呢？可惜在筆者的寡聞的範圍內，關於這問題給以滿意的解答的尙未見過•又從實際的作品來看•關於這二個要素的主從也不能明白的分辯出來•但若把這二個要素看作相等的重要，則以「說白術」爲主體的演技，它估得的位置，自然較默片要重要得多•

這是因爲，演技在默片始終止於單純的表現姿態（尙未完成到默劇的程度）而在聲片則說白成爲可能，由是演技就得發揮它的盤體•另一方面說，在聲片所處理的廣泛的對象中，是人的心情的直接表現的演技不得不佔重要的位置•筆者以爲，在如現在的聲片尙本質涉及一切部分，中未形成固定的過渡期，個把聲片上的音的二的要素，卽說白與狹義演音加以比較，則依導的的手法被表現的人的心情的表接表現的後者，是遠間如前者重要的•

「夜會」　黃耐霜•謝俊

黑白集　（光影）

◇凌鶴主編的「電影•戲劇」月刊，創刊號業已出版，內容甚爲精彩，特此介紹•

◇傳吳吉人將進藝華宣傳部•

◇張常人進聯華宣傳部•

◇上海大戲院重映「冰天雪地」•

◇上海大戲院的「蘇聯電影評文比賽」，現開決定改用「意見卡片」云•（辦法不日將公佈）

◇程步高與談瑛合作的「小玲子」，定十月十七日（星期六）上午十時假座金城大戲院試映•

蘇聯的電影（一）

盧那却爾斯基

世界大戰與一九一七年的二月革命是給與帝政露西亞底平凡的電影藝術以最後的一大刀•內亂與飢餓又把那些平凡的電影差不多破壞完了•故，記述革命後第一年的電影製作是很困難的事•那時，國外輸入的電影幾乎完全中斷•電影的數目則減少到了五分之一•

蘇聯，自波蘭（Poland）戰爭及飢餓的慘清劇的算了後，活動電影在聯邦各地跟着經濟與文化的非常的強大化而重又勃興起來•

對於這種演劇的大衆的興味是很顯著的增大了•同時間的，我們對於電影，不論是物質與文化上而，都有了注意的可能性•敏感而卓見的列甯說明了在藝術領域中電影是最強有力的，因此，他把電影當作文化的革命的手段之最特徵的東西•

這樣，我國的電影製作團體及作品是順次地發展了，不論技術的或藝術的方面，同樣的更強固了觀念•從一九二五年到二六年的光景，蘇聯的電影是不比外國電影壞的，很能吸引住大衆，逗起他們的興味•但是，當時的我國底電影藝術的新的容貌及其成果，却是不能使政府，批評家，及大衆所明確地理解，也是可以自白的事實•

充滿着新興精神，那時已經做了普羅萊脫克爾脫（Prolecult）的勞働者劇場的舞台監督，是有名的，接近未來派的•那個年輕的愛森斯坦•他受了這協會的囑託而製作「同盟罷工」這一影片，由於這，他是通過了非凡的舞台導演術，而努力掘發出一種電影界的新的語言•——在沒有普通的故事，以及男女主人公的電影中•

無疑的，這一影片是顯示了巧妙與圓熟；但，他不能認爲滿足•祇有我國電影業者中最敏感的指導者們是此夠洞察愛森斯坦底大胆的才幹•他們叫愛森斯坦再畢露西亞革命最重要的刹那的製作一部偉大的藝術的記錄的作品•這計劃是並沒有被完成•不用說，在某種程度上說，這計劃是在愛森斯坦的震動世界的十日間」中反映了的，至於作爲記錄着這最初的計劃的光輝的斷片的表現」則是「戰艦波坦姆金」•

特訊

電影戲劇界聯合發起之一戲劇俱樂部一，聞不日卽將正式成立，內部組織分圖書組，研究組，交誼組等等，會員現有五十餘人云•

銀•色•風•景•線

▶…王次龍導演，陳燕燕鄭君里，尙冠武等所主演之「孤城烈女」，已攝成十分之七，將於日內出發蘇州攝取外景，工作如能順利，本月底可全部完成•

▶…鄭君里極富舞台經驗，故此次主演聲片「孤城烈女」，發音甚佳•

▶…黎莉莉在「狼山喋血記」中扮漁家女，與其「到自然去」中之作風迥乎不同•

▶…「慈母曲」所配製之音樂爲國樂•

▶…石世磐任「新人道」攝影工作•

▶…溫容在「靈肉之門」中飾一巨窯業暗場主•

▶…金擎宇繼「母愛」後之作品題材，業經胸有成竹，候「母愛」在滬公演後，卽將開始編劇工作•

▶…「母愛」約於本月底在滬金城大戲院公演•該片在平津公演成績極佳，民新同人多之開會慶祝•

▶…鍾石根之又一新劇本，尙未定名，約可在「靈肉之門」及「新人道」出演後，與金擎宇新作同時開拍•

◀離家非必離健康▶

『離家一里不如屋裏』此諺儘可當牠是個過去名詞現代交通便利出門容易行旅愉快至於旅客因飲食天氣水土變更所發生之種種毛病又有現代醫藥科學所設備之清導丸可資防治是故離家庭非必離康健在昔容或爲難而在今日則確如是矣

清導丸爲導滯平肝理想實現之妙品如患便祕頭痛肝火氣脹腹痛胆汁不調欲防泄瀉痢疾只須吞服此丸一兩劑良效立見請備清導丸一瓶於行篋以資調整內臟於異地使遊息假日爲健體怡神之日也

清導丸藥性和平功力撤底無絞痛上癮諸弊其治理腸胃各症無論在家出門男子女人一樣靈效

各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶大洋七角六瓶三元五角郵力免收

韋廉士紅色清導丸　PINKETTES

招商局　船期廣告

招商總局電話一一九〇七　船期問訊處上海外灘九號

建國快輪　本輪電話八二二六〇　於十月十六日星期五晚開往漢口沿途各埠均靠

江新快輪　准於十月十七日星期六晚開往漢口沿途各埠均靠

新江天快輪　本輪電話八三二六五　准於十月十七日星期六下午五時開往鎭海甯波

新豐快輪　准於十月念日星期二下午三時開往威海衛烟台天津

海元快輪　准於十月十七日星期六下午一時開往汕頭香港廣州

海雲快輪　准於十月念日星期二午時開往海州連雲港

和興快輪　准於十月十八日星期日下午二時開往汕頭廣東

泰順快輪　准於十月十九日星期一下午二時開往香港廣東

南京	嫂夫人
大上海	奧宮春色
國泰	綠窗春困
融光	鐵血鴛鴦
巴黎	歌侶艷史
麗都	七海情魂
中央	到自然去
光華	王先生奇俠傳
新中央	迷途的羔羊
明星	王先生奇俠傳
恩派亞	白玉霜　可憐芸娘
東海	還我山河
卡德	大鬧紅杏店
榮金	海棠紅
萬國	大破惡虎村
蓬萊	英雄歷險記
浙江	鐵金鋼
共和	四十二號街
華德	雙珠鳳
西海	新婚大血案
九星	四健將
東南	到自然去
金城	狂歡之夜
山西	海棠紅
咸利	珠苑思凡
百老匯	百鳥朝凰
世界	金鋼鑽

回力　中央回力球場

每晚八時起賽　星期日午后加日場　霞飛路亞爾培路口

本擧滬最強紅大

場行上精之藍賽

拉摩司　勞萊查　戰　阿拉那　蘇羅沙伯

(一)沙特浪谷　(二)依思高　(三)莫克力骨　(四)安杜利　(五)齊棣法　(六)拉飛爾

(一)亞爾培地　(二)歐蘭加　(三)伊利古咸　(四)爾加　(五)加拉地　(六)白羅地

黃金大戲院　地址八仙橋　電話八四一一二　八四一一三　八四一一四

馬麗雲　劉奎官　張德祿　劉漢臣　麒麟童　小楊月樓　王芸芳　劉文魁　董志揚　韓金奎

今夜初次公演　二本封神榜

夜戲價目　官廳一元二角　特廳八角　正廳五角　月樓一元　花樓六角　樓廳四角　三樓二角

榮記大世界　門票每位小洋二角　優待遊客買一送一

蹦蹦戲　宋後紡　朱紫霞　評劇　朱寶霞　皇后　陳翠鈴　玉蓮花　日戲　全體男女演員百十餘人　大三節烈　夜戲　玉堂春

乾坤大劇場　日戲　朱延琴　趙連璧　馮君瑞　劉美玉　粟嬌鸞　蓋天紅　余鳳芳　曹凌霞　朱延琴　官富榮　天喜星　取成都　摩天嶺　思凡　四盤山　錦楓　英雄義　夜戲　二本樊梨花　移山到海

滑稽話劇　日戲狗趣　夜戲上集賴婚　常錫新戲　日戲雙珠鳳　夜戲龍鳳鎖　古裝蘇灘　日戲老皮匠　夜戲合缽　童子技藝

星期團　日戲打城隍　夜戲情潮　維揚戲　日戲孟麗君　夜戲驚天動地　施春軒　日戲酒計　夜戲雙紅紗　話劇社　日戲孤山恨　夜戲都市風雲　南方戲　日戲白鶴圖　夜戲巧姻緣　沈筱英　日戲酒樓令　夜戲陸雅臣　桃花團　少女歌舞

南北滑稽　中西魔術　紀電　樂影　秋扇明燈　黎莉莉主演　驚人武技　合維羅

法言

法律常識（三二五）

弘之

親屬——結婚

未成年人結婚，應得法定代理人之同意，前已引徵民法第十三條第三項之規定，說明其並不衝突，然有尤可作退一步之解釋者在：民法總則所規定者，乃係民法各編共同適用之通例，各編所規定者，乃係各該編單獨適用之特例，苟各編規定之內容與總則有所不同，依分則優先於總則適用之原則，應認分則各編所規定者，有特殊之效力，而排斥總則規定之適用，其義至明，雖民法總則第十三條第三項規定未成年人已結婚者有行爲能力，然未成年人結婚應得法定代理人同意之條文，既規定於分則之親屬編，縱認爲立法旨趣互有不同，然亦不過分則對於總則特別之規定而已，未可以衝突爲立法之缺陷，更未可以衝突而改變其應有之解釋，此亦不可不知者也。

另一問題，即禁治產人之結婚，應否得其法定代理人之同意而已，禁治產人，其無行爲能力，與未成年人等，則其結婚應得法定代理人同意，從表明上觀之，似亦應有之事；然我民法僅規定爲未成年人結婚應得法定代理人之同意，並非規定無行爲能力人結婚應得法定代理人之同意，則禁治產人之結婚，原不能適用民法第九百八十一條，此毋待詞費者，惟宣告禁治產之原因，爲心神喪失或精神耗弱（民法第十四條第一項），苟結婚當時，尚在繼續狀態之中，實合於民法第九百九十六條之情形，僅婚姻當事人於回復常態之後，有撤銷之請求權，其法定代理人，實無事前同意權之根據，雖與他國法例有明文規定者，作同一解釋也。

律師公會昨開執監會

受勝民被付懲戒案 認爲錯誤決予援助

嵇毅詐財逃匿案交監委審查 並通過新會員梁君實等三人

上海律師公會，昨晚七時，在貝勒路五七二號會所召集第二三五次執監聯席會議，出席委員張鵬舉、朱殿卿、朱亞揆、周孝庵、周㫙膺、陳雲、李銘、查人偉、陳韶篁、朱文德、張秉鋆、錢劍秋、張世英、徐佐良、葉昌詒、邵繩祖、秦聯奎、鄭文同、吳光鼎、季宗鏸、李文杰、姚福園、尹勇、趙傳鼎、俞傳鼎、朱蘭嘉、秦澤民、孫祖基、樂俊偉、方俊傑等、公推朱文德爲主席、戴繼先紀錄、開會如儀、茲將議案錄之於后

（甲）報告事項 （一）主席報告常務委員會議決各案、（二）沈鈞儒委員報告建築委員會建築新會所事、現經企業營造廠函復、願供担保、並已繳到保證金一萬元、鋪保一萬元、經於常務委員會會同審查及與企業營造廠覆核、總計本會新會所造價國幣九萬一千零念六元七角五分、惟於鋪保一萬元、據本會所聘建築顧問意見、認爲建築同業、對於鋪保恐例有限制、如責令負担無限責任、恐爲事實上所不可能、因此事體大、報請會議、（三）上海特別市黨部令知人民團體職員任期之解釋案、（四）上海特別市黨部令知中醫、不能免除壯丁訓練之解釋案、（五）李文杰委員等報告交審受勝民會員因代領外籍船員證書、被付懲戒、請予聲援一案之審查意見案、（六）尹勇委員報告、赴京代表出席律師協會第七屆第六次、常務委員會會議經過情形案

（乙）討論事項 （一）常務委員會議議決各案應追認案、「議決」追認通過、（二）本會與企業營造廠訂立之承攬合同修正草稿提出討論、隨由沈鈞儒委員朗誦合同草稿、「議決」除第四條分期付款辦法第八條建築物因天災人禍發生滅失之賠償問題、均授權常務委員會辦理外、其餘通過、（四）朱蘭嘉委員提議前項議案倉卒通過、殊不慎重、應將該合同稿再經三讀通過推員審查案、孫祖基委員提議、將審查與否付表決、結果、「議決」不必推員審查、仍照前項議決、交常務委員會辦理、（五）姚福園委員提議將前項合同依公正辦理案、「議決」通過照辦、（六）受勝民會員因代領外籍船員證書被付懲戒、請予援助一案、經審查委員會審查報告、認爲懲戒錯誤、應予援助案、「議決」（子）呈請司法行政部糾正、（丑）通知受勝民會員轉請上級機關更正、（寅）函致中華民國律師協會一致主張、（七）吳縣律師公會函知江蘇高等法院約定辯護人半數伕馬費、准照分担辦法請認交費用、以便轉發案、「議決」查前決議案照撥、（八）袁正道會員提議、報載醫師組織輸血團、預謀營利、對於因輸血而傷害他人身體、是否通用刑法第二七七條請核議或轉呈司法院解釋案、「議決」推舉沈鈞儒鄭文同孫祖基等委員審查、（九）王振華函報、律師嵇毅詐財逃匿、請依法嚴懲、並通告各律師公會注意案、「議決」交監察委員會審查、（十）鄭文同委員等提議呈請司法行政部通令各法院、對於上訴欠缺文件者、一律援照蘇高等法院成例先命補正、以便利訴訟當事人案、「議決」通過、（十一）律師卓廷幹潘世根梁君實等聲請入會案、「議決」通過、

蘇克友任典獄長

部轄第二監獄成立 定十七日下午就職

上海第一特區地方法院判決人犯、均送西華德路西牢羈押、後改第一特區第一監獄、茲因將禁人犯過多、現已在蒲淞區牌坊路建築司法行政部直轄第二監獄、即上海特區第二監獄、已派蘇克友爲典獄長、並訂定於本月十七日下午二時、在蒲淞區牌坊路一百號舉行成立、暨該典獄長宣誓典禮、昨已分發請柬、請各機關團體屆時派代表蒞臨觀禮、

地方法院書記官長 宣茂禾逝世

臌脹咯血竟不治 遺缺由金輅暫代

上海地方法院書記官長宣茂禾、係紹興諸暨人、年卅一歲、前任吳縣地方法院候補推事、自盧益美氏調任該法院後、特將宣調任是缺、以資臂助、自到任後、對於院務、整頓改革、雷厲風行、不料宣近患臌脹咯血之症、遍身浮腫、不能行動、因投南洋醫院醫治、醫藥罔效、天不假年、詎知病入膏肓、於前夜逝世、盧院長朱首席聞耗、異常震掉、親爲照料後事、昨日已移櫬於紹興會館永錫堂、候其兄到滬大殮、對於遺缺、由院長暫委紀錄科主任書記官金輅、臨時代理、按金君服務地方法院有二十年之久、亦甚幹練、

高院派員抵松 常川駐在清積案

（松江通訊）高院派諸推事、於十四日蒞松、常川駐院清理積案、

市公安局發表 九月份犯案統計

以竊盜傷害案爲多

茲滬市公安局發表九月份全月境內發生犯罪案件共計一一九九件、查獲人犯計男女二〇一二名、茲分列於後、計搶奪強案六三件、人犯一〇七人、竊盜案三二四件、人犯四三八人、傷害案二五〇件、人犯四三七人、姦拐案一四〇件、人犯二四八人、賭博案三二件、人犯一七二人、詐欺案七件、人犯一一人、共黨案一七件、人犯二一人、命案一九件、人犯三三人、火案一四件、人犯一六人、偽鈔案二九件、人犯四一人、違警案八五件、人犯二五八人、其他刑事等案一五三件、人犯二〇二人、合計一一九九件、人犯二〇一二人、以上查獲人犯、均經第三科預審終結、除案情輕微、依照違警罰法處理、或判處開釋者計四八六人外、其餘人犯、均經解送地方法院或其他主管機關審理、至九月份查獲犯罪案件較上月份減六九件、查獲人犯減一〇五人云、

第一特院 印行公證要覽表

上海第一特區地方法院、自本年八月一日成立公證處以來、前往請求公證者雖衆、但因此制尚屬初創、請求人容有未明手續、致感困難、該院當局爲便利一般人民起見、特印製公證要覽表、將吾國現行關於公證法令、公證機關之組織、請求公證之程序、等等、分列項目、提綱挈領、編製成表、以期閱者一目瞭然、聞現已印就、略收工本費、與公證規則一併在該院公證收件處發售、

宣告破產

□第二特院

▼童榮生 （一）裁定（主文）童榮生應予宣告破產、選任會計師林翰樽爲破產管理人（二）破產管理人之住址 圓明園路一三三號五樓五一五號（事務所）（三）申報債權之期間自民國二十五年九月三十日起、至同年十一月十五日止、第一次債權人會議日期民國二十五年十月念四日下午二時（在本院第四法庭）（四）破產人之債務人及屬於破產財團之財產持有人、對於破產人不得爲清償或交付其財產、並應即交還或通知破產管理人（五）破產人之債權人應於規定期限內向破產管理人申報其債權、其不依限申報者不得就破產財團受清償

▼童仁湘 裁定（主文）童仁湘應予宣告破產選任會計師林翰樽爲破產管理人（二）破產管理人住址 圓明園路一三三號五樓一五號（事務所）（三）申報債權之期間自民國二十五年九月卅日起至同年十月二十八日止、第一次債權人會議期日民國二十五年十月二十九日下午二時（在本院第四法庭）（四）破產人之債務人及屬於破產財團之財產持有人對於破產人不得爲清償或交付其財產、並應即交還或通知破產管理人（五）破產人之債權人應於規定期限內向破產管理人申報其債權其不依限申報者不得就破產財團受清償

佈告

□第一特院

▼拍賣動產 ▲十月念一日上午十時拍賣包大生塘山路三四五弄八七號內動產最低價三十五元▲十月念一日上午十時拍賣潤昌西衣莊吳淞路一四四號內動產最低價一千七百八十九元▲十月念二日上午拍賣裴德良靶子路三一八號內動產最低價二百十元又寧醒吾山海關路一七四號內動產最低價十七元

▼拍賣不動產 ▲十月八日在本院投標十月念一日上午九時開標 拍賣永興錢莊北四川路老靶子路北安當里東二號英冊道契七六號地五分六厘連同地上三間三進房屋一所最低價共八千八百三十九元九角▲十月九日在本院投標十月念一日上午九時開標拍賣烏鎮瑞吳淞江東長溝浜英冊道契一一三九七號地八分零八毫最低價三千六百三十六元▲十月九日在本院投標十月念三日上午九時拍賣陳荻洲南京路香粉弄英冊道契七六四五號地二分二厘四毫連同地上房屋一所最低價共三萬二千六百四十二元二角▲十月九日在本院投標十月念六日上午九時開標 拍賣沈吳氏華德路北特區二圖字圩五號二三垃地一畝四分二厘七毫最低價七千二百七十七元二角

▼債權會議 ▲合豐營業公司聲請宣告破產一案前經定於本年九月二十一日下午二時在北四川路七浦路八號大橋大廈三樓陳日平會計師事務所舉行第一次債權人會議在案 玆據破產管理人陳日平會計師呈稱是日到會債權人甚少 致未能進行會議請召集第二次債權人會議等情 前來除照准外合將第二次債權人會議期日及會議地點又債權人會議事項公告週知 仰各債權人準時參加會議 切勿自誤計開一第二次債權人會議期日 中華民國二十五年十月二十八日下午二時二 債權人會議地點上海北四川路七浦路八號大橋大廈 三樓陳日平會計師事務所三 債權人會議事項選舉監查人監督破產之進行

□第二特院

▼招領失孩 ▲法租界警務處聲請處置迷路男孩阿發一案查該男孩年六歲丹陽口音家居何處 據供不知除暫送慈善機關留養外合行布告招領仰該家屬迅卽來院認領

判決

□高二分院

▼刑事判決 （十五日）▲蔣根泉因強盜上訴一案（主文）上訴駁回▲丁祥發因濫發支票上訴一案（主文）上訴駁回丁祥發緩刑二年▲黃根寶因鴉片上訴一案（主文）上訴駁回▲陸忠林因竊盜上訴一案（主文）上訴駁回

□高三分院

▼刑事判決 ▲尹照桂業務過失致人於死上訴一案（主文）上訴駁回▲李鑾侵占更審案（主文）原判決撤銷李鑾無罪▲海馬維去梭爾勿來特詐欺上訴案（主文）上訴駁回▲陳雲華竊盜上訴案（主文）上訴駁回▲海馬維去梭爾勿來特詐欺附帶民訴上訴案（主文）上訴駁回▲趙紅有鴉片上訴案（主文）上訴駁回

質疑

喪失繼承

▲問 鄙人對於貴報法言質疑各問、每擇要剪貼、早已成帙、獲益良多、內心至感、偶爾翻閱昔日所剪貼者、見貴報解答魏達三君所問「喪失繼承」一則、答稱「…喪失繼承權、應向法院請求、片面登報聲明無效」云云、不知所謂須向法院請求是何意思、有何法條根據、同時見到法令週刊析疑第一七一八問、答稱「…民法一千一百四十五條第一項第五款之喪失繼承權情形、祇須被繼承人有此表示爲已足、不必經備案或判決之程序、亦可生效」云云、觀此解答、則喪失繼承權、似乎無須向法院請求、究竟先生所稱應向法院請求之說、根據何來、不佞學淺、還希不吝指教、（康祖德）

▲答 繼承人有民法第一千一百四十五條第一項第五款之情事、經被繼承人表示其不得繼承者、自卽生效、惟爲繼承人生前、憑片面理由、登報聲明某一繼承人喪失繼承權、而不爲該繼承人折服者、則究竟有無具備喪失繼承之法定原因、自非經過法院之裁判不可、（昔醉）

訴訟費用

▲問 房客欠租、房東狀請法院追付欠租、並請求房客遷讓出屋者、遞狀時、除照訴訟標的（欠租總額）繳納訟費外、應否另外加繳遷讓部份之訟費、遷讓費繳納之多寡、以何爲標準、敬煩賜答、（康祖德）

▲答 出租人於訴追租金外、請求終止租約者、於訴訟標的上、另加兩期租金、以爲總標的之金額、例如訴追三個月之租金、如請求終止租約、則應按五個月之租金計算、其訴訟標的之金額、依此金額而繳納訟費、（昔醉）

通姦和姦

▲問 刑法上有和姦與通姦之別、敬請舉例解釋、以開茅塞、不勝銘感、（王琴舫）

▲答 刑法上之所謂通姦、卽係和姦之意、例如刑法第二百三十九條規定、「有配偶之人而與人通姦者……」殆卽指有配偶之人與人和姦耳、（昔醉）

今日開庭順序

▼高等第二分院（民事案件）

案由 時刻
- 吳流順與楊吳氏墊款上訴調查 上九
- 美大烟公司與王瑞人欠款更審調查 九、半
- 陳氏與方企豐交地更審調查 上十
- 孟司脫與克蘭泥票款上訴調查 上九
- 五和洋行與愼昌洋行佣金上訴調查 九、半
- 卜內門公司與恆泰號等欠款上訴 下一、半
- 廣東銀行與黃彪發保證債務上訴審理 下二
- 阿卡生與李寶初借款上訴審理 下二、半
- 杜雪珍與梁龍暉婚約上訴審理 三、十五
- 明華銀行與胡錫安欠款上訴審理 下三、半

▼高等第二分院（刑事案件）

案由 時刻
- 秋德生因公共危險上訴宣判 下二
- 馬來堯因竊盜上訴宣判 下二
- 唐陳氏因徐三子等傷害上訴宣判 下二
- 金嘉有等因蕭耀漢等傷害上訴宣判 下二
- 蔡樹勳因李仲文背信上訴宣判 下二
- 胡之中危害民國審理 下二
- 尤王氏爲尤菊生妨害家庭上訴審理 下二
- 姚克孝等因毒品上訴審理 下二
- 工部局因丁春根傷害上訴審理 下三
- 業根福因姚彩瑩等詐欺上訴審理 下三
- 張根因妨害著作權上訴審理 下三

▼高等第三分院（刑事案件）

案由 時刻
- 郭鴻梅等妨害名譽上訴審理 下一、半
- 湯祥年等毒品上訴審理 下二

▼第一特區法院（民事案件）

案由 法庭 時刻
- 衛鴻飛與鴻達等借款 六 上九、念
- 同豐印染股份有限公司與昇趾美商顏料號等執行異議 六 上八、半
- 劉華德經租賬房與吳梅春等貨款 六 九、四五
- 曹昌年與沈文錦股欠租 六 十、十五
- 赤司洛夫與闊夫公司與牙阿世里欠款 六 下二、半
- 借竹梵與心安寺住持等借款 六 下三
- 民興號與益康豐記錢莊存款 四 八、四〇
- 周聚興與陸杏蓀營造價款 四 八、四〇
- 阿木生與王小荷等借款 四 上九、四〇
- 顧芳靜與顧芳能等退婚 四 上十
- 恆裕福記莊等與恰成棧號執行異議 四 下一、半
- 裕昌經租賬房與鼎茂糟坊欠租 四 下二
- 葛吉記經租賬房與天和祥等欠租 七 上九
- 徐黃氏與陸徐妙娥執行異議 七 上九
- 乾亨號與陳善祥墊款 七 上九、念
- 周陳氏與周德生同居及贍養 七 上九、半
- 昇源猪行與楊銀友等貨款 七 上九、九
- 永安皮號與郭良生貨款 七 上十、半
- 王明德與建華五金工業廠欠款 十一 上九
- 傅鑫琴與陳四洪欠租 十一 九、十二
- 嘉禾米店與周有記貨款 十一 九、念五
- 印特勒生與愛界新等借款 十一 九、三六
- 大昔公司與亞洲相皮印刷公司確認所有權 十一 九、三六
- 鄭德昇與陳土榮欠款傳訊證人 七 下二、半
- 浙江興業銀行與振華利記紡織公司等欠款 七 下三
- 協記公司與林小玉等欠租 七 三、十五
- 沈周氏與莊金林等借款 七 下三、半
- 郭勝氏與楊小娥等存款 七 下四、半
- 恆業公司與李鑑齊等欠租 十 上九
- 陳王氏與陳步青欠款 十 上九、十
- 同益號與孫文卿欠租遷讓 十 上九、半
- 伊白倫司與愛夫其伊克好夫欠租 十 上九、念
- 大新印務局與同春堂藥號貨款 十 九、四〇
- 姚長生與陸少英欠款 十 九、五〇
- 沈孝欽與王怡元等貨款 十 上十
- 儲蓄堂與武學官欠租遷讓 十一 下二
- 上海銀行信託部與沈季璜保證租金 十一 下二、十
- 王炳南與王阿大貨款 十一 下二、念
- 沈力克斯與楊增珪等借款 十一 二、四〇
- 阿木生與王徐氏借款 十一 二、五〇
- 李伯翔與蔣椿華欠租 十一 下三
- 陳友三與華冠雲欠租 十一 下三、念
- 錢鉄裝等與通易信託公司等存款 十二 下三
- 義泰莊與鄭三章執行異議 十二 下三、念
- 亞細亞火油公司與蘭納貨款 十二 下二、念
- 案興正記銀樓與張德隆欠款 十三 二、念五
- 城汽車公司與楊家駒等承攬報酬 十三 下二、半
- 鼎豐號與綢五特貨款 十三 二、四〇
- 顧夏生與毛興兆借款 十三 二、四五
- 老晉隆洋行與百樂門大飯店 十三 二、五〇
- 輪奐公司與賓二德欠租遷讓 十三 三、〇五
- 哈巴羅克新與司波倫司基 十三 下三
- 上海啤酒公司與俄國網球會欠款 十三 下三、十
- 蘇白生與林丁生借款 十三 二、三五
- 源記經租處與楊順記木作等欠租 十四 八、五〇
- 陳毛庚與王鶴卿等票款 十四 上九、十
- 公記經租處與石玉堂牙醫局等欠租 十四 上九、念
- 殷周氏與蕭陸氏返還田單 十四 上十、念
- 愛爾德公司與陳坤林等欠租遷讓 十四 下二、十
- 俞思良與奚蓋記經租處確認 十四 二、二五
- 公和祥行地產部與毛啓侍等欠租 十四 下三、半
- 沈連生與朱德和工資及墊款 十四 二、四〇
- 久記洋紙行與吳源盛紙號貨款 十四 一、五〇
- 友拉生與沈春生等借款 十一 十、十二
- 永安公司與張蕙君欠租 十一 十、二四
- 華新呢絨公司與馬家齊等貨款 十一 下二、半

▼第一特區法院（刑事案件）

案由 法庭 時刻
- 毛德祥自訴崔玉樓等妨害自由 一 下二
- 王宋氏與張士秀互訴妨害家庭 一 下三
- 孫連福傷害 二 上九、半
- 謝其昌等毒品 二 上十
- 王彬廣訴張榮溥等妨害信用 二 下二
- 李俞氏訴張小財侵占 二 下三
- 張阿金訴顧文和妨害名譽 二 三、十五
- 王永大訴趙周氏妨害自由 二 下三、半
- 沈忠經訴陳壽生濫發支票 二 三、四〇
- 陳啓隆訴錢子安等濫發支票 二 下四
- 許阿良訴魏榮生等傷害 二 四、十五
- 陶生尤訴唐三子等借款 二 下三、半
- 吳國材竊盜 三 上九
- 楊二代子竊盜 三 上九、十
- 陸財發等妨害秩序等罪 三 上九、念
- 啓東縣政府囑託傳訊俞杏卿同 三 上十
- 錢浩泉竊盜 五 上九、十
- 史啓祥妨害農工商 五 上九、半
- 王阿清竊盜 五 九、四〇
- 王阿二竊盜 五 九、五〇
- 馬元裕竊盜 五 上十
- 楡林路捕房控調戲押史仲明 五 上十、十
- 虹口捕房控嘉調押季阿根 五 上十、念
- 孫章訴蔣漢城濫發支票 五 下二
- 錢渭卿訴張炳泉等濫發支票 五 下二、念
- 白光訴蔡嘉瑞濫發支票 五 下二、半
- 盧部氏訴吳惠祥等傷害 五 二、四〇
- 王徐氏訴張廷相妨害家庭 八 下二
- 韓長生與謝梅三等詐欺 八 下二、半
- 盧正祥訴吳阿增等恐嚇 八 二、五〇
- 宋得勝等毒品（宣判） 八 上九
- 吳乾生侵占 八 上十
- 汪敬伯僞造文書詐押 八 上十
- 劉子英竊盜 八 上十
- 王阿福竊盜 八 上十
- 張和尚等公共危險 八 上十

▼第二特區法院（民事案件）

案由 法庭 時刻
- 合豐經租賬房與李陳氏欠租 四 十、〇五
- 餘盛米號與石如松貨款 四 十、一〇
- 滙商銀行南市分行與鄭鳳濤等 四 十、一五
- 逖克地產部與沈慶發等欠租 四 十、二〇
- 新旭號與孫鍾堯欠款 四 十、二〇
- 蔡汝才與趙連有欠租 四 十、三〇
- 阿葛道勃洛司喀亞與伊阿阿脫 四 十、三五
- 俞文炳與孝森實票款 四 十、四〇
- 惇五經租處與潘趙氏欠租 四 十、四五
- 陳友三與陳康侯等欠租 四 十、五〇
- 新盛公司與陳鳴彬欠租 四 十、五五
- 大豐銀行與華富烟廠董榮欠租 七 上九
- 德士古煤油公司孟立國與張才源等貨款 七 九、二〇
- 法商中國建業地產公司鄒蘇與汪曼云等欠租 七 九、四〇
- 中國營業公司與錦記等欠租 七 上十
- 英商上海啤酒公司與西格而欠款 七 下二
- 張笠漁與彭德治欠款 七 二、三〇

▼第二特區法院（刑事案件）

案由 法庭 時刻
- 警務處訴徐阿四搶奪 一 上十
- 警務處訴亞利亞比泰夫背信 一 上十
- 警務處訴楊順寶等搶奪宣判 二 上十
- 警務處訴陳施氏妨害自由宣判 二 下二
- 鄭純卿訴丁善餘等侵占 二 下二
- 陳企賢訴黃超然等搶奪 二 下二
- 吳瑜訴蘖清華妨害風化 二 下二、半
- 朱睿隆訴張漢元詐欺 二 下三
- 趙寶娣訴沈錦春妨害風化 二 下三
- 朱鑑麟等訴高玉山等竊盜 八 上九
- 警務處訴高耀章等便利脫逃 八 上九
- 警務處訴徐曼爾孟毀損 八 上九
- 警務處訴徐金元毀損 八 上九
- 警務處訴王洪生竊盜 八 九、一五
- 警務處訴楊仿君竊盜 八 九、三〇
- 警務處訴夏福昌竊盜 八 九、四五

▼上海地方法院（民事案件）

案由 法庭 時刻
- 浙海關監督公署除沈船 一 上十
- 戴秀山與陳生記紗發廠欠款 一 下三、半
- 新華號與周祖昌欠款 一 上九
- 孫鈺堂與蔣耀宗借款 一 上九、半
- 胡菊發與魏國樑離婚 一 上十、半
- 顧松甫與陸耀庭等傭金 一 下二
- 謝志方與沈蓮娜等欠款 二 下二
- 聯華公司與葉性善貨款 三 下二
- 仁大米行與丁瑞行交屋等 三 下二、半
- 華祿生與華寶興附民 三 下三
- 張瑞生與姚高澄存款 三 上九、半
- 陳觀水與孫順康貨款 三 上九
- 麥軒與源錦泉等薪金 四 上九
- 徐建如與李雲而會款 四 上十
- 陸慧眞與顧青林票款 四 上十一
- 高則誠與夏咸生等木款 九 下二
- 光華銀行與林億海等租金 九 二、一五
- 莫本厚與莫潤坤確認繼承無效 九 上九
- 朱德興與陳景銘押款 下三
- 王榮章與宋大明股款 下二
- 祥盛米號與陳等貨訊問 下三
- 朱萬成與王金元借款 下二
- 黃申泉與徐乾二借款 下二
- 陳弟生與王阿二賠償 下二、半
- 葯昭深與王天財租屋 上九
- 天福源與汗坤生會款 下二、二五

▼上海地方法院（民事執行）

案由 法庭 時刻
- 鄒鴻祥與韓寶泰會款 上九
- 姚壽德堂與夏錦記欠租 上八、二〇
- 陳金珠與沈三毛婚約 上九、四〇
- 色波倫生與沈根發等借款 上八、四〇
- 鼎姓源記與松茂行等欠款 七 上九
- 李錦奎與吳森伯貨款 七 上九
- 何國祥與湯治福等租金 七 上九
- 許金山與李來生借款 七 上九
- 喬應科與張成記等會款 七 上九
- 營業公司與陳錦記租金 七 上九
- 盧春年與劉金魁債務 七 上九
- 供正賢與談炳生等債務 七 上九
- 薛傑康與薛春林等借款 七 上九
- 周子記與顧俊卿等抵款 七 上九
- 撒方木克生與張貴昌等借款 七 上九
- 陳卿記與楊勝鼎等租賃 七 上九
- 嚴桂春與孫寶昌租賃 七 上九
- 李家騏與沈慧英賠償 七 上九
- 蕭悅祺與沈國會等房租 七 上九
- 張租康與談培泉欠租 七 上九
- 宋杲祥與朱金韓借款 七 上九
- 楊彩金與王嘉福等借款 七 上九
- 南興號經租處與永勝布廠欠租 七 上九
- 姚顧氏與葉竹岩等借款 七 上九
- 瞿懷氏與張全金票款 七 上九
- 陳宋氏與陳興大等欠租 七 上九
- 鄭山氏與徐汝珍民訴 七 上九
- 吳延良與劉學成借款 七 上九
- 李給華與胡卓田等欠款 七 上九
- 樂李章與永大主票款 七 上九
- 陳友三與昌記肉莊租金 七 上九
- 鄭叔平與周雲龍等房租 七 上九
- 郁純一與許頌盤存款 七 上九
- 干雅眉與馬張氏等地租 七 上九
- 江年森與金鑫貨款 七 上九
- 金楊阿與金祥雲交單 七 上九
- 張雅生與張杏濤借款 七 上九
- 紫民毛與戴茂根票款 七 上九
- 國成記與榮房譚海潘益秋里欠租 七 上九
- 陳世珍與中租賬房與潘益里欠租 八 上九
- 嚴鳳崗與朱南學等租金 八 上九
- 潘肇邦與周鶴卿等房租 八 上九
- 永安公司與李義濤等租金 八 上九
- 許早奎與陳關根民訴 八 上九
- 奚洪德與顧林押款 八 上九
- 源順信記猪行與諸友根貨款 八 上九
- 戴王氏等與葉鳳樓民訴 八 上九
- 王永祺與楊小康等貨款 八 上九
- 蔣廷甫與王桂馥等貨款 八 上九
- 王朱氏與王祥元扶養費 八 上九
- 蔣明德與朱阿連等借款 八 上九
- 王榮記經租賬房與夏萬順欠租 八 上九
- 王永利與張春濤借款 八 上九
- 同孚米號與高仁善等貨款 八 上九
- 張天生經租處與陳舒國詳貨款 八 上九
- 佑記經租賬房與蔡夫押款 八 上九
- 協盛米號與薛鴻賓貨款 八 上九
- 殷錫記與金山欠租 八 上九
- 王有成棧與天和堂欠款 八 上九
- 瑞餘米行與養性堂貨款 八 上九
- 咪吔號烟公司與沈思潮賬款 八 上九
- 通和新有限公司與杭榮海等欠租 八 上九
- 張振昌明金號與錫等債務 八 上九
- 大號返還物品 八 上九
- 丁汪氏與胡陳金宗記欠款 八 上九
- 張柏如與秀等欠租 八 上九

▼上海地方法院（刑事案件）

案由 法庭 時刻
- 楊李氏誘姦 一 上九
- 何應淸詐欺 一 上十、半
- 許培根恐嚇 一 上十
- 洪積德侵占 二 上九、半
- 潘金香殺人 二 上九
- 沈寶章誣告 二 二、一〇
- 汪維卿妨害家庭 三 下一、半
- 單阿四恐嚇 三 下二
- 沈鼎康竊盜 三 下二、半
- 陳本沖僞造文書 四 下一
- 羅金生竊盜贓物 四 下三、半
- 張招弟妨害家庭 五 下二
- 張陳氏妨害家庭 六 下二
- 劉衡甫等誣告 六 上九、半
- 陸小妹妨害家庭 六 上九

□第一特院

▼民事判決（十五日）▲業信託公司訴江蘇旅社租金案（主文）被告應清償原告國幣一萬五千三百元 訴訟費用由被告負担▲泰利公司訴夏阿榮 租金案（主文）被告夏阿榮應清償原告國幣 一百七十三元六角被告 李祥氏應清償原告國幣二百一十六元訴訟費用由被告比例負担▲中國營業公司訴陳實餘租金及確認留置權案（主文）被告陳實餘應清償原告國幣五百元零四分前項判決如原告提供担保 國幣五百元後得爲假執行被告應確認 原告對其承租屋內所有動產於應清償數額範圍內除禁止 扣押物外有留置權 訴訟費用由被告比例負担▲泰利公司訴愛蓮堂藥號保證債務案（主文）被告應清償原告國幣一百四十三元 訴訟費用由被告負担▲胡岐山訴金潤庠等存款案（主文）被告等應就大滬銀行財產償還原告國幣八百元及自民國二十三年十二月一 日起至執行終了日止週年 五厘之利息如大滬銀行財產不足清償由被告等連帶清償之 貲訴訟費用由被告等連帶負担 ▲順昌五金號訴海豐汽車公司等貸款案（主文）被告海豐汽車公司應清償原告國幣 五百五十元零二角八分及自本年八月十八日起至執行終了日止週年五厘之利息如海豐汽車公司財產 不足清償上開債務時由被告楊蒂燕 許松柏負連帶清償之責 訴訟費用由被告海豐汽車公司負担▲中和錢莊訴陳廷珠租金及遷讓案（主文）被告應給付原告租金國幣三百五十九元並遷讓出屋訴訟費用由被告負担 原告如提供國幣三百元 或相當價額之有價證券爲担保後關於被告所欠租金部分 准予假執行▲鄒嫄生訴李炳生等借款案（主文）被告李炳生王金生應連帶還原告國幣 一百五十元限令均分十五個月給付 訴訟費用由被告等連帶負担▲儀泰木號經租部訴 徐林棠等租金案（主文）被告林鴻陳泉根應各給付原告國幣一百二十元 訴訟費用由被告等平均負担▲周常訴蔣汪子等欠租案（主文）被告蔣汪子應給付原告國幣六十二元 被告張居子應給付原告國幣三十六元 訴訟費用由被告等比例負担 ▲陳昌宜訴伍偉君存款案（主文）原告之訴駁回訴訟費用由原告負担▲李棠煥訴張祖蔭欠款案（主文）被告應清償原告國幣三千六百三十六元三角六分 及自民國二十年九月二日起至執 行終了日止按月一分之利息訴訟費用由被告負担 ▲哈同洋行訴陳玉書租金案（主文）應償還原告國幣二千八百六十元本判決如原告 提供担保國幣四千元後准予假執行 但被告如提供担保國幣二千五百元時免予假執行 訴訟費用由被告負担 ▲沈大而森訴沙善良等借款及保證債務案（主文）被告沙善良應償還原告國幣九十元准自判決確定後均分十五個月給付如經執行無效時 被告王初郎負代償之責本件應予假執行 訴訟費用由被告沙善良負担▲天昌祥呢絨號訴陸志泉 票款案（主文）原告之訴駁回 訴訟費用由原告負担▲沈炳章訴陳河甫借款案（主文）被告應清償原告國幣一百五十元及自 民國二十一年十月十五日起至執行終了日止週年二分之 利息訴訟費用由被告負担 ▲中國通商銀行訴孔少耕等請求清償欠款案（主文）被告孔少耕應償還原告國幣六千六百七十六元九 角二分及其中五千〇三十五元一角三分 自民國二十一年六月二十一日其中 一千六百四十一元七角九分自民國二十一年五月五日 起各至執行終了日止按月九厘之利息 如無力清償時由被告嚴聯五 代償被告曾次籌應償還原告國幣一萬元並自 民國二十四年八月九日起至執行終了日止按月九厘之利息 如無力清償及拍賣其抵押物不足償還 時由被告劉鴻源代償被告楊吟才應償還原告國幣 二千元並自民國二十四年五月二十四日 起至執行終了日止按月八厘半之利息 如無力清償及拍賣其抵押物不足償還時由被告劉代償原告其餘之訴駁回 訴訟費用除和解及撤回部分外由被告孔少耕 曾次籌楊吟才比例負担▲中國通商銀行訴李鑑清等請求償還押款案（主文）被告李鑑清應清償原告國幣三萬四千五百元及自本年三月 十六日起至執行終了日止按月 一分之利息 確認原告對於受押之不動產有抵押權如力 清償及抵押品價額不足償還時由被告 宋楷生代償一訴訟費用由被告李鑑清負担 ▲中國營業公司訴羅兆章等請求清償金案（主文） 被告羅兆章應償還原告國幣一百二十八元 一角被告梁仲青應償還原告國幣 七十二元二角被告周國貴應償還原告國幣 一百六十四元七角被告朱新發應償還原告 一百四十六元四角被告方福產應償還原告國幣一百〇九元八角 本判決關於被告梁仲清部分應予假執行關於其餘被告部分 如原告提供担保國幣一千元到院後准予假執行 但各被告如於判決之金額提存時免予假執行 確認原告對於各被告承租房屋內之動產有留置權 訴訟費用由被告等比例負担 ▲均益興業公司訴鄭仲瑛等求償租金案（主文）被告鄭仲瑛應清償原告國幣二百五十二元 被告陳雲亭應清償原告國幣一百九十六元 被告汪介卿應清償原告國幣二百二十四元 被告張德寶應清償原告國幣一百二十四元 被告蔣坤良應清償原告國幣一百四十元 被告黃晉發應清償原告國幣一百九十六元 原告對於右列被告等置於租賃房屋內之動產 分別限於前記金額範圍內有留置權 訴訟費用由被告等比例負担▲陳秀玉訴周長芝請求離婚案（主文）原告之訴駁回訴訟費用由原告負担▲中匯銀行地產部訴王義辛等請求清償租金 遷讓房屋及履行保證債務案（主文）被告王義辛應清償原告國幣一百十二元 被告陳表郎應清償原告國幣二百十六元 被告孫卓琪應清償原告國幣一百八十四元 被告謝阿東應清償原告國幣三百〇八元 被告郭阿鳳應清償原告國幣二百六十四元 並各遷讓房屋被告徐廣順號應於王義辛不能清償時 負代爲履行之責原告其餘之訴駁回 訴訟費用由被告王義辛徐義全陳表郎孫卓琪 謝阿東張德餘郭阿鳳等比例負担 ▲哈同洋行訴楊公興號求償欠租案（主文）被告應清償原告 國幣九百八十元訴訟費用由被告負担 ▲積慶經租賬房訴大陸義記旅館請求欠租遷讓案（主文）被告大陸義記旅館應清償原告 國幣一千一百五十二元 並遷讓房屋如其財產不足清償時由被告凌叔亮負清償之責 訴訟費用由被告大陸義記旅館負担 本件於原告提供担保國幣一千元後准予假執行 ▲李耘孫訴中華第一針織廠等求償存款案（主文）被告中華第一針織廠應清償原告國幣三萬八千五百八十一元七角九分 及就其中一萬一千〇六十六元七角三分部份 自本年一月一日至一月五日依本金 一萬四千五百六十六元七角三分計算 自一月六日至二月十四日依本金一萬二千〇六十六元七角三分計算 自二月十五日至清償日 依本金一萬一千〇六十六元七角三分計算 又就其中一萬〇七百三十二元五角九分部份 自本年一月一日至二月十四日依本金 一萬二千二百三十二元五角九分計算 自二月十五日至四月十四日依本金一萬一千二百三十二元五角九分計算 自四月十五日至清償日 依本金一萬〇七百三十二元五角九分計算 又就其中六千七百九十八元八角三分部份 自本年一月一日至二月十四日 依本金一萬三千二百九十八元八角三分計算 自二月十五日至三月四日依本金一萬一千二百九十八元八角三分計算 自三月五日至三月十一日 依本金一萬〇七百九十八元八角三分計算 自三月十二日至清償日依本金 六千七百九十八元八角三分計算 又就其中九千九百八十三元六角四分部份自本年一月一日起 依本金二千四百八十三元六角四分計算 自六月十八日起依本金七千五百元計算 各至清償日按周年一分之利息 被告謝潤清並應負清理償還責任如其財產不足清償時 由被告謝渭濤謝祖謝仲和謝冰如謝少孫連帶償還 訴訟費用由被告連帶負担 ▲錢天佑訴錢靜怖佃金案（主文）被告應清償原告國幣二百七十六元 訴訟費用由被告負担 ▲餘昌祥棉布號等訴祝增榮等貨款案（主文）被告祝增榮應就福元祥棉布莊財產清理償還 原告餘昌祥棉布號國幣一百七十四元 又清理償還原告合記棉布號國幣八十九元六角 如福元祥棉布莊財產不足清償時由被告祝增榮 邢榮山祝有順對於不足之額連帶負償還責任 訴訟費用由被告祝增榮負担二分之一 餘由被告祝增榮邢榮山祝有順連帶負担 ▲宋鏡濤訴王耀祥等會款及保證債務案（主文）被告王耀祥應償還原告國幣六百三十八元 其中國幣一百十元應即時償還其餘國幣五百二十八元 應自本年十月份起 每月十日償還國幣二十二元至還清爲止 如經强制執行而無效時由被告呂起炯負代償之責 訴訟費用由被告王耀祥負担▲陳耀庭訴嚴禮裳等借款 及保證債務案（主文）被告嚴禮裳應償還原告 國幣二百四十元 及自本年四月念五日起至執行終結日止按月一分五厘之利息 如無力償還時由被告陳樹桐負代償之責 訴訟費用由被告嚴禮裳負担 ▲牛青山訴唐永祥借款案（主文）被告應清償原告國幣一百三十二元 均分八期給付以一月爲一期 訴訟費用由被告負担

▲刑事判決（十五日）▲匯司捕房訴王馬氏竊盜案（主文）王馬氏竊盜處拘役三十日贓物發還失主 ▲嘉興路捕房訴王浩堂竊盜案（主文）王浩堂連續竊盜處有期徒刑二月贓物發還失主 ▲匯山捕房訴薛阿才等海洛英案（主文）薛阿才吸用毒品累犯處有期徒刑三年褫奪公權三年於執行前 送入戒烟醫院施以一月以下 之禁戒處分陳兆豐無罪海洛英案件沒收▲新閘捕房訴陳清和等吸食海洛英案（主文）陳清和吸用毒品處有期徒刑三年六月 褫奪公權三年 沈阿毛吸用毒品處有期徒刑三年褫奪公權四年毒品毒具沒收▲老閘捕房訴鄒阿榮等吸食毒品案（主文）鄒阿榮徐沈氏李陳氏吸用毒品各處有期徒刑三年 褫奪公權三年 並各先施以二月以下之禁戒毒品毒具沒收 ▲戈登路捕房訴陳玉廷竊盜案（主文）陳玉廷竊盜處拘役五十日 ▲成都路捕房訴王德春竊盜案（主文）王德春竊盜處拘役三十日 ▲新閘捕房訴周志安竊盜案（主文）周志安累犯竊盜處有期徒刑三月 ▲老閘捕房訴王阿龍竊盜案（主文）王阿龍竊盜處拘役二十日 ▲老閘捕房訴李萬全竊盜案（主文）李萬全竊盜處拘役二十日 ▲總巡捕房訴王福生竊盜案（主文）王福生連續竊盜累犯處有期徒刑八月 ▲總巡捕房訴楊阿坤竊盜案（主文）楊阿坤連續竊盜累犯處有期徒刑八月 ▲總巡捕房訴王鈞竊盜案（主文）王鈞竊盜處拘役四十日 ▲老閘捕房訴徐才郎竊盜案（主文）徐才郎竊盜處有期徒刑二月 ▲靜安寺捕房訴監連鈺等竊盜案（主文）監連鈺竊盜處拘役五十日贓物還主張振玉開釋 ▲成都路捕房訴王金奎竊盜案（主文）王金奎竊盜處有期徒刑三月海參一包存庫招領 ▲老閘捕房訴居二郡等聚衆賭博詐欺案（主文）居二郡子田大四子共同詐欺各處有期徒刑二月蔡張氏賭博財物處罰金二十元 如易服勞役以二元折算一日賭具及賭博之財物沒收 ▲老閘捕房訴陳德有傷害案（主文）陳德有傷害人身體處拘役五十日 ▲老閘捕房訴王四寶等恐嚇案（主文）王四寶楊金華共同連續恐嚇未遂各處有期徒刑四月楊金華緩刑二年 ▲總巡捕房訴張子卿等結夥竊盜案（主文）張子卿結夥三人竊盜各處有期徒刑八月 夏阿昌楊阿連結夥三人竊盜各處有期徒刑六月 ▲老閘捕房訴常老宜等鴉片案（主文）常老宜意圖營利設所以鴉片烟具供人吸食 處有期徒刑三年褫奪公權三年賈伯賢吸食鴉片 處有期徒刑六月褫奪公權一年緩刑二年烟泡 十四粒生烟四兩烟灰少許烟槍二支 烟燈兩盞烟扦念二支空烟盒念四只烟錫兩只 帳簿七本沒收陳長生陳小田王道榮謝金綸無罪 ▲老閘捕房訴陳福興竊盜案（主文）陳福興竊盜未遂處有期徒刑四月 ▲老閘捕房訴馬明丈搶奪案（主文）馬明丈搶奪處有期徒刑八月 ▲老閘捕房訴劉德安搶奪案（主文）劉德安搶奪累犯處有期徒刑一年六月 ▲陸寶坤訴郭萬全等侵占案（主文）黎洪民部分不受理郭萬全無罪附帶民事訴訟原告之訴駁回 ▲張金根訴李鈞薰等損壞甚案並附帶民訴（主文）李鈞薰即李岳無罪附帶民事 訴訟原告之訴駁回▲江沈氏訴江錫良等妨害自由等罪案（主文）江錫良江五良無罪 ▲榆林路捕房訴張祥官等放火案（主文）張祥官倪聞餘姜三林共同放火燒燬現供人使用之住宅 各處有期徒刑四年各褫奪公權四年 朱子根共同放火燒燬現供人使用之住宅處有期徒刑三年六月褫奪公權三年 ▲方克定訴王信來侵占案（主文）王信來連續爲違背任務之行爲處罰金五十三元如易服勞役以二元折算一日 ▲陸錫侯訴吳頌魯侵占案（主文）本件管轄錯誤移送於江蘇吳縣地方法院 ▲戈登路捕房訴莫炳生等毒品案（主文）莫炳生設所供人吸用毒品減處有期徒刑三年六月 褫奪公權三年陳連喜吸食毒品累犯 處有期徒刑二年褫奪公權二年張阿毛陳阿昆張根福吸食毒品各減處有期徒刑一年六月各 褫奪公權二年陳連喜張阿毛陳阿昆張根福均 限期一月以下送往戒烟醫院勒戒斷癮 顧憲章販賣毒品減處有期徒刑七年褫奪公權七年 紅丸四支燈四只斗一只紅丸一百四十十粒 烟泡一小粒丸灰一聽鉛筆一段銅元二十八枚 擋二扣均沒收 ▲成都路捕房訴施小毛毒品案（主文）施小毛幫助他人販賣毒品累犯 處有期徒刑三年六月褫奪公權三年 海洛因五小包沒收

□第二特院

▼刑事判決（十五日）▲警務處訴易世友竊盜案（主文）易世友竊盜累犯處有期徒刑三月 ▲袁胡氏傷害案（主文）袁胡氏無罪 ▲陳炳加鴉片案（主文）陳炳加販賣專供吸食鴉片之器具處罰金四十元 如易服勞役以一元折算一日 錫子三隻大匙三隻篩子七隻刷子二隻沒收 ▲王榮生毒品案（主文）王榮生明知爲毒品而持有 處有期徒刑二月海洛英五小包沒收銷燬 ▲沈阿明等竊盜案（主文）倪阿明共同連續竊盜處拘役三十日緩刑二年魏紹龍共同連續竊盜處拘役五十日▲何王氏傷害案（主文）何王氏傷害人之身體處拘役二十日緩刑二年▲朱燕生竊盜案（主文）朱燕生竊盜處拘役二十日緩刑二年▲王任氏竊盜案（主文）王任氏竊盜處拘役二十日緩刑二年 ▲鮑王氏竊盜案（主文）鮑王氏竊盜處拘役二十日緩刑二年 ▲鮑文海自訴鄭養元等傷害等 附民訴案（主文）本件管轄錯誤 ▲王吉慶侵占案（主文）王吉慶侵占遺失物處罰金 十元如無力完納以一元折算一日易服勞役 ▲劉建白鴉片案（主文）劉建白吸食鴉片累犯處有期徒刑五月並限期一月交齊勸令戒絕鴉片三小匣沒收 ▲莊實康搶奪案（主文）莊實康意圖爲自己不法之所有搶奪他人動產累犯 處有期徒刑五月▲吳鳳寶等竊盜案（主文）吳鳳寶共同連續意圖爲自己 不法之所有竊取他人動產累犯處拘役五十日陳興豪 共同意圖爲自己不法之所有竊取他人動產 累犯處拘役四十日▲鍾以金妨害家庭案（主文）鍾以金意圖姦淫和誘未滿二十歲女子脫離家 庭處有期徒刑八月 ▲楊奇明遺棄案（主文）楊奇明遺棄屍體處有期徒刑六月緩刑三年 ▲伏爾高夫竊盜案（主文）伏爾高夫意圖爲自己不法之所有竊取他人動產累犯 處有期徒刑四月 ▲米黑老夫竊盜案（主文）米黑老夫意圖爲自己不法之所有竊取他人動產 處有期徒刑五月

□地方法院

▼民事判決（十四日）▲五豐安記錢莊與隆昌號等因租金案（主文）被告隆昌號應給付原告國幣八百三十四元如經强制執行無效果時應由被告林昌軍服號代爲清償訴訟費用由被告隆昌號負担 ▲毛德强與印柏堂因長發飯金案（主文）被告應代印秀英償還原告國幣二十九元 三角三分訴訟費用由被告負担 本件應予假執行 ▲曹成春與曹炳發因長發會案（主文）被告應給付原告國幣二百十五元及自民國二十年 九月一日起至執行終了日止 週年五厘之利息原告其餘之訴及假執行之聲請駁回 訴訟費用由原告負担三分之二被告負担三分之一 ▲師湘龍與沈林生因押款案（主文）被告應償還原告國幣九百二十元 原告其餘之請求駁回訴訟費用由被告負担 ▲馬引才與楊蘭生等因借款及確認優先受償權案（主文）被告楊蘭生楊良生楊小妹 應連帶償還原告借款五百元並自民國二十二年一月一日起至執行終了日止每月一分五厘之利息 如經執行而無效果時應由被告沈杏生負代償之責 確認原告對於上海市貝施廠路十八圖巨字圩第十六號第一坵葉戶 楊雲卿則田三畝一分四厘一毫又巷號十八圖巨字圩第十五號第一段葉戶楊順心則田二畝零一毫之賣得價金有優先受償權 訟費由被告楊蘭生楊良生小妹連帶負担▲邊錦貴與張志康等因貨款案（主文）被告張志康應償還原告國幣一百六十五元四角三分 被告周式如限錢關數額由應與被告張志康連帶 償還原告國幣一百元並均自本年八月二 日起至執行終了日止週年五厘之遲延利息前經判決關於連帶終局一百元部份予以假執行 訟費由被告張志康負担三分之二被告周式如負担三分之一（十五日）▲同福經租賬房與徐家偉等因欠租一案（主文）被告徐家偉應清償原告國幣一百七十九元零五分 並自中華民國念四年十二月一日起至執行終了日止 週年百分之五之利息 如對被告徐家偉之財產執行無效果時應由被告程慕良負代爲清償之責 原告其餘之訴駁回 訴訟費用由被告徐家偉負担 ▲協豐順煤號與極亞玻璃廠等因欠款一案（主文）被告極亞玻璃廠應給付原告國幣一百四十七元八角九分二厘 並自民國念五年七月念七日（即起訴日）起至執行終了日止 按週年百分之五計算之法定遲延利息 訴訟費用由被告極亞玻璃廠負担十分之七 被告工藝玻璃廠負担十分之三 ▲朱連初與邢桂林等因借款一案（主文）被告邢桂林應清償原告國幣七十二元 如對被告邢桂林之財產執行無效由被告嚴取實負代爲清償之責 原告其餘之訴駁回 訴訟費用由原告負担三分之一被告邢桂林負担三分之二 第一項判決應予假執行 ▲施金福與施徐氏因離婚一案（主文）准原告施金福與被告施徐氏離婚 訴訟費用由被告負担 ▲蔡履新與孫濟民等因貨款案（主文）被告孫濟民應償還原告貨款國幣五十元 沈鶴雲應償還原告貨款國幣七十元訴訟費用 其他判決及和解部份六分之四外其餘由被告等各負担六分之一 ▲美萬順漆號與竺林生等因票款事件（主文）被告唐晉禧應償還原告 國幣五十元自本年六月十五日起至執行終了日止 給付年利六厘之利息本件應予假執行 訴訟費用由被告唐晉禧負担三分之一

▼刑事判決（十四日）▲崔止與妨害家庭案（主文）崔止與有配偶之人相姦處有期徒刑四月 ▲李萬林訴徐寶金等詐欺案（主文）徐寶金徐吳氏均無罪 ▲莊克俊訴凌文卿詐欺等罪案（主文）本件自訴不受理 ▲姚金生竊盜案（主文）姚金生竊盜處拘役十五日 ▲陳毛大等竊盜案（主文）陳毛大張小麻子顧有才結夥三人 竊盜各處有期徒刑三月緩刑洪林徐鴻生無罪 ▲張福根傷害案（主文）張福根傷害人身 處有期徒刑二月 ▲蔡佩蘭妨害婚姻案（主文）蔡佩蘭有配偶而重與人爲婚姻 處有期徒刑三月 ▲李金桂等賭博案（主文）李金桂顧之春吳得春陳連三共同在公衆得出入場所賭博各處拘役 二十日各緩刑三年 ▲穆榮泉竊盜案（主文）穆榮泉竊盜處拘役二十日 ▲孫錫齡竊盜案（主文）孫錫齡竊盜處拘役三十日 ▲張文彬竊盜案（主文）張文彬竊盜處拘役二十日 ▲楊慧氏明知無存欵而簽支票 處罰金四十元如易服勞役以一元折算一日 ▲周幹宜訴仲達等瀆職案（主文）仲達楊玉標何大元無罪 ▲陸天福妨害家庭案（主文）陸天福意圖姦淫和誘未滿二十歲之女子脫離家庭處有期徒刑六月 ▲陳金生竊盜案（主文）陳金生竊盜處拘役十五日 ▲胡長生賭博案（主文）胡長生幫助在公衆得出入場所賭博 處有期徒刑二月如易科罰金以一元折算一日 ▲尤德貴竊盜案（主文）尤德貴竊盜處拘役二十日 ▲傅欽慶傷害案（主文）傅欽慶傷害處罰金二十元如易服勞役以二元折算一日 ▲徐文才贓物案（主文）徐文才故買贓物處罰金二十元如易服勞役以一元折算一日 ▲黃福福强盜侵入住宅處有期徒刑六年（十五日）▲陳壽珍訴袁小隆子等妨害自由案（主文）袁小隆子以强暴脅迫 使人行無義務之事處罰金十元王雙喜幫助以强暴脅迫 使人行無義務之事處罰金五元罰金 如易服勞役以一元折算一日 ▲陳步海等殺人案（主文）計榮才殺人處無期徒刑褫奪公權終身陳步海郭宗德均無罪 ▲秦七妹等妨害風化案（主文）秦七妹張雪貞均無罪 ▲袁金蘭妨害婚姻案（主文）袁金蘭意圖姦淫和誘有偶之 人脫離家庭處有期徒刑六月 ▲管根明强盜案（主文）管根明結夥三以上 攜帶兇器於夜間侵入船艦强盜減處有期徒刑 二年六月▲周沈氏誣告案（主文）周沈氏連續誣告 處有期徒刑二月▲孫榮宗私撥火酒案（主文）孫榮宗以大宗普通火酒攙充土酒作批發營業 處罰金三百元張成谷幫助以大宗普通火酒攙充土酒作批發營業處罰金一百元 鍾少韋楊松山沈會幫助以大宗普通火酒攙充土酒作批發營業各處罰金五十元 右處罰金如易服勞役以一元折算一日 火酒攙充土酒三十七罈沒收▲朱小弟竊盜案（主文）朱小弟竊盜處有期徒刑二月 ▲徐云根過失致人死案（主文）徐云根業務上過失致人於死 處有期徒刑十月▲陳林氏等傷害案（主文）陳林氏林石氏共同傷害人身體各處罰金三元如易服勞役以一元折算一日 ▲陳順竊盜案（主文）陳順竊盜處有期徒刑二月 ▲湯祥正詐欺案（主文）湯祥正共同意圖爲自己不法之所有以詐術使人將本人之物交付處有期徒刑 二月▲周小三子等妨害家庭案（主文）周小三子意圖姦淫和誘未滿二十歲女子 脫離家庭處有期徒刑六月馮福園無罪 ▲張小六子誣告案（主文）張小六子誣告免除其刑 ▲陳福生竊盜案（主文）陳福生竊盜 處拘役五十日 ▲胡小根訴張文銀等妨害婚姻案（主文）張文銀楊林根均無罪 ▲陳小六子等强盜案（主文）陳小六子王四幫助 結夥三人以上强盜各處有期徒刑三年

＊裁　定＊

□高二分院

▼刑事裁定 ▲龍許成因吸食鴉片聲請停止羈押一案（主文）聲請人着交隨傳隨到舖保准予停止羈押

□地方法院

▼民事裁定（十四日）▲裁定張漢卿與金子美等因租地權一案（主文）原告之訴駁回訴訟費用由原告負担

＊批　示＊

□第一特院

▼刑事批示（十五日）▲毛德祥因自訴崔玉樑等私行拘禁狀請撤回自訴 由狀悉依法不得撤回 仍仰遵傳到案以憑訊結此批

□第二特院

▼民事批示（十五日）▲馮朝綸聲請登記債權由狀悉此批 ▲鄭姚生爲聲請囑託上海第一特區地方法院協拘執行由狀悉查本案原係上海第一特區地方法院囑託本院協助執行 如債務人確已遷移第一特區地方法院轄境仰逕請原法院核辦可也此批 ▲李徐氏代理人徐文淵請轉土地局丈量劃分土地並給領證物由狀悉查該聲請人究竟應得土地多少仰即提出各審判決書 以憑核辦至存案證物並仰逕請本院民庭發還此批

□地方法院

▼民事執行（十三日）▲業廣公司請求執行由狀悉候傳訊此批 ▲袁順興請求展緩查封由狀悉所請確難照准此批 ▲葉謝氏聲請執行由狀悉查債務人交存國幣十七元案餘欠候再悉傳追此批 ▲王重高聲請執行由狀悉候傳追此批 ▲范傳信請求展期由狀悉准展期一星期 如再抗延定於强制執行此批 ▲關根泉等請求咨封由狀悉本案係第一特區地方法院 囑託查封仰逕向原法院請求可也 如欲提起異議之訴應向民庭起訴此批 ▲張培根狀請估價由狀悉已於十月八日函請 土地局鑑價候此批 ▲施金生續請執行由狀悉准續傳追此批 ▲益豐祥狀請給領由狀悉款已解送原院 仰逕向原院聲請給領可也此批 ▲顧阿掌等狀請拍賣由狀悉查封不動產已函請土地局估丈現案 仰逕持批投案聲請領丈 俟丈後過院再行依法辦理此批 ▲恆和經租賬房 狀請領欵由狀悉在案判欵已據債務人繳納一部到院 仰於十月二十三日上午九時 攜帶第二審判決書來院領取此批 ▲元昌祥報關行狀請囑託漢口地院協助執行狀悉仰於十月念三日上午九時來院 聽訊此批 ▲大生木號狀請執行德昌橡膠廠由狀悉所請照准此批 ▲嘉禾米店請求執行由狀悉候傳追此批 ▲養德堂聲請將扣押物估價抵償並給領担保金由狀悉 候即估價拍賣担保金八十元 仰於本月念二日下午二時來院領回此批 ▲張務氏請求執行由狀悉本案據債務人代理律師 請求展期本月二十四日交清 業已照准仰於本月二十四日下午二時來院候訊此批

▼民事執行（十四日）▲朱國熙狀請銷案由狀悉既經在外清償 應准銷案除函後原院查照外仰即知照此批 ▲華商橡膠廠狀請銷案由狀悉准予銷案此批 ▲華商電氣股份有限公司狀請參加分配由狀悉 候依法辦理此批 ▲順德公司狀請遷讓由狀判均悉已飭員執行究判決一件隨批發還此批 計發最高法院判決一份 ▲錢蔭生狀請銷案並領單由狀悉准予銷案仰於十月二十六日 上午九時半來院領回田單及查封此批 ▲車立生狀請查封由狀悉仰候核辦此批 ▲張禧藩狀請繼續執行由狀悉候即傳案訊明依法 辦理此批 ▲朱和卿狀請展期由狀悉本案業已續傳執行仰迅籌欵清償毋得藉詞拖延此批 ▲召維司狀請繼續執行由狀悉所請照准此批 ▲洋涇浜天主堂狀請查封保人 由狀悉仰候依法核辦此批 ▲李王氏狀請展期由狀悉本案業已續傳執行仰迅籌欵清償此批

▼刑事批示（十四日）▲解作奎因祝楚池等瀆職等罪一案 請求附帶民訴由狀悉查祝楚池等瀆職等罪一案 業經判決確定附帶民訴乙無所附麗所請應無庸議此批

＊公示送達＊

□高二分院

▼民事案件 ▲小說林書店與王小妹執行異議上訴一案被上訴人所在不明 文書不能送達

□第一特院

▼民事案件 ▲通和有限公司與陳張氏因欠租一案被告陳張氏 應爲送達之處所不明文件無從送達 ▲泰利公司與佘瑞生欠租及確認抵押權一案前因被告 佘瑞生應爲送達之處 所不明文件無從送達▲天利洋行與顧一天票欵一案前因被告 顧一天應爲送達之處 所不明文件無從送達 ▲哥美立斯與沙也得安斯票欵一案前因被告 沙也得安斯應爲送達之處所不明文件無從送達 ▲愛高洋行與興泰工程公司票欵一案前因被告興泰工程公司法定代理人薛特門 應爲送達之處所不明文件無從送達 ▲王開泉與天天興記酒家等票欵一案前因被告 天天興記酒家等應爲送達之處所不明文件無從送達 ▲沙斯根西比利亞皮貨洋行 與牙庫伯天司甚等欠欵一案前因被告牙庫伯天司甚 夫司特普司甚應爲送達之處所不明文件無從送達

▼刑事案件 ▲徐萬仁等竊盜一案茲因被告徐萬仁等 住址不明該被告應收之文件無從送達 ▲本院檢察官因王阿大烟毒案已戒絕聲請免除其刑之執行一案茲因被告王阿大住址不明該被告應收之文件無從送達

▼定期開審 ▲祝利源等與萬通恆醬園等因存款一案 本院於十月念三日下午二時開審 ▲徐毛毛與陸永生因借款一案本院於十一月六日上午九時開審 ▲樊克令與陳懋森等 因返還及賠償賬欵一案本院於十一月六日上午九時三十分開審 ▲仁和錢莊與茅錫仲因借欵一案本院於十一月九日下午二時三十分開審 ▲富紹人壽保險公司與沈雲永等欠欵一案本院於十一月九日下午三時開審 ▲逢生昌號與鑫記等法代任成範因欠租一案本院於十一月十日 下午三時開審

□第二特院

▼民事案件 ▲中國營業公司與朱浩然爲欠租一案茲因被告朱浩然 應爲送達之處所不明特此公示送達 ▲老沙遜洋行與陳懋森爲票欵一案茲因被告陳懋森應爲送達之處所不明特此公示送達

▼定期開審 ▲永慶公司與陳祖鑫爲押款一案規定十一月六日上午九時開審 ▲安托諾夫與沃爾利赤等爲票欵一案規定十一月九日上午十時五分開審

□地方法院

▼定期開審 ▲朱韋有等與張永生因過失致人死附帶民訴事件 定於十月念二日上午九時開審 ▲天隆電廠與永大電器廠因償還涉訟事件 定於十一月七日下午二時開審 ▲馬新舟與梁實惠因米欵事件定於十一月九日上午九時開審 ▲李夏雲與沙順山等因返還花地事件 定於十月念二日下午二時半開審 ▲俞天申與閻餘永記莊因確認共有地上權事件 定於十月念二日下午三時開審

公債與金市

公債市盤旋不已

▼……過程靜止絕無變化

昨日華商證券交易所各債券市況、論環境雖鮮變化、但市場人心、有鑒於中日外交前途、日情報、已稍展開、且暫告側面、防止正面衝突、因此一部份遠期空頭、在毛盤會、故市價起落、盤旋之中、稍呈高翔、唯整個市況之發展、仍有待於交涉之結果也、四盤之經過、毛盤統戊丁鮮有變化、統乙甲之遠期、二十三等三十五號四十七號等、先後獨升三角、次盤因轉高翔、在二十三號扶植下、各漲五分至一二角間、後市輕絕微、大率微疲可了、收市一盤亦鮮變化、四盤結果、較前大致見升一二三角云云、惟起落參差、列表於後、

債別	前開	最高	最低	後收	較前	差額
統戊現貨	六〇·〇〇	六〇·〇〇	六〇·〇〇	六〇·〇〇	跌〇·五〇	〇·三〇
統戊十月	六〇·一〇	六〇·三〇	六〇·〇〇	六〇·一〇	漲〇·二〇	〇·二五
統戊十一月	六〇·〇〇	六〇·二〇	五九·九五	六〇·一〇	漲〇·二〇	〇·一〇
統丁十月	六一·二〇	六一·二五	六一·一五	六一·二五	漲〇·〇五	〇·一五
統丁十一月	六〇·七〇	六〇·九五	六〇·七〇	六〇·九五	漲〇·一五	〇·三〇
統丙十月	六〇·一〇	六〇·四〇	六〇·一〇	六〇·三〇	漲〇·一〇	〇·二五
統丙十一月	六〇·二〇	六〇·四五	六〇·二〇	六〇·四〇	漲〇·二〇	〇·二〇
統乙十月	六三·四五	六三·五五	六三·三五	六三·四五	跌〇·一五	〇·二五
統乙十一月	六三·四〇	六三·六五	六三·四〇	六三·六五	漲〇·三〇	〇·二五
統甲十月	六八·三〇	六八·四五	六八·二〇	六八·四〇	漲〇·二〇	〇·二五
統甲十一月	六八·二〇	六八·三〇	六八·一〇	六八·一〇	漲〇·一〇	〇·二〇
金長十月	未出開					
金長十一月	未出開					
九六十月	九·一五	九·二〇	九·一〇	九·一五	漲〇·一〇	〇·一〇
九六十一月	九·二〇	九·二五	九·二〇	九·二五	漲〇·一五	〇·〇五

掉期中之標金難起色

因純金關金俱跌　全日又小去七角

昨十月十五日標金值十一月份轉入十二月期、但仍由多方貼出、空方貼進、因此金價依然下跌、惟市況倏忽、中途常有五角、至一元餘迴顧、前市賣戶居多、曾降至一千一百五十元另六角之低價、後市因掉期關係、買方略形活動、價一度升達五十二元三角、終則人心不振而疲、計全日有一元七角上落、結果較上日再小七角、自晨大條美銀均勿動、匯兌英美俱縮、生金升一錢、九時標金開盤、爲一千一百五十一元七角、一大鴻昌永進、到五十二元一角、嗣以匯豐掛牌平衡稅亦報勿動、但人心軟化、且因元茂永大德成散戶來賣、價直降一元五角、至十點三刻、小至五十元另六角、此後由成大大昌祥福興永洽豐永等進、盤漲九角、及至十一點五十九分、回到五十一元五角、往後稍降、午收價爲一千一百五十一元四角、後市二點鐘開盤、爲一千一百五十一元三角、元茂永進、到五十一元四角、恆餘賣元茂永復進、至五十一元一角、旋因同福春元永福餘等進、當漲一元二角、二點三十五分、達五十二元三角、恆昌永鼎康售、回小一元一角、至五十一元二角、大德成購、達五十一元八角、不料恆昌永又售、小到五十一元、大德成進、四點收盤、價爲一千一百五十一元一角、

昨逢掉期爲十一月份轉入十二月期、交易甚狂、於下午一時三刻、開始預做、仍由多頭貼出、空方貼進、價減二元三四角、繼見福餘大昌祥恆昌永慶發永久大生元永貼出、價抬高二三角、升至二元五六角、旋因同豐恆恆餘元茂永大德成福興永貼進、回跌四五角、迫二點三十分、開盤爲二元一角、不料元茂永慶發永貼出、復抬到二元六角、成大等貼進、到四點收盤、爲二元五角、掉期標準價爲一千一百五十二元、茲以全日市價列後、

▲前市　十一月份

開盤	一千一百五十一元七角
最高	一千一百五十二元一角
最低	一千一百五十元另六角
收盤	一千一百五十一元四角
補水	一千一百四十六元
登賬價格 十一月	一千一百四十六元
登賬價格 十二月	一千一百五十一元

▲後市

開盤	一千一百五十一元三角
最高	一千一百五十二元三角
最低	一千一百五十一元
收盤	一千一百五十一元一角
補水	

票據所交換數報告

上海聯合準備委員會票據交換所十月十五日票據總數、國幣八千三百十萬另六千三百十元另六角九分、內計交換數、二千四百八十五萬八千另三十三元六角八分、轉帳數、四千八百五十二萬一千九百三十三元、代收數、四百七萬六千四百三十一元七角、其他、十九元一角三分、又上海銀行業同業公會聯合準備委員會昨日公單拆款息每千元日息一角、銀行承兌匯票九十日期貼現率每千元每日一角二分、

氣象報告

徐家匯天文台昨日下午四時三十分氣象預報云、山東周圍及揚子下游天晴涼有北風、黃河流域及揚子中上游有西南風、東海上及台灣天陰有局部之雨及東北風頗緊、太平洋上之颶風將繼續向東北東方進行、其一則向西北西方進行、又昨日下午三時前二十四小時內、本埠氣溫最高八四·〇、最低五〇·四、去年同日最高七二·六、最低六六·二、